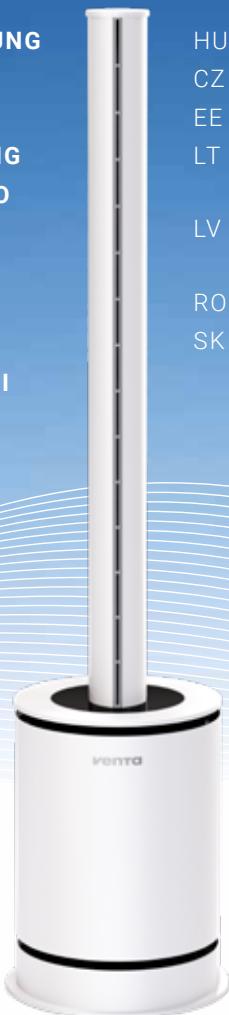




DE **BEDIENUNGSANLEITUNG**
EN **OPERATING MANUAL**
FR **MODE D'EMPLOI**
NL **GEBRUIKSAANWIJZING**
IT **ISTRUZIONI PER L'USO**
ES **MANUAL DE INSTRUCCIONES**
DK **BRUGSANVISNING**
SV **BRUKSANVISNING**
PL **INSTRUKCJA OBSŁUGI**

HU **KEZELÉSI ÚTMUTATÓ**
CZ **NÁVOD K POUŽITÍ**
EE **KASUTUSJUHEND**
LT **NAUDOJIMO INSTRUKCIJA**
LV **LIETOŠANAS INSTRUKCIJA**
RO **MANUAL DE UTILIZARE**
SK **NÁVOD NA POUŽÍVANIE**



3-IN-1
LUFTREINIGER, VENTILATOR, HEIZLÜFTER
AP100 HYBRID

! SICHERHEITSHINWEISE

Lesen Sie vor dem Gebrauch unbedingt die nachfolgenden Anleitungen, um Verletzungen oder Beschädigungen zu vermeiden und das beste Ergebnis mit dem Gerät zu erzielen. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung an einem sicheren Ort auf. Wenn Sie dieses Gerät an eine andere Person weitergeben, stellen Sie sicher, dass Sie auch diese Bedienungsanleitung aushändigen. Im Falle von Beschädigungen, die durch die Missachtung der Anleitungen in dieser Bedienungsanleitung verursacht wurden, wird die Garantie ungültig. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch Missachtung der Bedienungsanleitung, fahrlässigen Gebrauch oder Benutzung, die nicht in Übereinstimmung mit den Anforderungen dieser Bedienungsanleitung erfolgt, verursacht wurden.

- 1** Bedienungsanleitung vor Inbetriebnahme vollständig durchlesen und zum späteren Nachschlagen gut aufbewahren.
- 2** Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnis benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt werden oder in die sichere Benutzung des Gerätes unterwiesen werden und die damit verbundenen Gefahren verstehen.
- 3** Das Gerät ist kein Spielzeug für Kinder.
- 4** Reinigung und Benutzerpflege darf nicht von Kindern unter 8 Jahren bzw. ohne Aufsicht durchgeführt werden.
- 5** Wenn die Netzanschlussleitung dieses Gerätes beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- 6** Das Gerät und dessen Netzanschlussleitung von Kindern unter 8 Jahren fernhalten.
- 7** Unsachgemäße Verwendung kann das Gerät beschädigen und Körperverletzungen verursachen. Kinder ab 3 Jahre und unter 8 Jahre dürfen das Gerät nicht an das Stromnetz anschließen, einstellen und reinigen oder Wartungsarbeiten durchführen.
- 8** **VORSICHT – Einige Teile dieses Produktes werden sehr heiß und können Verbrennungen verursachen. In Anwesenheit von Kindern und schutzbedürftigen Personen muss besonders aufgepasst werden.**
- 9** **WARNUNG:** Das Gerät nicht abdecken, um ein Überhitzen zu vermeiden.
- 10** Das Gerät darf nur in komplett zusammengebautem Zustand in Betrieb genommen werden.
- 11** Verwenden Sie dieses Gerät nicht in unmittelbarer Nähe von Bädern, Duschen oder Schwimmbecken.

12 WARNUNG: Benutzen Sie dieses Gerät nicht in kleinen Räumen, wenn sich darin Personen aufhalten, die den Raum nicht ohne Hilfe verlassen können; es sei denn, sie werden konstant beaufsichtigt.

13 Vor dem Reinigen oder Pflegen muss der Netzstecker des Geräts aus der Steckdose gezogen werden.

14  Bedeutet „Nicht abdecken“

15 Das Gerät nie in Betrieb nehmen, wenn dieses heruntergefallen ist oder auf eine andere Art beschädigt wurde.

16 Bei sichtbaren Geräteschäden nicht benutzen.

17 Benutzen Sie das Gerät auf einer horizontalen und stabilen Fläche. Das Gerät nur auf eine ebene, trockene Fläche stellen.

18 Bevor Sie den Stecker mit der Netzsteckdose verbinden, prüfen Sie bitte, ob die Spannung und die Frequenz mit den Angaben auf dem Typenschild übereinstimmen.

19 Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, wenn das Gerät nicht benutzt und bevor es gereinigt wird.

20 Achten Sie darauf, dass das Netzkabel nicht über scharfe Kanten hängt und halten Sie es von heißen Objekten und offenen Flammen fern.

21 Tauchen Sie das Gerät oder den Netzstecker nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Es besteht Lebensgefahr aufgrund von Stromschlag!

22 Um den Stecker aus der Steckdose zu entfernen, ziehen Sie am Stecker. Ziehen Sie nicht am Kabel.

23 Den Netzstecker des Gerätes nicht mit einer nassen Hand aus der Steckdose ziehen oder mit der Steckdose verbinden.

24 Reparaturen an Elektrogeräten dürfen nur von Fachkräften durchgeführt werden. Durch unsachgemäße Reparaturen können erhebliche Gefahren für den Benutzer entstehen.

25 Das Gerät so aufstellen, dass es nicht umgestoßen werden kann und dass niemand über das Gerät oder die Netzanschlussleitung stolpern kann.

26 Lassen Sie das Gerät während des Gebrauchs niemals unbeaufsichtigt.

27 Dieses Gerät ist nicht für den gewerblichen Gebrauch konzipiert.

28 Verwenden Sie das Gerät nur zu seinem bestimmungsgemäßen Zweck.

29 Wickeln Sie das Kabel nicht um das Gerät und knicken Sie es nicht.

30 Legen Sie keine Gegenstände vor die Luftein- und -auslässe am Gerät. Die Lüftungsöffnungen müssen frei von Staub, Flusen, Haaren und anderen

Hindernissen sein, die den Luftstrom einschränken können.

- 31** Stecken Sie keine Fremdgegenstände in das Gerät
- 32** Halten Sie das Gerät mindestens 1,5 Meter von einer Feuerquelle oder Zunder entfernt, und vermeiden Sie direkte Sonneneinstrahlung.
- 33** Das Gerät darf nicht durch ziehen des Netzsteckers ausgeschaltet werden.
- 34** Stellen Sie das Gerät nicht gegen die Steckdose oder unter die Steckdose. Das Gerät sollte so platziert werden, dass sich die Steckdose hinter dem Gerät befindet, wenn die Heizfunktion verwendet wird.
- 35** An der Steckdose dürfen keine anderen Geräten mit hoher Leistung gleichzeitig angeschlossen sein.
- 36** Dieses Produkt muss mit einer CE-geprüften festen Steckdose ausgestattet sein, die dem Nennbetriebsstrom entspricht. Verwenden Sie keine mobile Mehrzwecksteckdose.

Sicherheitssystem

Das Gerät ist mit einem Sensor zum Schutz vor Überhitzung und einer automatischen Sicherheitsfunktion ausgestattet, die die Stromversorgung des Geräts unterbricht, wenn es umkippt oder überhitzt. Wenn dieser Sensor eingeschaltet ist, trennen Sie das Gerät vom Stromnetz und lassen Sie es abkühlen. Untersuchen Sie das Gerät auf Verstopfungen und beseitigen Sie diese, bevor Sie es wieder einschalten. Stellen Sie das Gerät unbedingt auf eine harte, ebene Oberfläche.

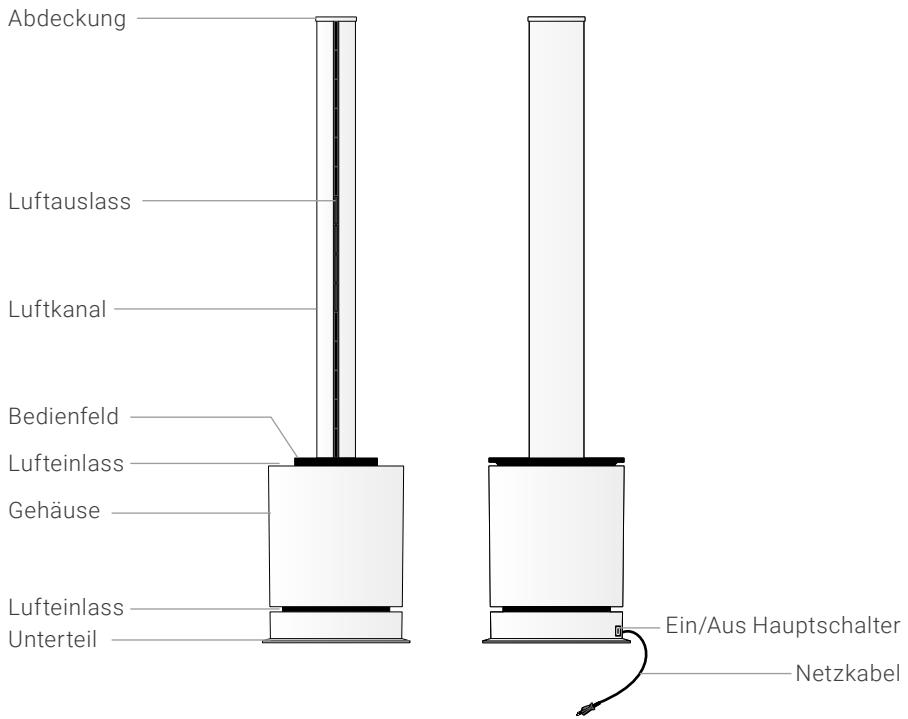
BESTIMMUNGSGEMÄSSE VERWENDUNG

Dieses Produkt ist nur für gut isolierte Räume oder für den gelegentlichen Gebrauch geeignet.

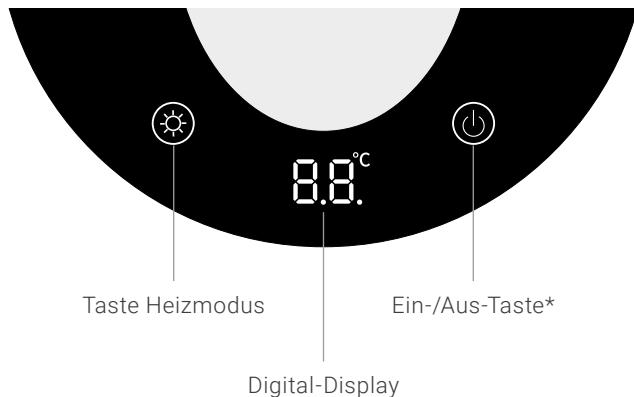
LIEFERUMFANG

1 × 3-in-1 Luftreiniger, Ventilator, Heizlüfter AP100 Hybrid
1 × H13 Filter (im Gerät integriert)
1 × Fernbedienung
1 × Bedienungsanleitung

ÜBERSICHT



BEDIENFELD



* Kann auch zur Steuerung der Luftmenge und der Schwenkfunktion verwendet werden.

INBETRIEBNAHME

- 1** Stecken Sie den Stecker in eine geeignete Steckdose. Schalten Sie das Gerät am Hauptschalter auf „I“. Das Gerät befindet sich im Standby-Modus.
- 2** Gerät EINSCHALTEN: Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste auf dem Bedienfeld bis ein Signalton ertönt. Das Gerät beginnt zu laufen. Gerät AUSSCHALTEN: Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste für 2 Sekunden, bis Sie zwei Signaltöne hören. Das Gerät hört auf zu laufen. **Hinweis: Das Gerät arbeitet standardmäßig im Kühlmodus.**
- 3** Wechsel in den Heizmodus: Drücken Sie auf dem Bedienfeld die Taste Heizmodus. Das Gerät gibt nach kurzer Zeit warme Luft ab. Die aktuelle Umgebungs-temperatur wird auf der Digitalanzeige angezeigt. Nach ca. 40 Sekunden erlischt die Temperaturanzeige. Um den Heizmodus zu verlassen, drücken Sie erneut die Taste Heizmodus auf dem Bedienfeld.
- 4** Einstellen des Luftstroms: Kühlmodus: Drücken Sie während des Betriebs die EIN-/AUS-Taste auf dem Bedienfeld, um die Luftmenge von 1 bis 9 einzustellen. Heizmodus: Im Heizmodus kann die Luftmenge zwischen 1 und 4 eingestellt werden.
- 5** Einstellen der Schwenkfunktion: Halten Sie die Ein-/Aus Taste auf dem Bedienfeld 1 Sekunde lang gedrückt. Danach ertönt ein Signalton und das Gerät beginnt zu schwenken. Ein/Aus-Taste erneut 1 Sekunde gedrückt halten, danach ertönt ein Signalton und das Gerät hört auf zu schwenken.

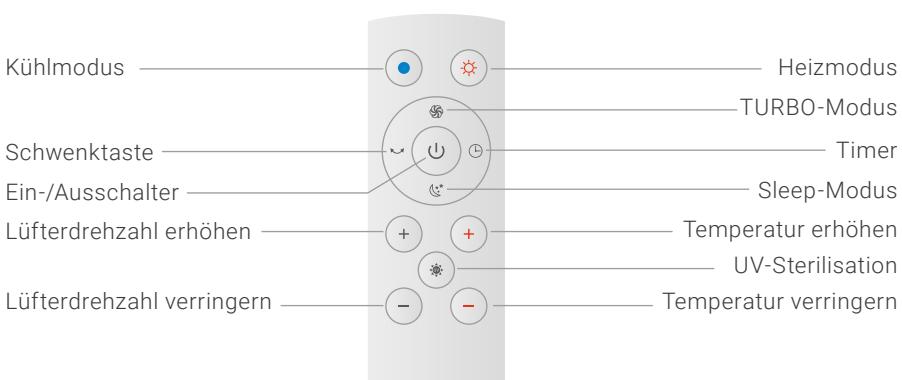
Hinweis:

- 1** Ohne Bedienung erlischt das digitale Display nach etwa 20 Sekunden. Um weitere Bedienvorgänge durchzuführen, drücken Sie zunächst eine beliebige Taste (außer der Ein-/Aus Taste) auf der Fernbedienung oder die Tasten auf dem Bedienfeld, um die Digitalanzeige einzuschalten. Wählen Sie dann die gewünschten Funktionen durch Drücken der entsprechenden Tasten aus.
- 2** Mit der Ein-/Aus Taste auf der Fernbedienung schalten Sie das Gerät in den Standby-Modus. Um das Gerät vollständig auszuschalten, drücken Sie einfach den Hauptschalter „I“ am Gerät. Wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt wird, ziehen Sie bitte den Netzstecker.

FERNBEDIENUNG

Dieses Gerät wird mit einer Fernbedienung geliefert. Bitte verwenden Sie für die Fernbedienung 2 x 1,5V AAA Batterien. Setzen Sie die Batterien nebeneinander in die Fernbedienung ein. Wird die Fernbedienung längere Zeit nicht genutzt, nehmen Sie die Batterien aus der Fernbedienung.

Hinweis: Die meisten Gerätefunktionen lassen sich über die Fernbedienung steuern. Bitte wenden Sie sich an unseren Kundenservice, falls Sie die Fernbedienung verloren haben oder die Fernbedienung defekt ist. Die Fernbedienung sollte auf die digitale Anzeige des Signalempfängers gerichtet sein, damit das Fernbedienungssignal zielgerichtet ankommt. Effektive Entfernung: 4m



Anzeige Funktion

	Ein-/Ausschalter	Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste, um das Gerät ein- oder auszuschalten.
	Taste Sleep-Modus	Drücken Sie die Taste für den Sleep-Modus. Die Digitalanzeige zeigt daraufhin „LL“ an und die Lüftergeschwindigkeit wird auf ein Minimum reduziert. Drücken Sie die Taste erneut, um den Modus zu verlassen. (Sie können den Modus auch durch Betätigung der Luftmengentaste „+/-“ beenden.)

Anzeige Funktion



TURBO-Modus

Drücken Sie die Taste für den TURBO-Modus. Die Digitalanzeige zeigt daraufhin „HH“ an und die Lüftergeschwindigkeit wird auf den Maximalwert erhöht. Drücken Sie die Taste erneut, um den Modus zu verlassen. (Sie können den Modus auch durch Betätigung der Luftmengentaste „+/-“ beenden.)



Oszillationsschalter / Schwenktaste

Drücken Sie die Schwenktaste, um die Schwenkfunktion zu aktivieren. Drücken Sie die Taste erneut, um die Schwenkfunktion zu beenden.



Taste für UV-Sterilisation

Drücken Sie die Taste UV-Sterilisation, um die Funktion einzuschalten. Auf dem digitalen Display wird „U“ angezeigt. Die UV-Lampe im Inneren des Geräts tötet effektiv Bakterien und Viren in der Luft ab. Um die Funktion auszuschalten, drücken Sie die Taste erneut. Die Funktion wird automatisch nach einer Stunde abgeschaltet.

Beachten Sie, dass sich das Gerät bereits im UV-Modus befindet, wenn es eingeschaltet wird.



Taste Kühlmodus

Um den Kühlmodus zu aktivieren, drücken Sie die Taste für den Kühlmodus. In diesem Modus können Sie die Luftmenge einstellen.

Bitte beachten Sie, dass der Kühlmodus der Standardmodus beim Einschalten des Geräts ist.



Taste für die Luftmenge

Um die Luftmenge zu erhöhen, drücken Sie die Taste „+“ auf der linken Seite der Fernbedienung. Um die Luftmenge zu verringern, drücken Sie die Taste „-“ auf der linken Seite der Fernbedienung. Der Kühlmodus verfügt über 9 Stufeneinstellungen.



Taste für Heizmodus

Drücken Sie die Taste für den Heizmodus, um diesen zu aktivieren. Auf der Digitalanzeige wird die Umgebungstemperatur angezeigt. Die Temperaturanzeige erlischt nach etwa 40 Sekunden. In diesem Modus können Sie die Luftmenge und die Temperatur einstellen. Der Heizmodus hat 4 Stufeneinstellungen.*

Bitte beachten Sie, dass im Heizmodus der Turbo-Modus und der Sleep-Modus nicht verfügbar sind.

Anzeige Funktion



Temperatur-Taste

Im Heizmodus können Sie die Temperatur zwischen 1-30 °C einstellen, indem Sie die Taste „+“/„-“ auf der rechten Seite der Fernbedienung drücken.

Bitte beachten Sie, dass diese Tasten im Kühlmodus nicht funktionieren.



Timer-Taste

Drücken Sie die Timer-Taste, um eine Betriebsdauer zwischen 1 und 8 Stunden einzustellen. In der unteren rechten Ecke der Digitalanzeige blinkt ein kleiner Punkt „.“, um anzudeuten, dass der Timer gerade eingestellt oder betrieben wird.

* Die eingestellte Temperatur sollte höher sein als die Umgebungstemperatur, damit die Heizfunktion aktiviert wird. Sobald die Umgebungstemperatur die eingestellte Temperatur erreicht hat, wird die Heizfunktion automatisch deaktiviert. Das Gerät bläst für etwa 40 Sekunden kühle Luft aus und wechselt dann in den Standby-Modus. Wenn die Umgebungstemperatur niedriger ist als die eingestellte Temperatur, wird die Heizfunktion automatisch aktiviert.

Im Heizmodus beträgt die voreingestellte Temperatur 25°C. Wenn die Umgebungstemperatur unter 0°C liegt, zeigt die Digitalanzeige nur „01“ anstelle des negativen Temperaturwerts. Das Gerät schaltet sich automatisch ab, nachdem es im Heizmodus für mehr als 9 Stunden in Betrieb war. Starten Sie das Gerät neu, indem Sie die Ein-/Aus Taste auf dem Bedienfeld drücken oder die Fernbedienung verwenden. **Bitte beachten Sie, dass die Temperatur nur über die Fernbedienung eingestellt werden kann, da das Bedienfeld diesen Vorgang nicht unterstützt.**

MÖGLICHE STÖRUNG

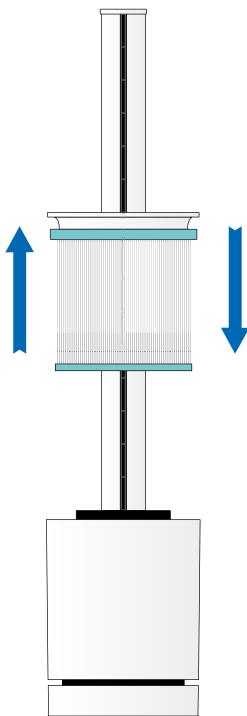
- 1 Unter Umständen reagiert das Gerät auf die Fernbedienungen anderer Geräte.
- 2 Wenn Sie diese Fernbedienung verwenden, können auch andere Geräte reagieren. Dies liegt an den sich überschneidenden Frequenzen der Fernbedienungen. Es handelt sich dabei jedoch nicht um ein Qualitätsproblem des Geräts. Um Fehlfunktionen zu vermeiden, bewahren Sie die Fernbedienung während des Betriebs getrennt von anderen Elektrogeräten auf.

FILTERWECHSEL

Achtung! Sicherstellen, dass bei allen Maßnahmen das Gerät ausgeschaltet und der Netzstecker aus der Steckdose gezogen ist! Dieses Gerät verfügt über einen Luftreinigungsfilter, der die Luft reinigt.

Filterwechsel:

- 1 Drehen Sie die obere Abdeckung gegen den Uhrzeigersinn und ziehen Sie den Filter nach dem Entriegeln heraus.
- 2 Trennen Sie die montierte obere Abdeckung vom Filter.
- 3 Bringen Sie einen neuen Filter an der oberen Abdeckung an.
- 4 Setzen Sie den montierten Filter wieder in das Gerät ein und drehen Sie ihn im Uhrzeigersinn, um ihn zu fixieren.

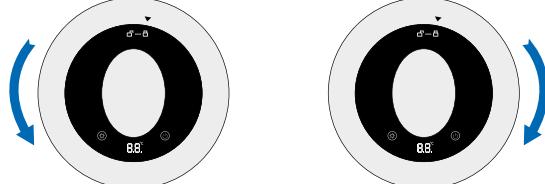


Zum Trennen oder Montieren

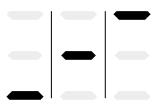
Zum Herausnehmen
des Filters

Drehung gegen den
Uhrzeigersinn: Zum
Herausziehen entsperren

Drehung im
Uhrzeigersinn:
Sperren



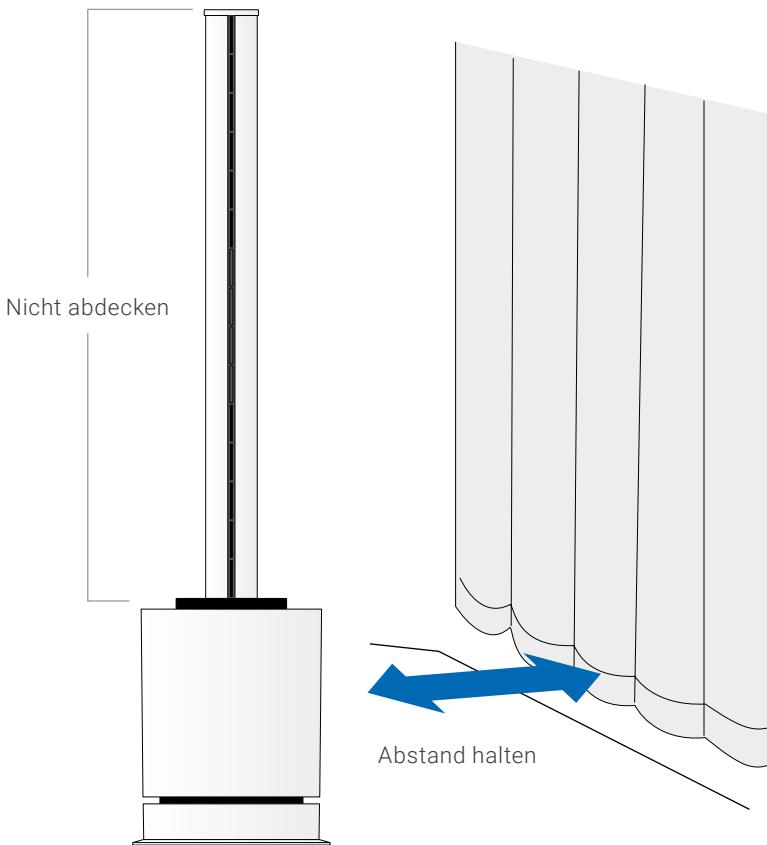
HINWEISMELDUNG FILTERWECHSEL



Das Gerät verfügt über eine Speicherfunktion. Nach insgesamt 4.368 Betriebsstunden leuchtet beim Einschalten des Gerätes die Digitalanzeige (siehe Abbildung) für ca. 5 Sekunden auf und die Kontrollleuchte leuchtet abwechselnd. Nach dem Filterwechsel die Ein/Aus-Taste auf der Fernbedienung 5 Sekunden lang gedrückt halten, um die Filterwarnung auszuschalten. Dadurch wird der Betriebsstundenzähler des Filters auf Null zurückgesetzt.

AUFWESTELLEN DES GERÄTES

Stellen Sie das Gerät in eine vertikale Position. Verwenden Sie das Gerät nicht bei hohen Temperaturen und hoher Luftfeuchtigkeit (Bad, Küche).



KONFIGURATION & SMART LIFE-APP



1 „Smart Life - Smart Living“ App installieren

Installieren Sie die kostenlose „Smart Life -Smart Living“ App auf Ihrem Smartphone. Erstellen Sie ein Benutzerkonto und melden Sie sich an.

Bitte stellen Sie sicher, dass ...

- das Gerät von Ihrem Router ein Funknetz im 2,4 GHz-Band zugewiesen bekommt. Funknetze im 5GHz-Band werden nicht unterstützt.
- Ihr Router 802.11b/g/n unterstützt.
- iOS ab Version 11.0 bzw. Android ab Version 6.0 installiert ist. Aktualisieren Sie gegebenenfalls das Betriebssystem Ihres Smartphones bzw. Tablets.

2 WLAN aktivieren

Vergewissern Sie sich, dass Ihr Smartphone oder Tablet mit Ihrem Heim-WLAN-Netzwerk verbunden ist und die Bluetooth-Funktion aktiviert ist.

3 Hotspot-Modus aktivieren

Halten Sie die Ein/Aus-Taste am Gerät 5 Sekunden lang gedrückt, bis das Gerät dreimal piept und ein „F“ im Display blinkt.

4 WiFi einrichten

Nachdem Sie die „Smart Life - Smart Living“ App geladen und installiert haben, öffnen Sie bitte die App.

- Tippen Sie auf „Gerät hinzufügen“, wenn Ihr Gerät in der App erscheint. Tippen Sie andernfalls auf Bluetooth aktivieren
- Sobald das Gerät erkannt wurde klicken Sie auf Gerät hinzufügen
- Wählen Sie Ihr WLAN aus und geben Sie das WLAN-Passwort ein
- Das Gerät wird hinzugefügt
- Das Gerät piept dreimal, wenn es erfolgreich hinzugefügt wurde.

DATENSCHUTZ

Ihre Daten werden durch Venta Luftwäscher GmbH vertraulich behandelt. Weitere Informationen zum Thema Datenschutz finden Sie in unseren Datenschutzrichtlinien unter www.venta-air.com

REINIGUNG UND WARTUNG

- Ziehen Sie immer den Netzstecker aus der Steckdose, bevor Sie das Gerät reinigen oder warten.
- Das Gerät nicht ins Wasser tauchen oder mit Wasser bespritzen, Dies kann zu Schäden am Gerät führen.
- Verwenden Sie keine Öle, Benzin, Alkohol, Bleichmittel oder Metallgegenstände um die Oberfläche des Geräts zu reinigen, da dies zu Verfärbungen der Oberfläche führen kann.
- Die Oberfläche mit einem weichen, trockenen Tuch abwischen. Bei starker Verschmutzung mit einem milden Reinigungsmittel verdünnen und mit einem weichen Tuch abwischen. Anschließend mit einem trockenen Tuch nachwischen.
- Verwenden Sie eine weiche Bürste oder einen Staubsauger, um Staub vom Luft-einlass und -auslass zu entfernen. Reinigen Sie das Gerät, bevor es zu staubig wird. Zu viel Staub verringert die Effizienz des Geräts.

GARANTIE

Aufgrund der hohen Qualität garantiert die Venta-Luftwäscher GmbH für die Dauer von zwei Jahren ab Kaufdatum, dass dieses Produkt bei sachgemäßer Verwendung keine Defekte aufweist. Sollte doch einmal ein Material- oder Verarbeitungsfehler auftreten, wenden Sie sich bitte an das VENTA-Service-Team oder Ihren Händler. Zudem gelten die allgemeinen Garantiebedingungen von Venta:
www.venta-air.com/Service/Garantie/

RECYCLING & ENTSORUNG



Das Symbol „**durchgestrichene Mülltonne**“ erfordert die separate Entsorgung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten (WEEE) sowie verbrauchten Batterien. Solche Geräte können gefährliche und umweltgefährdende Stoffe enthalten. Diese Produkte sind an einer ausgewiesenen Sammelstelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten zu entsorgen und dürfen nicht im unsortierten Hausmüll entsorgt werden. Verbrauchte Batterien gehören nicht in den Hausmüll. Geben Sie diese bei entsprechenden Sammelstellen oder im Handel ab. Dadurch tragen Sie zum Schutz der Ressourcen und der Umwelt bei. Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an die örtlichen Behörden. Kinder dürfen auf keinen Fall mit Kunststoffbeuteln und Verpackungsmaterial spielen, da Verletzungs- bzw. Erstickungsgefahr besteht. Solches Material sicher lagern oder auf umweltfreundliche Weise entsorgen. Die Filter können über den Hausmüll entsorgt werden.

INTENDED USE

This product is only suitable for well insulated spaces or occasional use



SAFETY INSTRUCTIONS

Before use make sure to read all of the below instructions in order to avoid injury or damage, and to get the best results from the appliance. Make sure to keep this manual in a safe place. If you give or transfer this appliance to someone else make sure to also include this manual.

In case of damage caused by user failing to follow the instructions in this manual the warranty will be void. The manufacturer/importer accepts no liability for damages caused by failure to follow the manual, a negligent use or use not in accordance with the requirements of this manual.

- 1** This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- 2** Children shall not play with the appliance.
- 3** Cleaning and user maintenance may not be performed by children under the age of 8 years or without supervision.
- 4** If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- 5** Keep the appliance and its power cable out of the reach of children under the age of 8 years.
- 6** Improper use can damage the appliance and cause physical injuries. Children aged from 3 years and less than 8 years shall not plug in, regulate and clean the appliance or perform user maintenance.
- 7** **CAUTION – Some parts of this product can become very hot and cause burns. Particular attention has to be given where children and vulnerable people are present.**
- 8** **WARNING:** In order to avoid overheating, do not cover the appliance.
- 9** The appliance must not be located immediately below a socket outlet.
- 10** The appliance should only be operated when it is completely assembled.

- 11** Do not use this appliance in the immediate surroundings of a bath, a shower or a swimming pool.
- 12 WARNING:** This appliance is not equipped with a device to control the room temperature. Do not use this appliance in small rooms when they are occupied by persons not capable of leaving the room on their own, unless constant supervision is provided.
- 13** Prior to cleaning or other maintenance, the appliance must be disconnected from the supply mains.
- 14**  Means "DO NOT COVER".
- 15** Do not use this appliance if it has been dropped.
- 16** Do not use if there are visible signs of damage to the appliance.
- 17** Use this appliance on a horizontal and stable surface. Place the appliance on a stable surface which is flat and dry.
- 18** Before inserting the plug into the mains socket, please check that the voltage and frequency comply with the specifications on the rating label.
- 19** Disconnect the mains plug from the socket when the appliance is not in use and before cleaning.
- 20** Ensure that the mains cable is not hung over sharp edges and keep it away from hot objects and open flames.
- 21** Do not immerse the appliance or the mains plug in water or other liquids. There is danger to life due to electric shock!
- 22** To remove the plug from the plug socket, pull the plug. Do not pull the power cord.
- 23** Do not plug or unplug the appliance from the electrical outlet with a wet hand.
- 24** Electrical appliances should only be repaired by professional specialists. Amateur repairs could result in considerable danger to the user.
- 25** Never leave the appliance unattended during use.
- 26** This appliance is not designed for commercial use.
- 27** Do not use the appliance for other than intended use.
- 28** Do not wind the cord around the appliance and do not bend it.
- 29** Do not place any objects on the air inlet or outlet. Make sure that the ventilation openings are free of dust, lint, hair and other obstacles that could impair the air flow.

- 30** Set up the appliance so that it cannot be knocked over, and so that no one can trip over it or the cable.
- 31** Do not put any foreign objects into the appliance.
- 32** Keep the appliance at least 1.5 meters away from the fire source or tinder, and avoid direct sunlight.
- 33** The appliance must not be switched off by pulling out the mains plug.
- 34** Do not use the appliance against the power outlet or under the power outlet. The appliance should be positioned so that the socket is behind the appliance when the heating function is used.
- 35** Do not share the socket with other high-power appliances.
- 36** This product must be equipped with a CE-approved fixed socket that is consistent with the rated working current. Do not use a mobile multi-purpose socket.

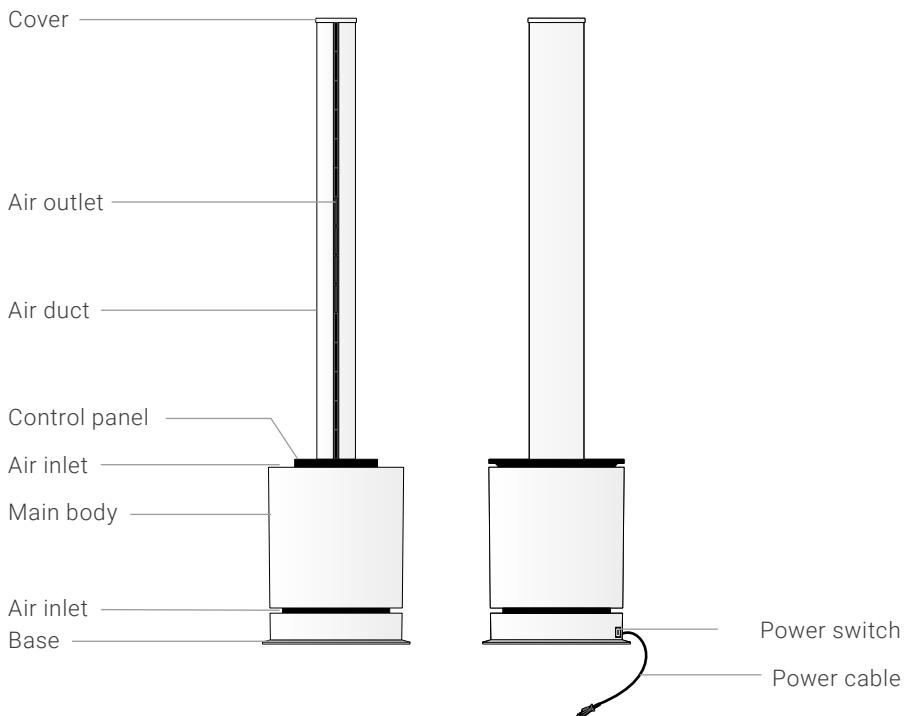
Safety system

This appliance is equipped with an overheat protection sensor and an automatic fail-safe that cuts power to the unit if it is accidentally tipped over or overheat. If this sensor is triggered, unplug the machine and allow it to cool. Check and remove any obstructions before restarting the appliance and be sure to place it on a hard and level surface.

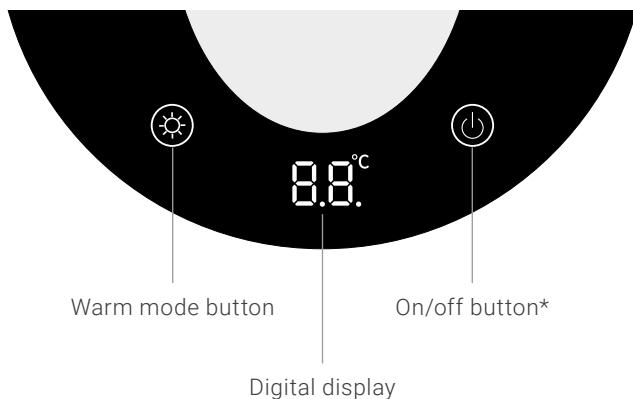
CLEANING AND MAINTENANCE

- Unplug the appliance before cleaning and maintenance.
- Please do not put the appliance on the water or splash it, which may cause damage to the machine.
- Do not use banana oil, benzine, alcohol, bleach or metal objects to wipe the surface of the appliance, which may cause discoloration of the surface.
- Wipe the surface with a soft, dry cloth. If especially dirty, dilute with a mild detergent and wipe with a soft cloth. Then wipe with a dry cloth.
- Use a soft brush or a vacuum cleaner to clean the dust at the air inlet and outlet. Please clean it when there is less dust. Too much dust will reduce the efficiency.

PARTS DESCRIPTION



CONTROL PANEL



* can also be used to control the air volume and swing function

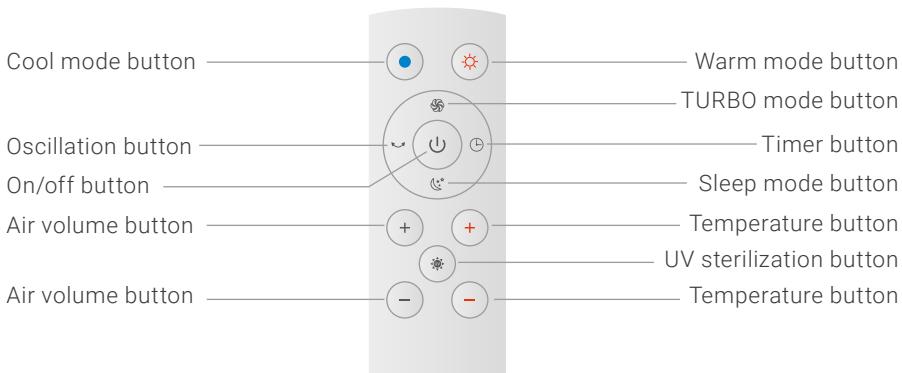
OPERATION

- 1** Insert the plug into a suitable power outlet. Press the power switch to position "I".
The appliance is in standby mode.
- 2** To turn on and off: Press the on/off button on the control panel the buzzer will beep once and the appliance will start running. Press and hold the on/off button for 2 seconds the buzzer will beep twice and the appliance will stop running after you release your hand.
- 3** To switch to the warm mode: The appliance starts working in cool mode by default; it sends out the cool air. Press the warm mode button on the control panel to enter the warm mode; the appliance starts sending out the warm air. The digital display shows the ambient temperature. Press the button again to exit the warm mode.
- 4** To set the air volume: When the appliance is in operation press the on/off button on the control panel to adjust the air volume from 1 to 9 under cool mode; adjust the air volume from 1 to 4 under warm mode.
- 5** To set the oscillation function: Press and hold the on/off button on the control panel for 1 second the buzzer will beep once and the appliance will start oscillating. Press and hold the on/off button for 1 second again the buzzer will beep once and the appliance will stop oscillating."

TO USE THE REMOTE CONTROL

This unit has a remote control. Please use 2x1.5V AAA batteries for this remote control. Please insert the batteries to the remote control tightly. If it is not in use for a long time, please take the batteries out of the remote control.

**Note: Most functions of the appliance can only be controlled by remote control.
If you have lost the remotecontrol or if it is damaged, please contact our
customer service.** The remote control should be pointed at the signal receiver on the digital display to maximize the remote control signal. Effective distance: 4m.



Function Setting



On/off button

Press the on/off button to turn on the appliance. Press the button again to turn off the appliance.



Sleep mode button

Press the sleep mode button the digital display will show "LL" and the wind speed will become minimum. Press the button again to exit the mode. (You can also exit the mode by pressing the air volume button "+"/"-".)



TURBO mode button

Press the max mode button the digital display will show "HH" and the wind speed will become maximum. Press the button again to exit the mode. (You can also exit the mode by pressing the air volume button "+"/"-".)



Oscillation button

Press the oscillation button to turn on the oscillation function. Press the button again to stop oscillating.



UV sterilization button

Press the UV sterilization button to turn on the UV sterilization function. The digital display will show "U". The UV lamp inside the appliance will effectively kill bacteria/virus in the air. Press the button again to turn the function off. This function will automatically shut down after 1 hour. The device starts in UV mode by default



Cool mode button

Press the cool mode button to enter the cool mode. You can adjust the air volume under this mode. Note: cool mode is the default mode when the appliance is turned on.

Function Setting



Air volume button

Press the button "+" on the left side of the remote control to increase the air volume. Press the button "-" on the left side of the remote control to decrease the air volume. There are 9 level settings for cool mode. There are 4 level settings for warm mode.



Warm mode button

Press the warm mode button to enter the warm mode. The digital display will show the ambient temperature. The temperature display goes out after approx. 40 seconds. You can adjust the air volume and the temperature under this mode.* Note: under warm mode, max mode and sleep mode are not available.



Temperature button

Under warm mode, press the button "+"/-" on the right side of the remote control to set the temperature between 1-30 °C / 33,8-86°F. Note: buttons do not work under cool mode.



Timer button

Press the timer button to set the working time from 1 to 8 hours. A small ":" will flash on the lower right corner of the digital display to indicate the timer is under setting/operation."

* The set temperature should be higher than the ambient temperature so that the warm mode function will be turned on. When the ambient temperature reaches the set temperature the warm mode function will stop. The appliance will send out a cool breeze for approx. 40 seconds and then turn into standby mode. When the ambient temperature is lower than the set temperature the warm mode function will automatically activate.

Under warm mode, the default set temperature is 25°C / 77°F. When the ambient temperature is below 0°C / 32°F the digital display will only show "01" instead of negative temperature value. After running over 9 hours under the warm mode, the appliance will automatically stop running. Restart by pressing the on/off button on the control panel or by using the remote control. Note: the temperature can only be set by the remote control. The control panel does not support this operation.

POSSIBLE PHENOMENON

- 1 This appliance may respond to the remote control of other devices.
- 2 If you use the remote control of this appliance, other devices may respond. This is due to the overlapping frequencies of the remote control. There is no quality problem in the product itself. To avoid misuse, keep the remote control away from other electrical devices during operation.

Note:

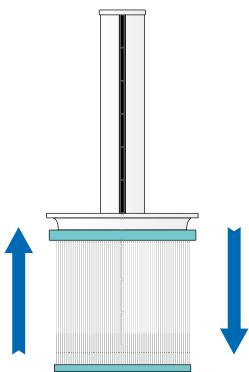
- 1 The digital display will extinguish in approx. 20 seconds with no operations. If you want to do further operations, firstly press any button (except for the on/off button) on the remote control or the buttons on the control panel to turn on the digital display and then press your desired buttons to choose your desired functions.
- 2 The on/off button on the remote control will turn the appliance to standby mode, not complete shutdown. Please press the power switch on the main body to completely power off when this appliance is not in use. If this appliance is not in use for a long time, please unplug the power cord.

FILTER REPLACEMENT

This appliance is equipped with a purifying air filter which can purify the air.

Replacement method:

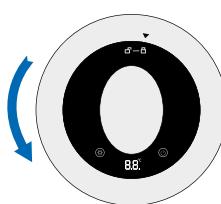
- 1 Rotate the top cover anti-clockwise and pull out the filter after unlocking;
- 2 Separate the assembled top cover from the filter;
- 3 Assemble the new filter with the top cover;
- 4 Put the assembled filter back into the appliance and rotate it clockwise to fix it.



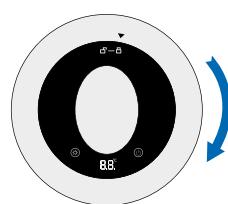
To separate or assemble



To take out the filter
To install the filter down

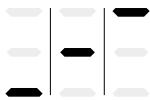


Anti-clockwise rotation
Unlock to pull up



Clockwise rotation
Lock up

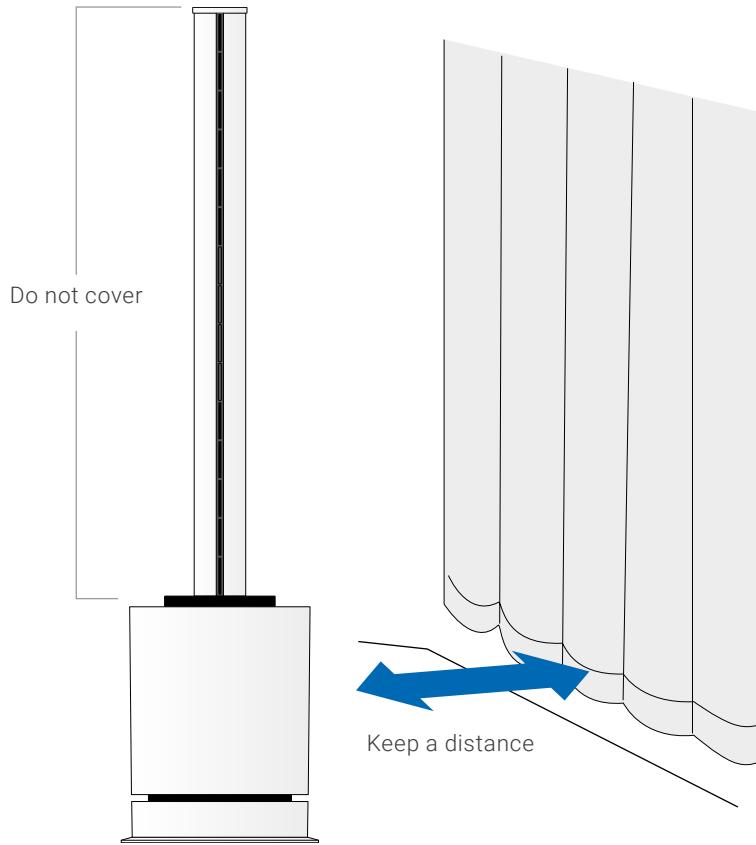
REPLACING THE FILTER ALARM CLOCK



The appliance has a memory function. After a total of 720 hours of operation, the digital display (as shown in the figure) will light up for about 5 seconds with the indicator light cycling when the appliance is turned on. After replacing the filter, press and hold the on/off button on the remote control for 5 seconds to clear the alarm and the operating time of the filter reclocks again.

LOCATION

Please place the appliance in a vertical position. Please do not use the appliance in high temperature and humidity (bathroom, kitchen).



Do not place anything within 1 meter.

CONFIGURATION & SMART LIFE-APP



1 Install the „Smart Life - Smart Living“ app

Install the free „Smart Life -Smart Living“ app on your smartphone.

Create a user account and log in.

Please make sure that...

- the device is assigned a wireless network in the 2.4 GHz band by your router.
Wireless networks in the 5 GHz band are not supported.
- Your router supports 802.11b/g/n.
- iOS version 11.0 or higher or Android version 6.0 or higher is installed. If necessary, update the operating system of your smartphone or tablet.

2 Activate WLAN

Make sure that your smartphone or tablet is connected to your home Wi-Fi network and that the Bluetooth function is activated.

3 Activate hotspot mode

Press and hold the on/off button on the device for 5 seconds until the device beeps three times and an „F“ flashes on the display.

4 Set up WiFi

Once you have downloaded and installed the „Smart Life - Smart Living“ app, please open the app.

- Tap on „Add device“ if your device appears in the app. Otherwise, tap on Activate Bluetooth
- As soon as the device has been recognized, click on Add device
- Select your WLAN and enter the WLAN password
- The device is added
- The device beeps three times when it has been successfully added.

DATA PROTECTION

Your data will be treated confidentially by Venta Luftwäscher GmbH. For more information on how we protect your privacy, please see our privacy policy on www.venta-air.com

GUARANTEE

Due to the high quality of our products, Venta-Luftwäscher GmbH guarantees that this product will remain defect-free for two years as from the purchase date, provided it is used correctly. If a material or processing error should occur anyway, please contact the Venta Service Team or your dealer. Venta's general guarantee conditions also apply: www.venta-air.com/en_de/Service/Warranty/

RECYCLING & DISPOSAL



The “**crossed-out bin**” symbol indicates that you must dispose of waste electrical and electronic equipment (WEEE) and waste batteries separately. Such equipment may contain dangerous and environmentally hazardous substances. These products should be disposed of at an appropriate collecting point for recycling electrical and electronic equipment and may not be disposed of in unsorted household waste. Do not dispose of used batteries in household waste. Hand them in to collection points or retailers. This way you can help to protect resources and the environment. For more information, please contact your local authorities.

Children must not be allowed to play with plastic bags and packaging material as there is a danger of injury or suffocation. Store such materials safely or dispose of them in an environmentally friendly way. The filters can be disposed of with household waste.

UTILISATION CONFORME

Ce produit ne peut être utilisé que dans des locaux bien isolés ou de manière occasionnelle.

! CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Avant d'utiliser l'appareil, lisez toutes les consignes suivantes pour éviter des blessures et des dommages, et pour optimiser les performances de votre appareil. Conservez cette notice d'utilisation dans un endroit sûr. Si vous donnez ou transférez cet appareil à un tiers, veillez à lui remettre également cette notice d'utilisation.

En cas de détérioration due au non-respect par l'utilisateur des instructions de cette notice d'utilisation, la garantie est annulée. Le fabricant/importateur rejette toute responsabilité en cas de dommages dus au non-respect des instructions de la notice d'utilisation, à un usage négligent ou à l'usage non conforme aux exigences de cette notice d'utilisation.

- 1** Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et les personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales, ou un manque d'expérience et de connaissances si elles ont été formées et encadrées pour l'utilisation de cet appareil en toute sécurité et de comprendre la risques impliqués.
- 2** Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- 3** Le nettoyage et la gestion des utilisateurs ne doivent pas être effectués par des enfants âgés de moins de 8 ans ou bien en l'absence de supervision
- 4** Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
- 5** Tenir l'appareil et son câble de raccordement hors de portée des enfants âgés de moins de 8 ans.
- 6** Une utilisation non conforme est susceptible d'endommager l'appareil et de provoquer des blessures corporelles. Les enfants âgés d'au moins 3 ans et de moins de 8 ans ne doivent pas brancher, régler et nettoyer l'appareil ou d'effectuer l'entretien de l'utilisateur.
- 7** **ATTENTION – Certaines parties de ce produit peuvent devenir très chaudes et causer des brûlures. Une attention particulière doit être donnée lorsque des enfants ou des enfants vulnérables sont présents.**

- 8 MISE EN GARDE:** Pour éviter une surchauffe, ne pas couvrir l'appareil.
- 9** L'appareil ne doit pas être placé juste en dessous d'une prise de courant.
- 10** L'appareil doit être mis en marche uniquement s'il est entièrement assemblé.
- 11** Ne pas utiliser cet appareil à proximité d'une baignoire, d'une douche ou d'une piscine.
- 12 MISE EN GARDE:** Cet appareil n'est pas équipé d'un dispositif pour contrôler la température ambiante. Ne pas utiliser cet appareil dans des petits locaux, lorsqu'ils sont occupés par des personnes incapables de quitter le local seules, à moins qu'une surveillance constante ne soit prévue.
- 13** Avant le nettoyage ou autre entretien, l'appareil doit être déconnecté de l'alimentation.
- 14**  Signifie »NE PAS COUVRIR».
- 15** Ne jamais utiliser l'appareil si ce dernier a chuté ou s'il a été endommagé de toute autre façon.
- 16** Cessez d'utiliser cet appareil si des signes de dommages sont visibles.
- 17** Utilisez cet appareil sur une surface horizontale et stable.
- 18** Avant d'insérer la fiche de l'appareil dans une prise secteur, vérifiez que la tension et la fréquence du secteur correspondent aux spécifications indiquées sur la plaque signalétique.
- 19** Débranchez la fiche électrique de la prise électrique quand l'appareil n'est pas utilisé et avant de le nettoyer.
- 20** Veillez à ce que le cordon d'alimentation ne pende pas sur des arêtes coupantes et maintenez-le éloigné des objets chauds et des flammes nues.
- 21** N'immergez jamais l'appareil ou sa fiche dans de l'eau ni dans aucun autre liquide. Cela peut provoquer un choc électrique !
- 22** Pour débrancher la fiche de la prise, saisissez la fiche et tirez-la hors de la prise. Ne tirez pas sur le cordon d'alimentation.
- 23** Ne branchez pas et ne débranchez pas l'appareil de la prise électrique avec les mains mouillées.
- 24** Les réparations d'appareils électriques doivent être effectuées uniquement par des spécialistes. Toute réparation non conforme peut entraîner des risques considérables pour l'utilisateur.
- 25** Ne laissez jamais l'appareil sans surveillance quand il est en fonctionnement.
- 26** Installer l'appareil de sorte à ce que personne ne puisse trébucher sur le câble de raccordement ou sur l'appareil ou le renverser.

- 27** Cet appareil n'est pas conçu pour un usage commercial.
- 28** N'utilisez pas cet appareil à un usage autre que celui pour lequel il a été conçu.
- 29** N'enroulez pas le cordon d'alimentation autour de l'appareil et ne le pliez pas.
- 30** Ne posez aucun objet sur l'entrée ou la sortie d'air. Assurez-vous que les ouvertures de ventilation ne comportent pas de poussières, de peluches, de cheveux ou tout autre élément susceptible d'entraver la circulation de l'air.
- 31** Ne pas insérer de corps étranger dans l'appareil.
- 32** Conservez l'appareil à une distance d'au moins 1,5 mètre de la source d'ignition ou des matières inflammables, et évitez de l'exposer à la lumière directe du soleil.
- 33** Il est interdit d'allumer et d'éteindre l'appareil en branchant et en débranchant la fiche du câble d'alimentation. Utilisez l'interrupteur d'alimentation..
- 34** Ne posez pas l'appareil contre la prise électrique ou sous la prise électrique. L'appareil doit être placé de manière à ce que la prise de courant se trouve derrière l'appareil lorsque la fonction de chauffage est utilisée.
- 35** Ne branchez pas d'autres appareils haute puissance sur cette même prise.
- 36** Ce produit doit être équipé d'une prise fixe homologuée CE, compatible avec la tension de fonctionnement nominale. N'utilisez pas une multiprise portable.

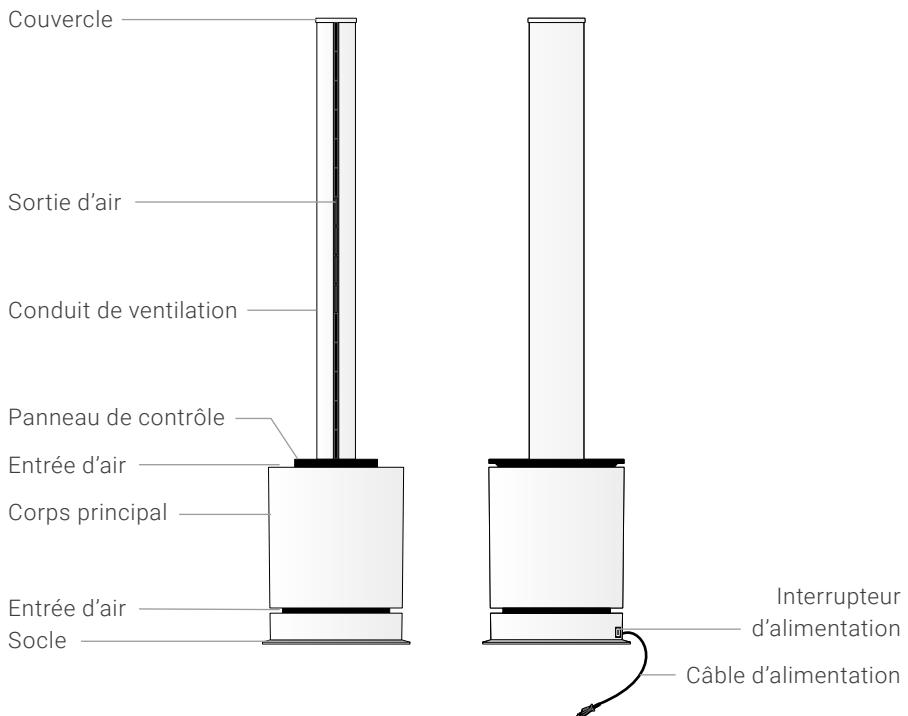
Système de sécurité

L'appareil est équipé d'un capteur de protection contre la surchauffe et d'une sécurité automatique qui coupe l'alimentation de l'appareil en cas de basculement ou de surchauffe. Si ce capteur est enclenché, débranchez l'appareil et laissez-le refroidir. Examinez si des obstructions sont présentes et éliminez-les avant de rallumer l'appareil. Assurez-vous de le poser sur une surface dure et plane.

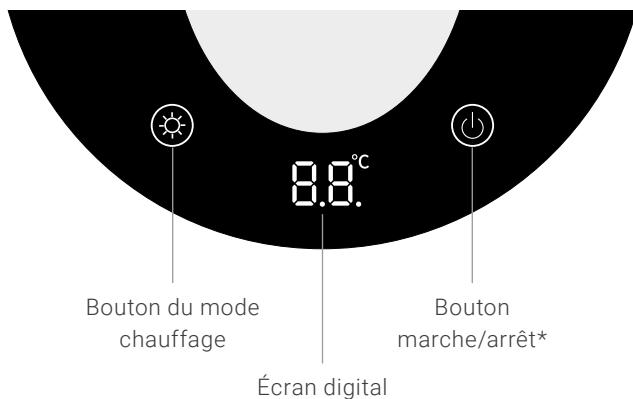
Nettoyage et entretien

- Débranchez toujours l'appareil avant d'effectuer une opération de nettoyage et de maintenance.
- Ne posez pas l'appareil sur l'eau ou ne l'éclabousserez pas, sous peine de l'endommager.
- N'utilisez pas d'huile de banane, d'essence, d'alcool, d'eau de javel ou d'objets métalliques pour essuyer la surface de l'appareil, sous peine de décolorer la surface.
- Essuyez la surface avec un chiffon doux et sec. Si l'appareil est très sale, diluez de l'eau avec un nettoyant doux et essuyez avec un chiffon doux. Essuyez ensuite avec un chiffon sec.
- Utilisez une brosse douce ou un aspirateur pour nettoyer la poussière située au niveau de l'entrée et de la sortie d'air. Nettoyez l'appareil lorsqu'il y a peu de poussière. S'il y a trop de poussière, l'appareil fonctionnera moins bien.

DESCRIPTION DES PIÈCES



PANNEAU DE CONTRÔLE



* peut aussi être utilisé pour contrôler le volume d'air et la fonction oscillation

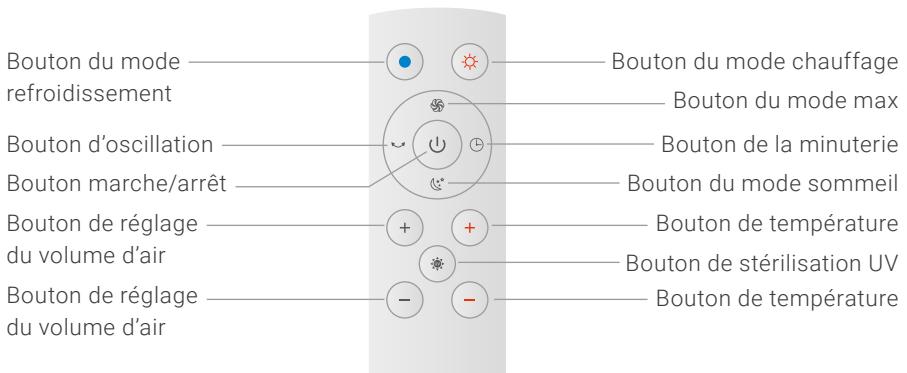
FONCTIONNEMENT

- 1 Branchez la fiche dans une prise de courant appropriée. Mettez l'interrupteur d'alimentation sur la position « I ». L'appareil est en mode veille.
- 2 Mise en marche et arrêt de l'appareil : Appuyez sur le bouton marche/arrêt situé sur le panneau de contrôle. L'alarme retentit une fois et l'appareil s'allume. Maintenez le bouton marche/arrêt enfoncé pendant 2 secondes. L'alarme retentit deux fois et l'appareil s'arrête après que vous avez enlevé votre main.
- 3 Pour passer en mode chauffage : L'appareil commence à fonctionner en mode refroidissement par défaut ; il envoie de l'air frais. Appuyez sur le bouton du mode chauffage sur le panneau de contrôle pour passer en mode chauffage ; l'appareil commence à envoyer de l'air chaud. L'écran digital affiche la température ambiante. Appuyez à nouveau sur le bouton pour quitter le mode chauffage.
- 4 Pour régler le volume d'air : Lorsque l'appareil fonctionne, appuyez sur le bouton marche/arrêt situé sur le panneau de contrôle pour régler le volume d'air : de 1 à 9 en mode refroidissement, de 1 à 4 en mode chauffage.
- 5 Pour activer la fonction oscillation : Maintenez le bouton marche/arrêt situé sur le panneau de contrôle enfoncé pendant 1 seconde. L'alarme retentit une fois et l'appareil commence à osciller. Maintenez le bouton marche/arrêt enfoncé à nouveau pendant 1 seconde. L'alarme retentit une fois et l'appareil arrête d'osciller.

UTILISATION DE LA TÉLÉCOMMANDE

Cet appareil est pourvu d'une télécommande. Veuillez utiliser 2 piles AAA 1,5V pour cette télécommande. Veuillez insérer fermement les piles dans la télécommande. Si elle n'est pas utilisée pendant une longue période, veuillez retirer les piles de la télécommande.

Remarque : La plupart des fonctions de l'appareil ne sont contrôlables qu'avec la télécommande. Si vous perdez la télécommande ou qu'elle est endommagée, veuillez contacter notre service client. La télécommande doit être dirigée vers le récepteur de signal situé sur l'écran digital, afin de maximiser le signal de la télécommande. Portée : 4m.



Fonction Réglages



Bouton marche/arrêt

Appuyez sur le bouton marche/arrêt pour allumer l'appareil. Appuyez de nouveau sur ce bouton pour éteindre l'appareil.



Bouton du mode sommeil

Appuyez sur le bouton du mode sommeil. « LL » s'affiche sur l'écran digital et la vitesse de ventilation devient minimale. Appuyez à nouveau sur le bouton pour quitter le mode. (Vous pouvez également quitter le mode en appuyant sur le bouton de réglage du volume d'air « + »/« - »).



Bouton du mode max.

Appuyez sur le bouton du mode max.. « HH » s'affiche sur l'écran digital et la vitesse de ventilation devient maximale. Appuyez à nouveau sur le bouton pour quitter le mode. (Vous pouvez également quitter le mode en appuyant sur le bouton de réglage du volume d'air « + »/« - »).



Bouton d'oscillation

Appuyez sur le bouton d'oscillation pour activer la fonction oscillation. Appuyez de nouveau sur ce bouton pour arrêter l'oscillation.



Bouton de stérilisation UV

Appuyez sur le bouton de stérilisation UV pour activer la fonction stérilisation UV. « U » s'affiche sur l'écran digital. La lampe UV située à l'intérieur de l'appareil tue efficacement les bactéries/virus présents dans l'air. Appuyez de nouveau sur ce bouton pour désactiver la fonction. Cette fonction se désactive automatiquement au bout d'1 heure. Par défaut, l'appareil démarre en mode UV.

Fonction Réglages



Bouton du mode refroidissement

Appuyez sur le bouton du mode refroidissement pour passer en mode refroidissement. Il est possible de régler le volume d'air dans ce mode. Remarque : Le mode refroidissement est le mode par défaut lorsque l'appareil est allumé.



Bouton de réglage du volume d'air

Appuyez sur le bouton « + » situé à gauche de la télécommande pour augmenter le volume d'air. Appuyez sur le bouton « - » situé à gauche de la télécommande pour diminuer le volume d'air. Il existe 9 niveaux de réglage en mode refroidissement. Il existe 4 niveaux de réglage en mode chauffage.



Bouton du mode chauffage

Appuyez sur le bouton du mode chauffage pour passer en mode chauffage. La température ambiante s'affiche sur l'écran digital. Il est possible de régler le volume d'air et la température dans ce mode. L'affichage de la température s'éteint après environ 40 secondes.

* Remarque : en mode chauffage, le mode max. et le mode sommeil ne sont pas disponibles.



Bouton de température

En mode chauffage, appuyez sur les boutons « + »/« - » situés à droite de la télécommande pour régler la température entre 1 et 30°C.

Remarque : les boutons ne fonctionnent pas en mode refroidissement.



Bouton de la minuterie

Appuyez sur le bouton de la minuterie pour régler la durée de fonctionnement entre 1 et 8 heures. Un petit

* La température réglée doit être supérieure à la température ambiante afin que le mode chauffage puisse être activé. Lorsque la température ambiante atteint la température réglée, la fonction mode chauffage est désactivée. L'appareil envoie une brise fraîche pendant environ 40 secondes, puis passe en mode veille. Lorsque la température ambiante est inférieure à la température réglée, la fonction mode chauffage est activée automatiquement.

En mode chauffage, la température réglée par défaut est 25°C. Lorsque la température ambiante est inférieure à 0°C, la valeur de la température négative ne s'affiche pas à l'écran digital. Il n'y a que « 01 » qui s'affiche. Après avoir fonctionné plus de 9 heures en mode chauffage, l'appareil s'éteint automatiquement. Rallumez l'appareil en appuyant sur le bouton marche/arrêt situé sur le panneau de contrôle ou à l'aide de la télécommande. Remarque : la température ne peut être réglée qu'avec la télécommande. Le panneau de contrôle ne prend pas en charge cette opération.

PHÉNOMÈNE POSSIBLE

- 1** L'appareil peut répondre à la télécommande d'autres appareils.
- 2** D'autres appareils peuvent répondre à la télécommande de cet appareil. Cela s'explique par le chevauchement des fréquences de la télécommande. Cela ne vient en aucun cas d'un problème de qualité du produit. Afin d'éviter tout dysfonctionnement, gardez la télécommande loin de tout autre appareil électrique lors du fonctionnement.

Remarque :

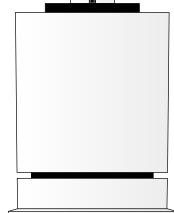
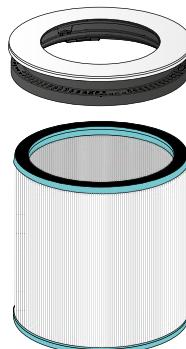
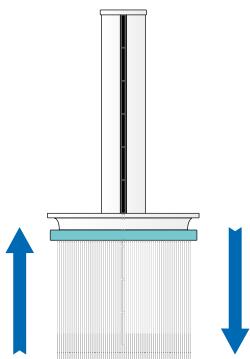
- 1** L'écran digital s'éteint dans les 20 secondes environ en cas de non-activité. Si vous souhaitez effectuer d'autres opérations, appuyez tout d'abord sur n'importe quel bouton (sauf le bouton marche/arrêt) de la télécommande ou appuyez sur les boutons de l'écran digital pour allumer l'écran digital, puis appuyez sur les boutons pour sélectionner les fonctions souhaitées.
- 2** Le bouton marche/arrêt de la télécommande permet de mettre l'appareil en mode veille et non de l'éteindre complètement. Appuyez sur l'interrupteur d'alimentation du corps principal pour éteindre complètement l'appareil lorsque vous ne l'utilisez pas. Si l'appareil n'est pas utilisé pendant un long moment, veuillez débrancher le câble d'alimentation.

REEMPLACEMENT DU FILTRE

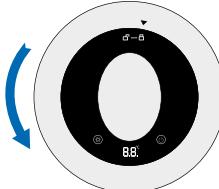
L'appareil est équipé d'un filtre de purification d'air permettant de purifier l'air.

Remplacement du filtre :

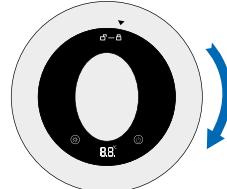
- 1** Tournez le couvercle supérieur dans le sens inverse des aiguilles d'une montre. Une fois désenclenché, retirez le filtre ;
- 2** Détachez le couvercle supérieur du filtre ;
- 3** Installez le nouveau filtre sur le couvercle supérieur ;
- 4** Réinstallez l'ensemble sur l'appareil et tournez-le dans le sens des aiguilles d'une montre pour l'enclencher.



Retirer le filtre
Remettre le filtre en place

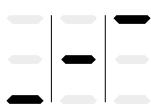


Rotation dans le sens inverse des aiguilles d'une montre
Désenclencher pour pouvoir soulever et retirer l'ensemble



Rotation dans le sens des aiguilles d'une montre
Enclencher

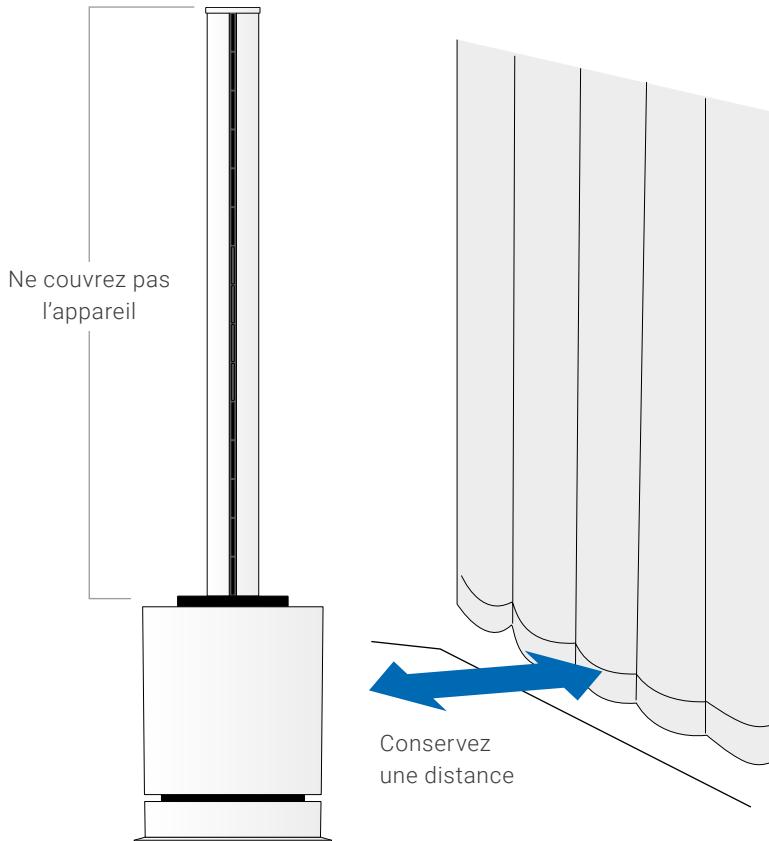
REEMPLACEMENT DE L'ALARME DU FILTRE



L'appareil a une fonction de mémoire. Après 720 heures de fonctionnement, l'écran digital (comme présenté sur l'illustration) s'allume pendant environ 5 secondes, et le voyant s'allume de manière cyclique lorsque l'appareil est en marche. Après avoir remplacé le filtre, maintenez le bouton marche/arrêt de la télécommande enfoncé pendant 5 secondes pour réinitialiser l'alarme et la durée de fonctionnement du filtre.

EMPLACEMENT

Veuillez poser l'appareil en position verticale. Veuillez ne pas utiliser l'appareil dans des pièces où la température est élevée et où il fait humide (salle de bains, cuisine).



Ne posez rien dans un rayon d'1 mètre autour de l'appareil.

CONFIGURATION & SMART LIFE-APP



1 Install the „Smart Life - Smart Living“ app

Install the free „Smart Life -Smart Living“ app on your smartphone.

Create a user account and log in.

Please make sure that...

- the device is assigned a wireless network in the 2.4 GHz band by your router.
Wireless networks in the 5 GHz band are not supported.
- Your router supports 802.11b/g/n.
- iOS version 11.0 or higher or Android version 6.0 or higher is installed. If necessary, update the operating system of your smartphone or tablet.

2 Activate WLAN

Make sure that your smartphone or tablet is connected to your home Wi-Fi network and that the Bluetooth function is activated.

3 Activate hotspot mode

Press and hold the on/off button on the device for 5 seconds until the device beeps three times and an „F“ flashes on the display.

4 Set up WiFi

Once you have downloaded and installed the „Smart Life - Smart Living“ app, please open the app.

- Tap on „Add device“ if your device appears in the app. Otherwise, tap on Activate Bluetooth
- As soon as the device has been recognized, click on Add device
- Select your WLAN and enter the WLAN password
- The device is added
- The device beeps three times when it has been successfully added.

VIE PRIVÉE

Vos données sont traitées de manière confidentielle par Venta Luftwäscher GmbH. Pour plus de renseignements concernant notre protection de votre vie privée, veuillez consulter notre politique de protection sur www.venta-air.com

GARANTIE

En raison de la grande qualité du produit, Venta-Luftwäscher GmbH garantit pour une période de deux ans à compter de la date d'achat que ce produit est exempt de défauts s'il est utilisé correctement. Dans le cas improbable où un défaut de matériau ou de fabrication se produirait, veuillez contacter l'équipe de service Venta ou votre revendeur. En outre, les conditions générales de garantie de Venta s'appliquent : www.venta-air.com/en_de/Service/Warranty/

RECYCLAGE & ÉLIMINATION



Le symbole de « **poubelle barrée** » requiert l'élimination séparée des déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE) ainsi que des piles usagées. De tels appareils peuvent contenir des substances dangereuses et polluantes. Ces produits doivent être rapportés dans un centre de collecte approprié pour le recyclage des appareils électriques et électroniques et ne doivent pas être éliminés avec les ordures ménagères non triées. Les piles usagées ne doivent pas être éliminées dans les ordures ménagères. Remettez ces dernières aux points de collecte correspondants ou dans un commerce. Vous contribuez ainsi à la protection des ressources et de l'environnement. Pour toute information complémentaire, veuillez vous adresser aux autorités locales.

Les enfants ne doivent en aucun cas jouer avec des sacs en plastique et matériels d'emballage du fait du risque de blessures et d'asphyxie. Stocker ce type de matériel de manière sûre ou l'éliminer de manière écologique. Vous pouvez éliminer le et les filtres avec les ordures ménagères.

GEBRUIK VOLGENDS DE VOORSCHRIFTEN

Dit product is alleen geschikt voor gebruik in goed geïsoleerde ruimtes of occasioneel gebruik.



VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

Voor gebruik dient u alle onderstaande instructies te lezen om letsel en schade te voorkomen en om de beste resultaten met het apparaat te bereiken. Bewaar deze handleiding op een veilige plek. Mocht u dit apparaat aan iemand anders overhandigen, dient u ook de gebruiksaanwijzing te overhandigen.

In geval van schade die wordt veroorzaakt doordat de gebruiker de instructies in deze gebruiksaanwijzing niet in acht heeft genomen, komt de garantie te vervallen. De fabrikant/importeur is niet aansprakelijk voor schade die wordt veroorzaakt door het niet in acht nemen van de gebruiksaanwijzing, door nalatig gebruik of gebruik dat niet in overeenstemming is met de bepalingen van deze gebruiksaanwijzing.

- 1** Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en personen met beperkte fysische, visuele of mentale vaardigheden, of die een gebrek aan ervaring en kennis hebben, indien ze gepaste instructies hebben gekregen zodat ze het apparaat op een veilige manier kunnen gebruiken, op de hoogte zijn van de gevaren die het gebruik van het apparaat met zich meebrengt en deze gevaren begrijpen.
- 2** Laat kinderen niet met het apparaat spelen.
- 3** Reiniging en onderhoud door de gebruiker mogen niet worden uitgevoerd door kinderen jonger dan 8 jaar of zonder toezicht.
- 4** Als het snoer is beschadigd, moet het worden vervangen door de fabrikant, zijn klantenservice of gelijksoortig geschoold personen om gevaar te vermijden.
- 5** Houd het apparaat en het aansluitsnoer uit de buurt van kinderen jonger dan 8 jaar.
- 6** Ondeskundig gebruik kan het apparaat beschadigen en verwondingen veroorzaken. Kinderen tussen de 3 en 8 jaar mogen het apparaat niet met de contactdoos verbinden, afstellen of reinigen en geen onderhoudswerken uitvoeren.
- 7** **PAS OP – Sommige onderdelen van dit product kunnen heel warm worden en brandworden veroorzaken. Wees bijzonder voorzichtig als er kinderen en kwetsbare personen aanwezig zijn.**

- 8 WAARSCHUWING:** Bedek de apparaat niet, om oververhitting te vermijden.
- 9** Het apparaat mag niet onmiddellijk onder een stopcontact worden gebruikt.
- 10** Gebruik de apparaat niet in de directe nabijheid van een douche of een zwembad.
- 11** Het apparaat mag alleen in compleet gemonteerde toestand in gebruik worden genomen.
- 12 WAARSCHUWING:** Dit apparaat is niet voorzien van een functie om de kamertemperatuur te regelen. Gebruik het apparaat niet in kleine ruimtes wanneer er mensen aanwezig zijn die niet op eigen krachten de kamer kunnen verlaten, tenzij ze onder continu toezicht staan.
- 13** Haal eerst de stekker uit het stopcontact voordat u het apparaat schoonmaakt of onderhoudt.
- 14**  betekent "NIET BEDEKKEN".
- 15** Neem het apparaat nooit in gebruik wanneer dit is gevallen of op een andere manier werd beschadigd.
- 16** Gebruik dit apparaat niet als er tekenen van beschadiging zichtbaar zijn.
- 17** Gebruik dit apparaat op een horizontaal en stabiel oppervlak. Plaats het apparaat alleen op een vlakke, droge ondergrond.
- 18** Voordat u de stekker in het stopcontact steekt, dient u te controleren of de stroom en de frequentie overeen komen met de specificaties van het typeplaatje.
- 19** Trek de stekker uit het stopcontact als het apparaat niet in gebruik is en voordat u het apparaat reinigt.
- 20** Let op dat de stroomkabel niet over scherpe randen hangt en niet in de buurt komt van hete voorwerpen en open vuur.
- 21** Dompel het apparaat of de stekker niet onder in water of andere vloeistoffen. Er bestaat levensgevaar als gevolg van een elektrische schok!
- 22** Om de stekker uit het stopcontact te halen, dient u aan de stekker zelf te trekken. Trek niet aan de stroomkabel.
- 23** Steek de stekker niet in het stopcontact en haal hem er niet uit als u natte handen heeft.
- 24** Reparaties aan elektrische apparaten mogen alleen worden uitgevoerd door erkende elektriciens. Door onvakkundig uitgevoerde reparaties kunnen aanzienlijke gevaren voor de gebruiker ontstaan.
- 25** Laat het apparaat nooit onbeheerd achter wanneer het in gebruik is.

- 26** Dit apparaat werd niet ontworpen voor commercieel gebruik.
- 27** Gebruik het apparaat niet voor andere doeleinden dan het beoogde doel.
- 28** Zet het apparaat zodanig neer, dat het niet kan worden omgestoten en dat er niemand over het apparaat of over het aansluitsnoer kan struikelen.
- 29** Steek geen vreemde voorwerpen in het apparaat.
- 30** Draai de kabel niet om het apparaat en buig hem niet.
- 31** Plaats geen voorwerpen op de luchtinlaat of -uitlaat. Het apparaat moet zo worden geplaatst dat het stopcontact zich achter het apparaat bevindt wanneer de verwarmingsfunctie wordt gebruikt.
- 32** Houd het apparaat op een afstand van minstens 1,5 meter van de vuurbron of het tondel en vermijd direct zonlicht.
- 33** Het is verboden om het apparaat aan en uit te zetten door de stekker in het stopcontact te steken en uit het stopcontact te halen.
- 34** Gebruik het apparaat niet tegen of net onder het stopcontact. Zorg dat het stopcontact zich achter het apparaat bevindt wanneer de verwarmingsfunctie (Warmtemodus) wordt gebruikt.
- 35** Sluit geen andere apparaten met een hoog vermogen op hetzelfde stopcontact aan.
- 36** Dit product moet worden aangesloten op een CE- goedgekeurd stopcontact dat in lijn met de nominale bedrijfsstroom is. Gebruik geen verdeelstekker.

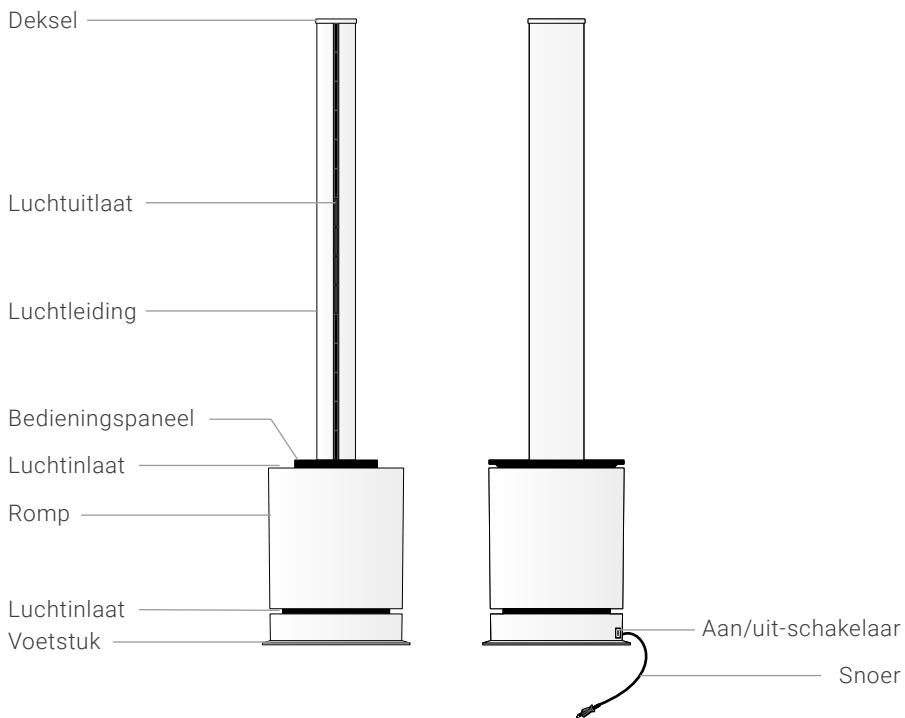
Veiligheidssysteem

Dit apparaat is voorzien van een veiligheidssensor tegen oververhitting en een automatische uitschakelbeveiliging in geval het apparaat per ongeluk kantelt of oververhit raakt. Als deze sensor geactiveerd wordt, haal de stekker uit het stopcontact en laat het apparaat afkoelen. Controleer en verwijder eventuele verstoppingen voordat het apparaat opnieuw wordt ingeschakeld en zorg dat het apparaat op een harde en vlakke ondergrond wordt geplaatst.

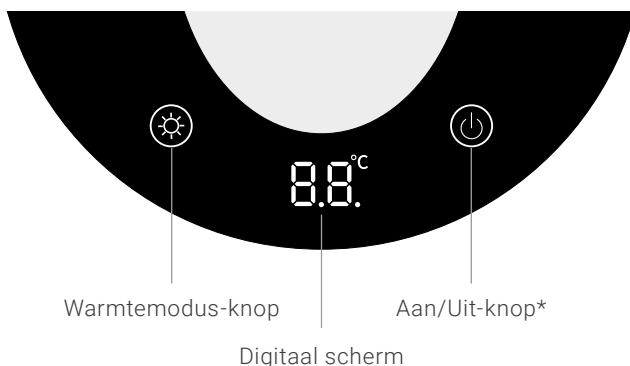
Reiniging en onderhoud

- Haal altijd de stekker uit het stopcontact voordat u het apparaat reinigt of onderhoudt.
- Zorg dat het apparaat niet met water in aanraking komt om beschadiging te vermijden.
- Veeg de buitenkant van het apparaat niet schoon met bananenolie, benzine, alcohol, bleekmiddel of een metalen voorwerp om verkleuring te vermijden.

BESCHRIJVING VAN DE ONDERDELEN



BEDIENINGSPANEEL



* kan tevens worden gebruikt om de luchthoeveelheid en de oscillatiefunctie te regelen

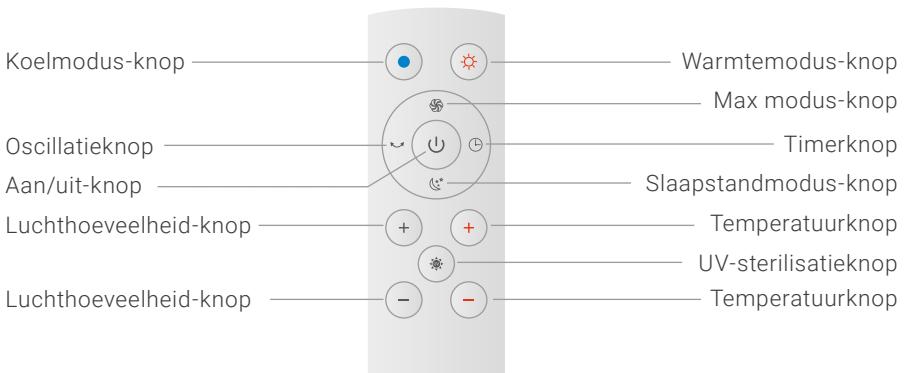
WERKING

- 1 Steek de stekker in een gepast stopcontact. Duw de aan/uit-schakelaar naar de stand "I". Het apparaat staat in stand-by.
- 2 In- en uitschakelen: Druk op de aan/uit-knop op het bedieningspaneel, de zoemer maakt één geluidssignaal en het apparaat treedt in werking. Druk en houd de aan/uit-knop 2 seconden ingedrukt, de zoemer maakt twee geluidssignalen en het apparaat stopt met werken na het verwijderen van uw hand.
- 3 Naar de warmtemodus schakelen: Het apparaat werkt standaard in de koelmodus. Koude lucht wordt verspreid. Druk op de warmteknop op het bedieningspaneel om de warmtemodus te openen. Het apparaat start met het verspreiden van warme lucht. Het digitaal scherm toont de kamertemperatuur. Druk opnieuw op de knop om de warmtemodus af te sluiten.
- 4 De luchthoeveelheid instellen: Wanneer het apparaat in werking is, druk op de aan/uit-knop op het bedieningspaneel om in de koelmodus de luchthoeveelheid tussen 1 en 9 en in de warmtemodus de luchthoeveelheid tussen 1 en 4 in te stellen.
- 5 De oscillatiefunctie instellen: Druk en houd de aan/uit-knop op het bedieningspaneel 1 seconde ingedrukt, de zoemer maakt één geluidssignaal en het apparaat start met oscilleren. Druk en houd de aan/uit-knop op het bedieningspaneel opnieuw 1 seconde ingedrukt, de zoemer maakt één geluidssignaal en het apparaat stopt met oscilleren.

DE AFSTANDSBEDIENING GEBRUIKEN

Dit toestel is voorzien van een afstandsbediening. Gebruik 2x1,5V AAA batterijen voor deze afstandsbediening. Installeer de batterijen op een juiste manier in de afstandsbediening. Als u denkt de afstandsbediening langere tijd niet te gebruiken, haal de batterijen uit.

Opmerking: De meeste functies van het apparaat kunnen alleen door de afstandsbediening worden bediend. Als de afstandsbediening verloren of beschadigd raakt, neem contact op met onze klantenservice. De afstandsbediening dient naar de signaalontvanger op het digitaal scherm te worden gericht voor het beste afstandsbedieningssignaal. Doeltreffend bereik: 4m.



Functie Instelling



Aan/uit-knop

Druk op de aan/uit-knop om het apparaat in te schakelen. Druk opnieuw op de knop om het apparaat uit te schakelen.



Slaapstandmodus-knop

Druk op de slaapstandmodus-knop, het digitaal scherm geeft „LL“ weer en de windsnelheid wordt op minimum ingesteld. Druk opnieuw op de knop om de modus af te sluiten. (U kunt tevens de modus afsluiten door op de luchthoeveelheidknop „+/-“ te drukken).



Max modus-knop

Druk op de max modus-knop, het digitaal scherm geeft „HH“ weer en de windsnelheid wordt op maximum ingesteld. Druk opnieuw op de knop om de modus af te sluiten. (U kunt tevens de modus afsluiten door op de luchthoeveelheidknop „+/-“ te drukken).



Oscillatieknop

Druk op de oscillatieknop om de oscillatiefunctie in te schakelen. Druk opnieuw op deze knop om deoscillatiefunctie te stoppen.



UV-sterilisatieknop

Druk op de UV-sterilisatieknop om de UV-sterilisatiefunctie in te schakelen. Het digitaal scherm geeft "U" weer. De UV-lamp binnenin het apparaat doodt bacteriën/virussen die in de lucht aanwezig zijn op een doeltreffende manier. Druk opnieuw op de knop om de functie uit te schakelen. Deze functie wordt automatisch na 1 uur uitgeschakeld. Het apparaat start standaard in de UV-modus.



Koelmodus-knop

Druk op de koelmodus-knop om de koelmodus te openen. U kunt de luchthoeveelheid in deze modus regelen.

Functie Instelling



Luchthoeveelheid-knop

Druk op de knop „+“ aan de linkerkant van de afstandsbediening om de luchthoeveelheid te verhogen. Druk op de knop „-“ aan de linkerkant van de afstandsbediening om de luchthoeveelheid te verlagen. Er zijn 9 niveau-instellingen voor de koelmodus. Er zijn 4 niveau-instellingen voor de warmtemodus.



Warmtemodus-knop

Druk op de warmtemodus-knop om de warmtemodus te openen. Het digitaal scherm geeft de kamertemperatuur weer. U kunt de luchthoeveelheid en de temperatuur in deze modus* regelen. De temperatuurweergave dooft na ongeveer 40 seconden. Opmerking: de max modus en slaapstandmodus zijn in de warmtemodus niet beschikbaar.



Temperatuurknop

Druk in de warmtemodus op de „+/-“ knop aan de rechterkant van de afstandsbediening om de temperatuur tussen 1 en 30°C in te stellen. Opmerking: de knoppen werken niet in koelmodus.



Timerknop

Druk op de timerknop om een werkingstijd tussen 1 en 8 uur in te stellen. Er knippert een kleine „-“ in de linker benedenhoek van het digitaal scherm om aan te geven dat de timer ingesteld kan worden/ingeschakeld is.

* De ingestelde temperatuur moet hoger dan de kamertemperatuur zijn zodat de warmtemodusfunctie ingeschakeld wordt. De warmtemodusfunctie stopt zodra de temperatuur de ingestelde temperatuur heeft bereikt. Het apparaat verspreidt gedurende ong. 40 seconden een koele bries en gaat vervolgens in stand-by. Wanneer de kamertemperatuur lager dan de ingestelde temperatuur is, wordt de warmtemodusfunctie automatisch opnieuw ingeschakeld.

De temperatuur in de warmtemodus is standaard op 25°C ingesteld. Wanneer de kamertemperatuur lager dan 0°C is, geeft het digitaal scherm alleen „01“ weer in plaats van een negatieve temperatuurwaarde. Na een werking van langer dan 9 uur in de warmtemodus, wordt het apparaat automatisch uitgeschakeld. Schakel het apparaat opnieuw in door op de aan/uit-knop van het bedieningspaneel te drukken of de afstandsbediening te gebruiken. Opmerking: de temperatuur kan alleen met de afstandsbediening worden ingesteld. Het bedieningspaneel ondersteunt deze functie niet.

MOGELIJK FENOMEEN

- 1 Dit toestel kan op de afstandsbediening van andere apparaten reageren.
- 2 Als u de afstandsbediening van dit toestel gebruikt, kunnen andere apparaten reageren. Dit is te wijten aan de overlappende frequenties van de afstandsbediening. Er is geen probleem aan het product zelf. Om een verkeerde werking te vermijden, houd de afstandsbediening tijdens de werking weg van andere elektrische apparaten.

Opmerking:

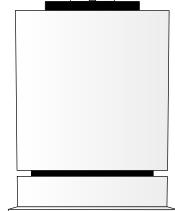
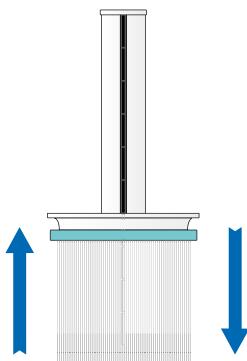
- 1 Het digitaal scherm wordt na een inactiviteit van ongeveer 20 seconden uitgeschakeld. Als u nog een handeling wilt uitvoeren, druk eerst op een willekeurige knop (uitgezonderd de aan/uit-knop) op de afstandsbediening of druk op de knoppen van het bedieningspaneel om het digitaal scherm in te schakelen en druk vervolgens op uw gewenste knoppen om uw gewenste functies te kiezen.
- 2 De aan/uit-knop op de afstandsbediening zet het apparaat alleen in stand-by. Het wordt niet volledig uitgeschakeld. Druk op de aan/uit-schakelaar op de romp van het apparaat om het apparaat volledig uit te schakelen wanneer u het niet gebruikt. Als u denkt het apparaat langere tijd niet te gebruiken, haal de stekker uit het stopcontact.

DE FILTER VERVANGEN

Het apparaat is voorzien van een luchtzuiveringsfilter om de lucht te zuiveren.

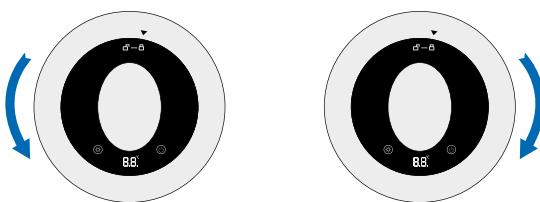
De filter vervangen:

- 1 Draai het bovenste deksel tegen de klok in en trek de filter na ontgrendeling uit.
- 2 Maak het bovenste deksel van de filter los.
- 3 Maak de nieuwe filter aan het bovenste deksel vast.
- 4 Breng de in elkaar gezette filter opnieuw in het apparaat aan en draai het deksel met de klok mee vast.



De filter uithalen
De filter aanbrengen

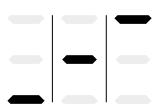
Uit elkaar halen of in elkaar zetten



Tegen de klok in draaien
Losmaken om omhoog
te trekken

Met de klok mee
draaien
Vastmaken

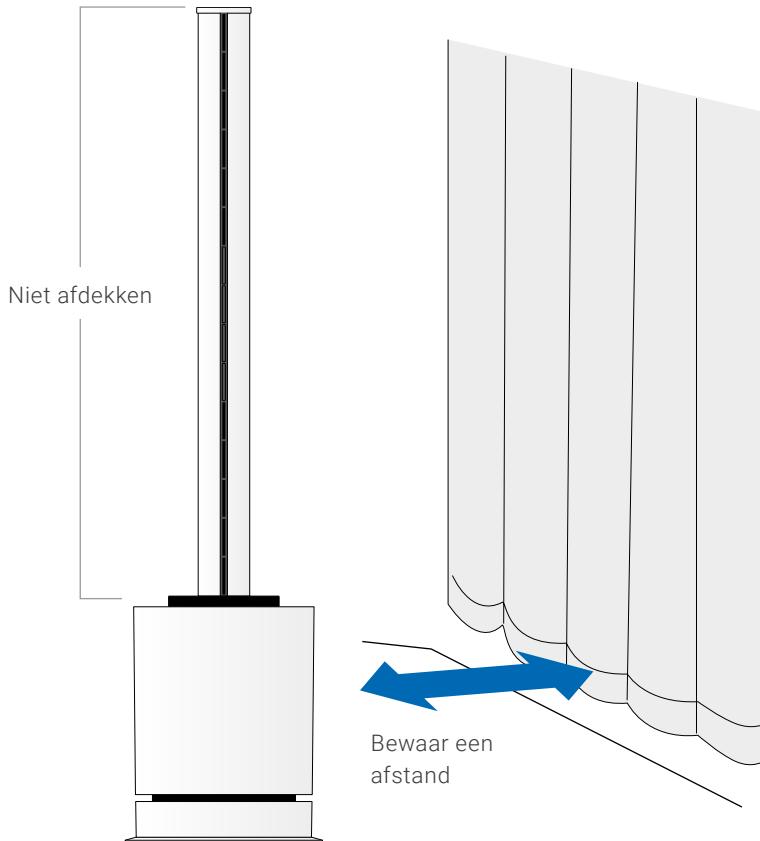
ALARM VOOR HET VERVANGEN VAN DE FILTER



Het toestel is voorzien van een geheugenfunctie. Na een totale werkingstijd van 720 uur wordt het digitaal scherm (zoals weergegeven) gedurende 5 seconden verlicht met een bewegende indicator wanneer het toestel wordt ingeschakeld. Na het vervangen van de filter, druk en houd de aan/uit-knop op de afstandsbediening 5 seconden ingedrukt om het alarm uit te schakelen en de werkingstijd van de filter terug op nul te zetten.

LOCATIE

Plaats het apparaat in een verticaal positie. Gebruik het apparaat niet bij een hoge temperatuur en vochtigheidsgraad (badkamer, keuken).



Niets plaatsen binnen 1 meter.

CONFIGURATION & SMART LIFE-APP



1 Install the „Smart Life - Smart Living“ app

Install the free „Smart Life -Smart Living“ app on your smartphone.

Create a user account and log in.

Please make sure that...

- the device is assigned a wireless network in the 2.4 GHz band by your router.
Wireless networks in the 5 GHz band are not supported.
- Your router supports 802.11b/g/n.
- iOS version 11.0 or higher or Android version 6.0 or higher is installed. If necessary, update the operating system of your smartphone or tablet.

2 Activate WLAN

Make sure that your smartphone or tablet is connected to your home Wi-Fi network and that the Bluetooth function is activated.

3 Activate hotspot mode

Press and hold the on/off button on the device for 5 seconds until the device beeps three times and an „F“ flashes on the display.

4 Set up WiFi

Once you have downloaded and installed the „Smart Life - Smart Living“ app, please open the app.

- Tap on „Add device“ if your device appears in the app. Otherwise, tap on Activate Bluetooth
- As soon as the device has been recognized, click on Add device
- Select your WLAN and enter the WLAN password
- The device is added
- The device beeps three times when it has been successfully added.

PRIVACY BELEID

Uw gegevens worden zeer vertrouwelijk door Venta Benelux B.V. en haar geautoriseerde partners behandelt. vertrouwelijk. Als uw persoonlijke gegevens wijzigen of u vragen heeft, neem dan contact op met onze Venta klantenservice, die kunt u bereiken onder +31 418 54 13 43 of als alternatief kunt u een mail sturen aan info@venta.nl. Voor meer informatie over de bescherming van persoonsgegevens kijk op onze site: privacy beleid op www.venta-air.com.

GARANTIE

Vanwege de hoge kwaliteit garandeert Venta-Luftwäscher GmbH voor de duur van twee jaar vanaf de aankoopdatum, dat dit product bij een juist gebruik geen mankementen vertoont. Mochten zich toch ooit materiaal- of verwerkingsfouten voordoen, dient u zich te wenden tot het Venta-serviceteam of uw dealer. Bovendien gelden de algemene garantievoorwaarden van Venta:

www.venta-air.com/en_nl/Service/Warranty/

RECYCLING EN AFVOER



Het symbool van de **“vuilcontainer met een kruis erdoor”** eist een gescheiden afvoer van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (WEEE) en van verbruikte accu's/batterijen. Dergelijke apparaten kunnen gevaarlijke en milieuvervuilende stoffen bevatten. Deze producten moeten worden ingeleverd bij een erkend inzamelpunt voor de recycling van elektrische en elektronische apparaten en mogen niet met ongesorteerd huishoudelijk afval worden afgevoerd. Lege batterijen horen niet bij het huisvuil. Lever deze in bij daarvoor bestemde inzamelpunten of in de handel. Daardoor draagt u bij aan de bescherming van hulpbronnen en het milieu. Voor meer informatie kunt u zich wenden tot de plaatselijke instanties.

Kinderen mogen in geen geval met plastic zakken en verpakkingsmateriaal spelen, omdat er risico op verstikking en letsel bestaat. Berg dergelijk materiaal veilig op of voer het op milieuvriendelijke wijze af. De filters kunnen met het huishoudelijk afval worden weggegooid.

USO CONFORME

Il presente prodotto è adatto solo a ambienti correttamente isolati o ad un uso occasionale.

! ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Prima dell'uso, accertarsi di aver letto tutte le istruzioni riportate di seguito per evitare lesioni o danni e ottenere i migliori risultati dall'apparecchio. Conservare questo manuale in un luogo sicuro. In caso di passaggio di proprietà dell'apparecchio, includere anche questo manuale di istruzioni.

In caso di danni causati dal mancato rispetto delle istruzioni riportate in questo manuale, la garanzia sarà annullata. Il costruttore/importatore declina ogni responsabilità per danni causati dal mancato rispetto del manuale o da un uso negligente o non conforme con i requisiti riportati in questo manuale.

- 1** Questo apparecchio può essere usato da bambini di età superiore a 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o prive di esperienza o conoscenza, solo se supervisionati o istruiti sull'uso sicuro dell'apparecchio e se comprendono i rischi correlati.
- 2** I bambini non devono giocare con l'apparecchio.
- 3** La pulizia e la cura dell'apparecchio non possono essere eseguite da bambini al di sotto di 8 anni di età o senza supervisione.
- 4** Se il cavo di alimentazione è danneggiato, farlo sostituire dal produttore, dal servizio assistenza o personale qualificato per evitare pericoli.
- 5** Tenere l'apparecchio e l'alimentatore lontano dai bambini di età inferiore agli 8 anni.
- 6** Un utilizzo improprio può danneggiare l'apparecchio e causare lesioni. I bambini dai 3 anni agli 8 non collegheranno, regoleranno nè svolgeranno operazioni di pulizia o manutenzione sullo stesso.
- 7 ATTENZIONE – Alcune parti del presente prodotto possono diventare molto calde e causare scottature. Fare particolare attenzione nel caso in cui siano presenti bambini e persone vulnerabili.**
- 8 AVVERTENZA:** Per evitare surriscaldamenti, non coprire l'apparecchio.
- 9** Posizionare l'apparecchio in maniera tale che non possa essere ribaltato e che nessuno possa inciampare nell'apparecchio o nel cavo.

- 10** L'apparecchio non deve essere posizionato immediatamente sotto una presa di corrente.
- 11** Mettere in funzione l'apparecchio solo se completamente assemblato.
- 12** Non utilizzare l'apparecchio nelle immediate vicinanze di bagni, docce o piscine.
- 13 AVVERTENZA!** Questo apparecchio non è dotato di dispositivi che controllano la temperatura ambientale. Non usare l'apparecchio in locali di dimensioni ridotte se occupati da persone incapaci di abbandonare il locale da sole, a meno che non siano supervisionate costantemente.
- 14** Scollegare l'apparecchio dalla presa di corrente prima di sotoporlo a pulizia o manutenzione.
- 15**  Significa "NON COPRIRE!".
- 16** Non usare l'apparecchio se ha subito cadute.
- 17** Non mettere in funzione l'apparecchio se è caduto o se è stato danneggiato in altro modo.
- 18** Non usare l'apparecchio se presenta segni visibili di danneggiamento.
- 19** Usare l'apparecchio su una superficie piana e stabile. Mettere l'apparecchio su una superficie piana e asciutta.
- 20** Prima di collegare la spina alla presa di corrente, verificare che il voltaggio e la frequenza siano conformi alle specifiche riportate sulla targa dell'apparecchio.
- 21** Scollegare la spina dalla presa di corrente quando l'apparecchio non è in uso e prima di pulirlo.
- 22** Assicurarsi che il cavo di alimentazione non pendga da bordi appuntiti e tenerlo lontano da oggetti caldi e fiamme libere.
- 23** Non immergere l'apparecchio o la spina in acqua o altri liquidi. Pericolo di morte a causa delle scosse elettriche!"
- 24** Per scollegare la spina dalla presa di corrente, tirare la spina e non il cavo.
- 25** Non collegare o scollegare l'apparecchio dalla presa di corrente con le mani bagnate.
- 26** Le riparazioni di apparecchi elettrici devono essere eseguite da personale specializzato. Le riparazioni improprie rappresentano un notevole pericolo per l'utente.
- 27** Non lasciare mai l'apparecchio incustodito quando è in funzione.
- 28** Questo apparecchio non è progettato per l'uso commerciale.
- 29** Non usare l'apparecchio per scopri diversi da quelli previsti.

- 30** Non avvolgere il cavo intorno all'apparecchio e non piegarlo.
- 31** Non posizionare alcun oggetto sulle aperture di ingresso o uscita dell'aria. Assicurarsi che le aperture di ventilazione siano prive di polvere, pelucchi, capelli e altri oggetti che potrebbero ostacolare il flusso d'aria.
- 32** Non inserire oggetti estranei all'interno dell'apparecchio.
- 33** Tenere l'apparecchio ad almeno 1,5 metri di distanza da fonti di calore e combustibili, ed evitare l'esposizione alla luce solare diretta.
- 34** Non accendere o spegnere l'apparecchio collegando o scollegando la spina del cavo di alimentazione.
- 35** Non usare l'apparecchio verso o sotto la presa di corrente. L'apparecchio deve essere posizionato in modo che la presa di corrente si trovi dietro l'apparecchio quando si utilizza la funzione di riscaldamento.
- 36** Non usare la stessa presa di corrente per alimentare più apparecchi elettrici ad alta potenza.
- 37** Il prodotto è dotato di una spina fissa omologata CE e conforme alla corrente di funzionamento nominale. Non usare una multipresa.

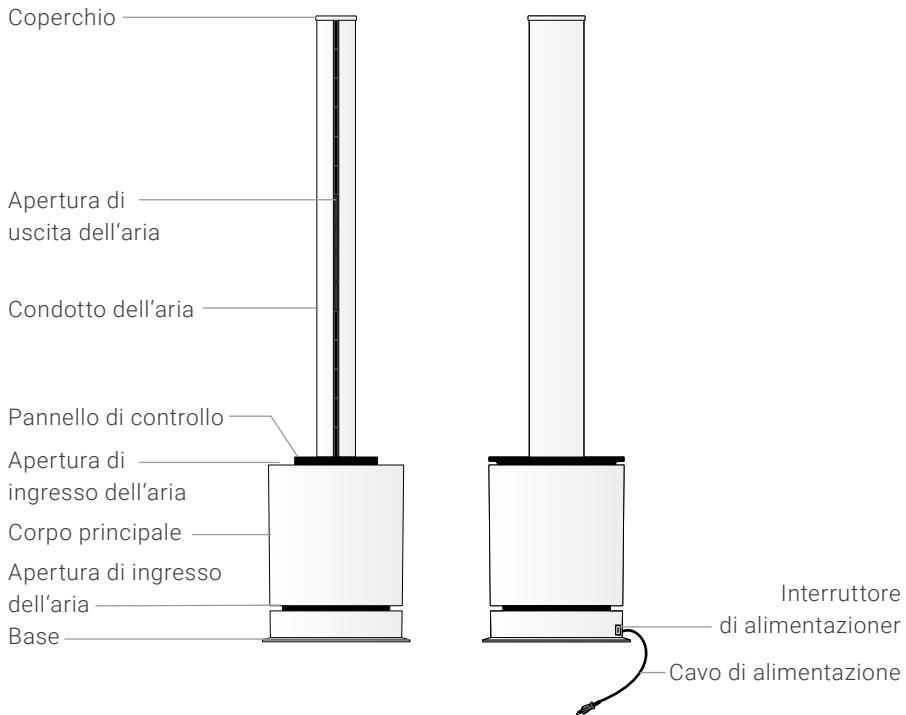
Dispositivo di sicurezza

Questo apparecchio è dotato di un sensore che arresta automaticamente il funzionamento in caso di surriscaldamento o ribaltamento. Se il sensore si attiva, scollegare l'apparecchio dalla presa di corrente e attendere che si raffreddi. Controllare l'apparecchio e rimuovere eventuali ostruzioni prima di riavivarlo, e assicurarsi di posizionarlo su una superficie dura e a livello.

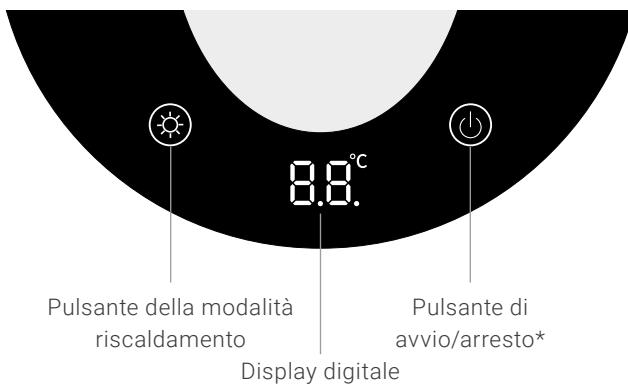
Pulizia e manutenzione

- Scollegare l'apparecchio dalla presa di corrente prima di pulirlo.
- Non bagnare l'apparecchio per evitare che subisca danni.
- Non usare oli, benzina, alcol, candeggina o oggetti metallici per pulire l'apparecchio. Tali sostanze possono scolorire le superfici.
- Pulire le superfici esterne con un panno morbido e asciutto. Se le superfici sono particolarmente sporche, usare del detergente neutro e un panno morbido. Quindi asciugarle con un panno asciutto.
- Usare una spazzola morbida o un aspirapolvere per pulire le aperture di ingresso e di uscita dell'aria. Pulirle periodicamente: l'accumulo di polvere riduce le prestazioni dell'apparecchio.

DESCRIZIONE DELL'APPARECCHIO



PANNELLO DI CONTROLLO



* con controllo della velocità del flusso d'aria e dell'oscillazione

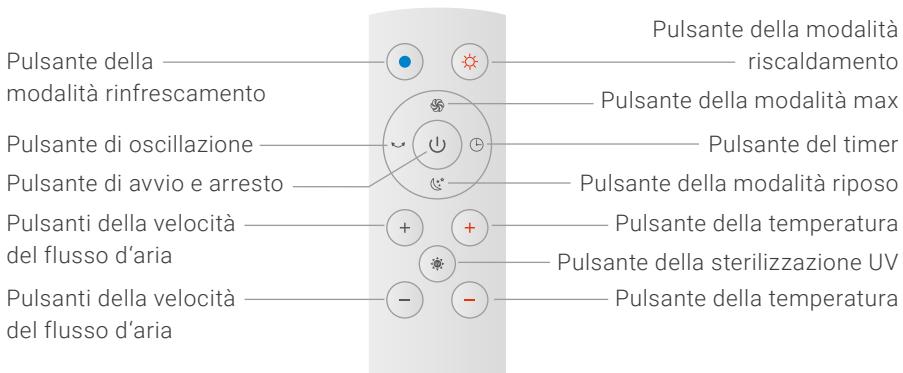
UTILIZZO

- 1** Collegare la spina a una presa di corrente adatta. Portare l'interruttore di alimentazione in posizione "I". L'apparecchio entrerà in modalità di standby.
- 2** Avvio e arresto
Premere il pulsante di avvio/arresto sul pannello di controllo; l'apparecchio emetterà un segnale acustico e si avvierà. Tenere premuto il pulsante di avvio/arresto per 2 secondi; l'apparecchio emetterà due segnali acustici e si arresterà al rilascio del pulsante.
- 3** Attivazione della modalità riscaldamento
L'apparecchio si avvierà automaticamente in modalità rinfrescamento ed emetterà aria fresca. Premere il pulsante della modalità riscaldamento sul pannello di controllo; l'apparecchio emetterà aria calda. Sul display verrà visualizzata la temperatura ambientale. Premere nuovamente il pulsante per disattivare la modalità riscaldamento.
- 4** Velocità del flusso d'aria
Quando l'apparecchio è in funzione, premere il pulsante di avvio/arresto sul pannello di controllo per regolare la velocità del flusso d'aria tra 1 e 9 in modalità rinfrescamento, e tra 1 e 4 in modalità riscaldamento.
- 5** Oscillazione
Tenere premuto il pulsante di avvio/arresto sul pannello di controllo per 1 secondo; l'apparecchio emetterà un segnale acustico e inizierà a oscillare. Tenere nuovamente premuto il pulsante di avvio/arresto per 1 secondo; l'apparecchio emetterà un segnale acustico e smetterà di oscillare.

FUNZIONI DEL TELECOMANDO

L'apparecchio include un telecomando. Installare nel telecomando 2 batterie AAA da 1,5V. Inserire le batterie saldamente. Rimuovere le batterie dal telecomando in previsione di un lungo periodo di inutilizzo.

Nota: alcune funzioni dell'apparecchio possono essere controllate esclusivamente dal telecomando. In caso di perdita o danneggiamento del telecomando, contattare il servizio clienti. Per massimizzare la portata del telecomando, dirigerlo verso il ricevitore situato sul display dell'apparecchio. Portata di trasmissione: 4 metri.



Funzione Impostazione



Pulsante di avvio e arresto

Premere questo pulsante per avviare l'apparecchio. Premere nuovamente il pulsante per arrestare l'apparecchio.



Pulsante della modalità riposo

Premere questo pulsante per ridurre al minimo la velocità del flusso d'aria; sul display apparirà il simbolo „LL“. Premere nuovamente il pulsante per disattivare la modalità (la modalità può essere disattivata anche premendo il pulsante „+“ o „-“).



Pulsante della modalità max

Premere questo pulsante per aumentare al massimo la velocità del flusso d'aria; sul display apparirà il simbolo „HH“. Premere nuovamente il pulsante per disattivare la modalità (la modalità può essere disattivata anche premendo il pulsante „+“ o „-“).



Pulsante di oscillazione

Premere questo pulsante per attivare la funzione di oscillazione. Premere nuovamente il pulsante per disattivare la funzione di oscillazione.



Pulsante della sterilizzazione UV

Premere questo pulsante per attivare la funzione di sterilizzazione UV. Sul display apparirà il simbolo „U“. La lampada UV all'interno dell'apparecchio eliminerà i batteri e i virus presenti nell'aria. Premere nuovamente il pulsante per disattivare la funzione. Questa funzione si disattiverà automaticamente dopo 1 ora. Il dispositivo si avvia in modalità UV come standard.

Funzione Impostazione



Pulsante della modalità rinfrescamento

Premere questo pulsante per attivare la modalità rinfrescamento. In questa modalità è possibile regolare la velocità del flusso d'aria.

Nota: all'avvio, l'apparecchio attiverà automaticamente la modalità rinfrescamento.



Pulsanti della velocità del flusso d'aria

Premere il pulsante „+“ sul lato sinistro del telecomando per aumentare la velocità del flusso d'aria. Premere il pulsante „-“ sul lato sinistro del telecomando per diminuire la velocità del flusso d'aria. In modalità rinfrescamento sono disponibili 9 livelli di velocità. In modalità riscaldamento sono disponibili 4 livelli di velocità.



Pulsante della modalità riscaldamento

Premere questo pulsante per attivare la modalità riscaldamento. Sul display verrà visualizzata la temperatura ambientale. In questa modalità è possibile regolare la velocità del flusso d'aria e la temperatura.*

Il display della temperatura si spegne dopo circa 40 secondi.

Nota: in modalità riscaldamento, la modalità max e la modalità riposo non sono disponibili.



Pulsante della temperatura

In modalità riscaldamento, premere il pulsante „+“ o „-“ sul lato destro del telecomando per impostare la temperatura tra 1°C e 30°C.

Nota: questi pulsanti non sono attivi in modalità rinfrescamento.



Pulsante del timer

Premere questo pulsante per impostare l'intervallo di arresto automatico tra 1 e 8 ore. Nell'angolo inferiore destro del display lampeggerà il simbolo „“, a indicare che il timer è stato impostato.”

* Affinché la modalità riscaldamento si attivi, la temperatura impostata deve essere superiore alla temperatura ambientale. Quando la temperatura ambientale raggiunge la temperatura impostata, la modalità riscaldamento si disattiverà. L'apparecchio emetterà dell'aria fresca per circa 40 secondi, quindi passerà in modalità standby.

Quando la temperatura ambientale è inferiore alla temperatura impostata, la modalità riscaldamento si attiverà. In modalità riscaldamento, la temperatura predefinita è 25°C. Quando la temperatura ambientale è inferiore a 0°C, sul display apparirà „01“ al posto del valore negativo. Dopo circa 9 ore di funzionamento ininterrotto in modalità riscaldamento, l'apparecchio si arresterà automaticamente. Per riavivarlo, premere il pulsante di avvio/arresto sul pannello di controllo o sul telecomando. Nota: la temperatura può essere impostata esclusivamente con il telecomando. Il pannello di controllo non supporta questa funzione.

MALFUNZIONAMENTO DEL TELECOMANDO

- 1 Questo apparecchio potrebbe rispondere ai telecomandi di altri dispositivi.
- 2 Altri dispositivi potrebbero rispondere al telecomando dell'apparecchio. Ciò è dovuto alla sovrapposizione delle frequenze dei telecomandi, e non è indice di malfunzionamento del prodotto. Per evitare interferenze, tenere il telecomando lontano da altri apparecchi elettrici durante l'uso.

Note:

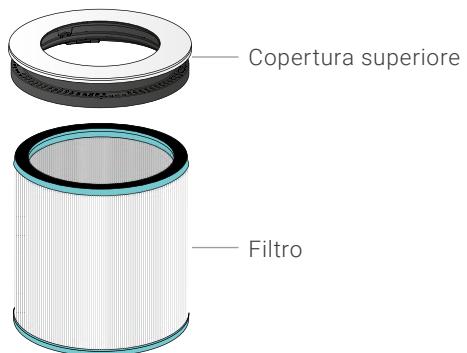
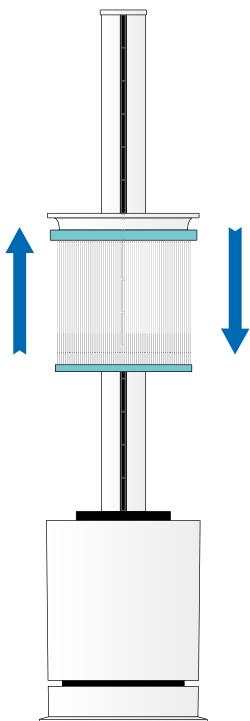
- 1 Il display si spegnerà automaticamente dopo 20 secondi. Per riaccenderlo, premere qualsiasi pulsante (ad eccezione del pulsante di avvio/arresto) sul telecomando o sul pannello di controllo. Sarà quindi possibile selezionare la funzione desiderata.
- 2 Il pulsante di avvio/arresto sul telecomando non permette di spegnere completamente l'apparecchio, ma solo di attivare la modalità di standby. Per spegnere completamente l'apparecchio quando non è in uso, usare l'interruttore di alimentazione sul corpo principale. Scollegare il cavo di alimentazione dalla presa di corrente in previsione di un lungo periodo di inutilizzo.

SOSTITUZIONE DEL FILTRO

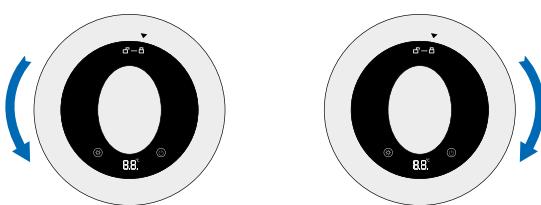
Questo apparecchio è dotato di un filtro dell'aria che purifica l'aria.

Istruzioni per la sostituzione

- 1 Ruotare la copertura superiore in senso antiorario ed estrarre il filtro dopo averlo sbloccato.
- 2 Separare la copertura superiore dal filtro.
- 3 Fissare il nuovo filtro sulla copertura.
- 4 Riposizionare il filtro nell'apparecchio e ruotarlo in senso orario per bloccarlo.



Per separarlo o fissarlo

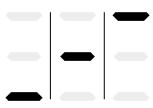


Sollevare il filtro per estrarlo. Abbassare il filtro per installarlo

Senso antiorario
Sbloccaggio

Senso orario
Bloccaggio

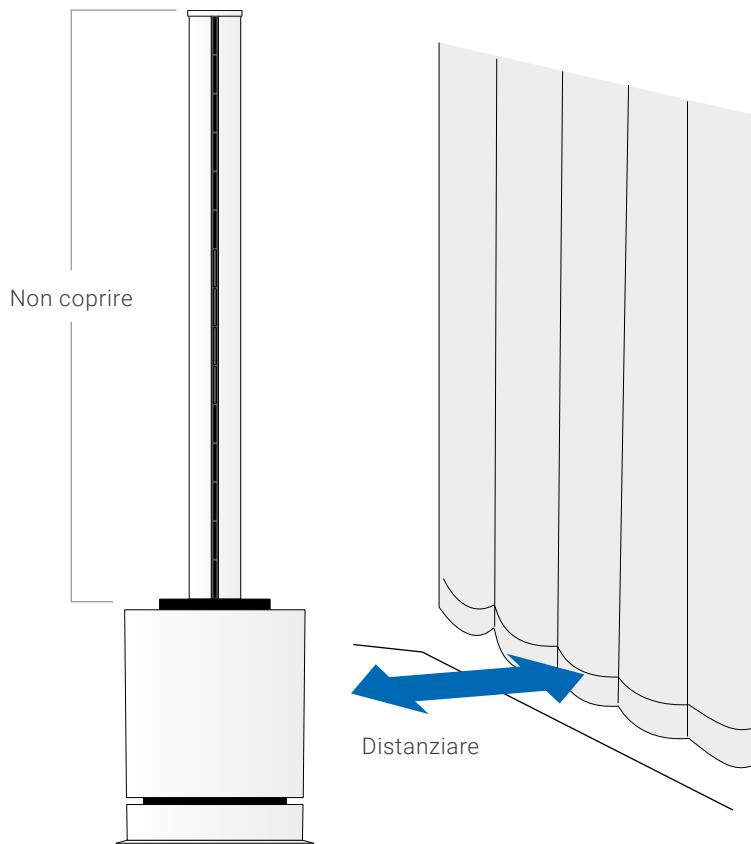
RIPRISTINO DEL TIMER DI SOSTITUZIONE DEL FILTRO



L'apparecchio è dotato di un timer che segnala quando è necessario sostituire il filtro. Dopo 720 ore di funzionamento, sul display apparirà una sequenza di indicatori luminosi per circa 5 secondi (come illustrato in figura). Dopo aver sostituito il filtro, tenere premuto il pulsante di avvio/arresto sul telecomando per 5 secondi per ripristinare il timer.

POSIZIONAMENTO DELL'APPARECCHIO

Posizionare l'apparecchio su una superficie verticale. Non usare l'apparecchio in ambienti soggetti ad alte temperature o umidità (stanze da bagno, cucine).



Non posizionare alcun oggetto entro 1 metro di distanza dall'apparecchio.

CONFIGURATION & SMART LIFE-APP



1 Install the „Smart Life - Smart Living“ app

Install the free „Smart Life -Smart Living“ app on your smartphone.

Create a user account and log in.

Please make sure that...

- the device is assigned a wireless network in the 2.4 GHz band by your router.
Wireless networks in the 5 GHz band are not supported.
- Your router supports 802.11b/g/n.
- iOS version 11.0 or higher or Android version 6.0 or higher is installed. If necessary, update the operating system of your smartphone or tablet.

2 Activate WLAN

Make sure that your smartphone or tablet is connected to your home Wi-Fi network and that the Bluetooth function is activated.

3 Activate hotspot mode

Press and hold the on/off button on the device for 5 seconds until the device beeps three times and an „F“ flashes on the display.

4 Set up WiFi

Once you have downloaded and installed the „Smart Life - Smart Living“ app, please open the app.

- Tap on „Add device“ if your device appears in the app. Otherwise, tap on Activate Bluetooth
- As soon as the device has been recognized, click on Add device
- Select your WLAN and enter the WLAN password
- The device is added
- The device beeps three times when it has been successfully added.

PRIVACY

I Suoi dati vengono trattati dalla Venta Luftwäscher in maniera riservata. Per maggiori informazioni sul tema Privacy può consultare le nostre direttive sulla privacy al sito www.venta-air.com

GARANZIA

L'eccellente qualità del prodotto consente a Venta-Luftwäscher GmbH di fornire una garanzia di due anni dalla data di acquisto, assicurando l'assenza di difetti in caso di uso conforme. Laddove tuttavia dovessero presentarsi difetti nei materiali o nella lavorazione, si prega di rivolgersi al servizio di assistenza Venta o al proprio rivenditore. Si applicano inoltre le condizioni generali di garanzia Venta:

www.venta-air.com/en_de/Service/Warranty/

SMALTIMENTO



Il simbolo del **"cassonetto barrato"** indica che i rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE) e le batterie usate devono essere smaltiti separatamente. Questi apparecchi possono infatti contenere sostanze pericolose e dannose per l'ambiente. Questi prodotti devono essere smaltiti in un apposito punto di raccolta autorizzato per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche e non possono essere gettati nei rifiuti domestici indifferenziati. Non gettare le batterie usate nei rifiuti domestici. Portare le batterie usate negli appositi punti di raccolta o nei negozi che raccolgono batterie usate per lo smaltimento. In questo modo si contribuirà alla salvaguardia delle risorse e dell'ambiente. Per ulteriori informazioni rivolgersi agli enti locali preposti.

Non far giocare i bambini con le buste di plastica e i materiali di imballaggio dell'apparecchio perché possono causare lesioni o soffocamento. Conservare questi materiali in un luogo sicuro o smaltrirli nel rispetto dell'ambiente. I filtri può essere smaltito nei rifiuti domestici.

USO DEBIDO

Este producto solo es adecuado para espacios bien aislados o para un uso ocasional.

! INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Antes de utilizar el producto, lea todas las instrucciones que se presentan a continuación para evitar lesiones personales y daños materiales y para obtener unos resultados óptimos del aparato. Asegúrese de mantener este manual en un lugar seguro. Si transfiere el aparato a otra persona, asegúrese de entregarle asimismo el presente manual.

La garantía quedará anulada en caso de daños causados por el incumplimiento por parte del usuario de las instrucciones incluidas en este manual. El fabricante/importador no aceptará ningún tipo de responsabilidad por daños causados por el incumplimiento de las presentes instrucciones o uso negligente o en desacuerdo con los requisitos de este manual.

- 1 Este aparato puede ser utilizado por niños de 8 o más años de edad y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o falta de experiencia y conocimientos si reciben supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato de forma segura y comprenden los riesgos que implica.**
- 2 Los niños no deben jugar con el aparato.**
- 3 Los niños menores de 8 años –o mayores de esta edad pero sin vigilancia– no deben realizar la limpieza ni el cuidado del aparato.**
- 4 Si el cable de alimentación estuviera dañado, deberá ser sustituido ya sea por el fabricante, su servicio de asistencia técnica o por una persona cualificada. De esta manera, se evitarán riesgos innecesarios.**
- 5 Mantenga el aparato y su cable de red fuera del alcance de niños menores de 8 años.**
- 6 Un uso indebido puede dañar el aparato y causar lesiones a personas. Los niños de entre 3 y 8 años no deberán enchufar, regular, limpiar ni realizar el mantenimiento del aparato.**
- 7 ATENCIÓN: Algunas piezas de este producto pueden calentarse mucho y provocar quemaduras. Debe prestarse una atención especial a los niños y las personas vulnerables que estén presentes.**

- 8 ADVERTENCIA:** No cubra el aparato para evitar sobrecalentamiento.
- 9** El aparato no debe colocarse directamente debajo de una toma de corriente.
- 10** El aparato solo debe ponerse en marcha si está completamente montado.
- 11** No utilice este aparato en las inmediaciones de una bañera, ducha o piscina.
- 12 ADVERTENCIA:** Este aparato no está equipado con un dispositivo para controlar la temperatura de la habitación. No utilice el aparato en habitaciones pequeñas cuando estén ocupadas por personas que no sean capaces de salir de ellas por sus propios medios, a menos que estén bajo supervisión constante.
- 13** El aparato debe desconectarse de la red eléctrica antes de realizar cualquier tarea de limpieza o mantenimiento.
- 14**  Significa "NO CUBRIR".
- 15** No ponga en marcha el aparato si se ha caído o ha sufrido daños de algún otro modo.
- 16** No lo utilice el aparto si tiene daños visibles.
- 17** Utilice el aparato en una superficie horizontal y estable. Coloque el aparato sobre una superficie plana y seca.
- 18** Antes de conectar el enchufe a la toma de corriente, compruebe que el voltaje y la frecuencia coinciden con las especificaciones de la etiqueta de características del producto.
- 19** Desconecte el enchufe de la toma de corriente cuando el aparato no se encuentre en uso y antes de cualquier operación de limpieza.
- 20** Asegúrese de que el cable no cuelgue sobre aristas vivas y manténgalo alejado de objetos calientes y llamas abiertas.
- 21** No sumerja el aparato ni el enchufe en agua ni en otros líquidos. ¡Existe riesgo de muerte por electrocución!
- 22** Para retirar el enchufe de la toma de corriente, tire por el enchufe, no por el cable.
- 23** No enchufe ni desenchufe el aparato de la toma eléctrica con las manos mojadas.
- 24** Las reparaciones de aparatos eléctricos solo deben ser efectuadas por profesionales. Una reparación inadecuada puede ser una fuente de peligros considerables para el usuario.
- 25** No deje nunca el aparato desatendido durante el uso.
- 26** Este aparato no está diseñado para uso comercial.
- 27** Coloque el aparato de forma que nadie pueda volcarlo sin querer o tropezar con el aparato o el cable de red.

- 28** No introduzca objetos extraños en el aparato.
- 29** Utilice el aparato solamente para el uso al que está destinado.
- 30** No enrolle el cable alrededor del aparato ni lo doble.
- 31** No introduzca objetos por las salidas o entradas de aire. Asegúrese de que las ranuras de ventilación no estén obstruidas por el polvo, pelusas, cabellos y otros detritos que pudieran dificultar el flujo de aire.
- 32** Mantenga el aparato a una distancia mínima de 1,5 metros de fuentes de calor o la yesca, y protéjalo de la luz directa del sol.
- 33** No se debe enchufar o desenchufar el cable de alimentación para encender o apagar el aparato.
- 34** No coloque el aparato contra la toma de corriente ni debajo de ésta. El aparato debe colocarse de modo que la toma de corriente quede detrás del aparato cuando se utilice la función de calefacción.
- 35** No comparta la toma de corriente con otros aparatos de alto consumo.
- 36** Este producto debe estar equipado con una toma homologada por la CE que sea compatible con la corriente nominal de la red. No utilice con múltiples.

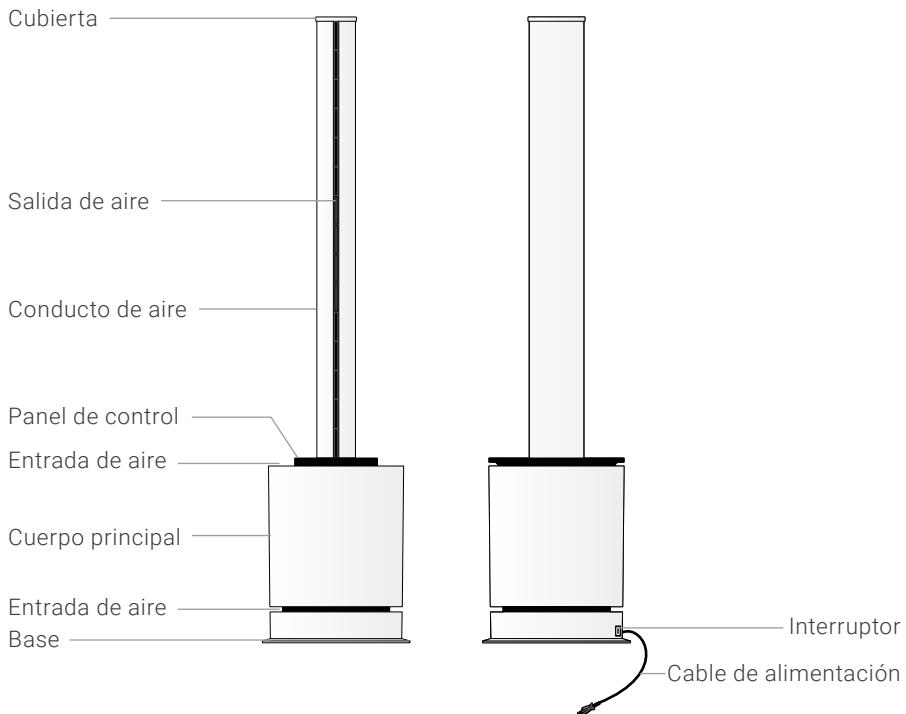
Sistema de seguridad

Este aparato está equipado con un sensor de protección térmica y saltará automáticamente para cortar la corriente si la unidad se vuelva accidentalmente o se sobre-calienta. Si el sensor se activa, desenchufe el aparato y deje que se enfrie. Busque y retire cualquier obstrucción antes de volver a encender el aparato y asegúrese de colocarlo en una superficie firme y nivelada.

Limpieza y mantenimiento

- Desenchufe el aparato antes de llevar a cabo algún trabajo de limpieza o mantenimiento.
- No meta el aparato en el agua ni lo salpique, ya que podría dañarlo.
- No utilice aceite de plátano, benceno, alcohol, lejía u objetos metálicos para limpiar la superficie del aparato, dado que descolorará la superficie.
- Limpie la superficie con un paño suave y seco. Si está especialmente sucia, diluya con un poco de detergente, límpie con un paño suave y séquelo con un paño seco.
- Utilice un cepillo blando o una aspiradora para limpiar el polvo de las salidas y entradas de aire. Límpielo antes de acumule demasiado polvo. Una acumulación excesiva de polvo reducirá su eficiencia.

DESCRIPCIÓN DE LOS COMPONENTES



PANEL DE CONTROL



* también se utiliza para controlar el caudal de aire y la función de oscilación

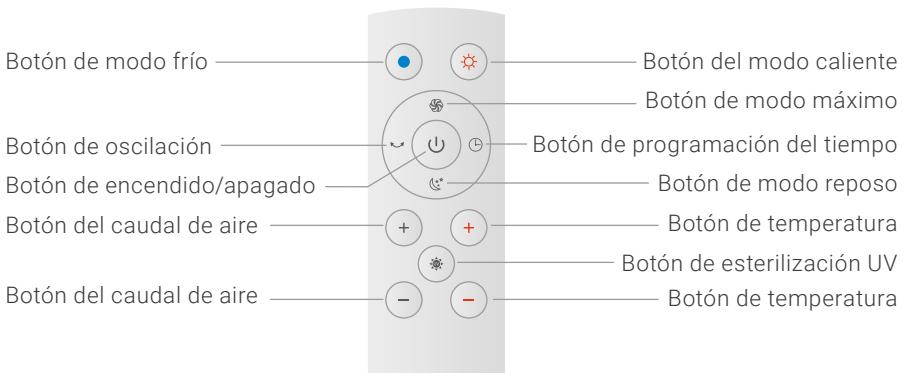
MODO DE EMPLEO

- 1** Inserte el enchufe en una toma de corriente apropiada. Mueva el interruptor a la posición "I". El aparato está ahora en el modo de espera.
- 2** Para encenderlo y apagarlo: Pulse el botón de encendido/apagado en el panel de control: se escuchará un pitido y el aparato empezará a funcionar. Mantenga pulsado 2 segundos: se escucharán dos pitidos y el aparato se detendrá cuando deje de pulsar.
- 3** Cómo cambiar al modo caliente: El aparato funciona en el modo frío por defecto y expulsa aire fresco. Pulse el botón del modo caliente en el panel de control para acceder a dicho modo: el aparato comenzará a expulsar aire caliente. La pantalla digital mostrará la temperatura ambiente. Pulse de nuevo el botón para salir del modo caliente.
- 4** Cómo ajustar el caudal de aire: Cuando el aparato esté funcionando, pulse el botón de encendido/apagado en el panel de control para ajustar el caudal de aire a un nivel del 1 al 9 en el modo frío, y del 1 al 4 en el modo caliente.
- 5** Cómo activar y desactivar la función de oscilación: Pulse el botón de encendido/apagado en el panel de control durante 1 segundo: se escuchará un pitido y el aparato empezará a oscilar. Vuelva a pulsar el botón de encendido/apagado en el panel de control durante 1 segundo: se escuchará un pitido y el aparato dejará de oscilar.

CÓMO USAR EL MANDO A DISTANCIA

Esta unidad viene con un mando a distancia. Por favor, utilice 2 pilas AAA 1.5 V con este mando a distancia. Por favor, instale las pilas en el mando a distancia correctamente. Si no se va a utilizar por un largo periodo de tiempo, saque las pilas del mando a distancia.

Nota: La mayoría de las funciones del aparato solo pueden controlarse desde el mando a distancia. Si daña o extravía el mando a distancia, contacte con nuestro servicio de atención al cliente. El mando a distancia debería apuntar al receptor de la señal en la pantalla digital para maximizar la recepción de la señal del mando. Distancia efectiva: 4m.



Funcióñ Ajustes



Botón de encendido/apagado

Pulse el botón de encendido/apagado para encender el aparato. Pulse de nuevo dicho botón para apagar el aparato.



Botón de modo reposo

Pulse el botón de modo reposo: la pantalla digital mostrará "LL" y la velocidad del viento se reducirá al mínimo. Para salir de este modo, pulse de nuevo dicho botón. (También puede salir de este modo pulsando los botones de ajuste del caudal de aire "+/-").



Botón de modo máximo

Pulse el botón de modo máximo: la pantalla digital mostrará "HH" y la velocidad del viento aumentará al máximo. Para salir de este modo, pulse de nuevo dicho botón. (También puede salir de este modo pulsando los botones de ajuste del caudal de aire "+/-").



Botón de oscilación

Pulse el botón de oscilación para activar la función de oscilación. Pulse de nuevo dicho botón para detener la oscilación.



Botón de esterilización UV

Pulse el botón de esterilización UV para activar la función de esterilización ultravioleta. La pantalla digital mostrará "U". La lámpara UV del interior del aparato matará con efectividad las bacterias y virus en el aire. Pulse de nuevo el botón para desactivar dicha función. Esta función se apagará automáticamente tras 1 hora. El aparato arranca de serie en modo UV.

Función Ajustes



Botón de modo frío

Pulse el botón de modo frío para acceder a dicho modo. El caudal de aire puede ser modificado en este modo.

Nota: el modo frío es el modo por defecto al encender el aparato.



Botón del caudal de aire

Pulse el botón "+" en el lado izquierdo del mando a distancia para aumentar el caudal de aire. Pulse el botón "-" en el lado izquierdo del mando a distancia para reducir el caudal de aire. El modo frío dispone de 9 niveles de ajuste. El modo caliente dispone de 4 niveles de ajuste.



Botón del modo caliente

Pulse el botón de modo caliente para acceder dicho modo. La pantalla digital mostrará la temperatura ambiente. El caudal de aire y la temperatura pueden ser modificados en este modo.*

La indicación de temperatura se apaga transcurridos unos 40 segundos.
Nota: el modo máximo y el modo reposo no están disponibles en el modo caliente.



Botón de temperatura

En el modo caliente, pulse los botones "+"/-" del lado derecho del mando a distancia para establecer la temperatura entre 1 y 30 °C.

Nota: estos botones no funcionan en el modo frío.



Botón de programación del tiempo

Pulse el botón de programación del tiempo para ajustar el tiempo de funcionamiento entre 1 y 8 horas. Un pequeño punto ":" parpadeará en la esquina inferior derecha de la pantalla digital para indicar que el temporizador está siendo ajustado o activado."

* Para que el modo caliente se active, la temperatura establecida debe ser superior a la temperatura ambiente. El modo caliente se desactivará cuando la temperatura ambiente alcance la temperatura establecida. El aparato expulsará una brisa fresca durante unos 40 segundos y a continuación pasará al modo de espera. El modo caliente se activará automáticamente cuando la temperatura ambiente sea inferior a la temperatura establecida.

En el modo caliente, la temperatura establecida por defecto es de 25 °C. Cuando la temperatura ambiente caiga por debajo de los 0 °C, la pantalla digital mostrará solamente "01" en lugar de un valor de temperatura negativo. Tras 9 horas de funcionamiento en el modo caliente, el aparato dejará de funcionar automáticamente. Reinicie el aparato pulsando el botón de encendido/apagado del panel de control o el mando a distancia. Nota: la temperatura solo puede ser establecida desde el mando a distancia. El panel de control no dispone de esta función.

POSIBLES FENÓMENOS

- 1** Este aparato puede que responda a controladores de otros dispositivos.
- 2** Cuando utilice el mando a distancia de este aparato, otros dispositivos podrían responder a éste. Esto se debe a la superposición de frecuencias del mando a distancia. No se trata de un problema de calidad del producto. Para evitar problemas de uso, mantenga el mando a distancia alejado de otros dispositivos eléctricos cuando lo utilice.

Nota:

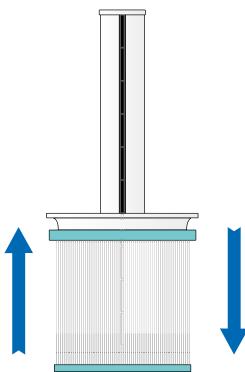
- 1** La pantalla digital se apagará tras unos 20 segundos de inactividad. Si desea efectuar alguna operación, pulse algún botón (excepto el botón de encendido/apagado) en el mando a distancia, o los botones del panel de control para encender la pantalla digital, y pulse el botón de la función que desee activar.
- 2** El botón de encendido/apagado del mando a distancia hará pasar el aparato al modo de espera, pero no lo apagará del todo. Por favor, pulse el interruptor del aparato para apagarlo por completo cuando no se utilice. Si el aparato no se va a utilizar por mucho tiempo, desenchufe el cable de alimentación.

CAMBIO DEL FILTRO

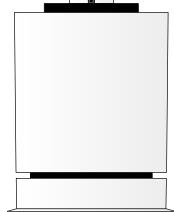
Este aparato viene con un filtro para purificar el aire.

Método de recambio:

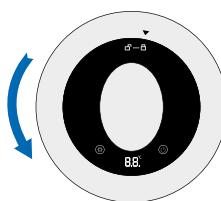
- 1** Abra la cubierta superior girándola en sentido antihorario y saque el filtro.
- 2** Separe la cubierta superior del filtro.
- 3** Monte el nuevo filtro en la cubierta superior.
- 4** Vuelva a instalar el filtro en el aparato y gire la cubierta en sentido horario.



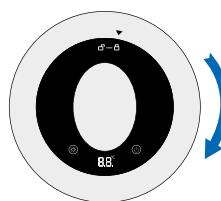
Para separar o montar



Para sacar el filtro
Para instalar el filtro

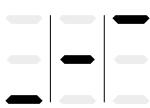


Rotación en sentido
antihorario Abrir para tirar
hacia fuera



Rotación en
sentido horario
Cerrar

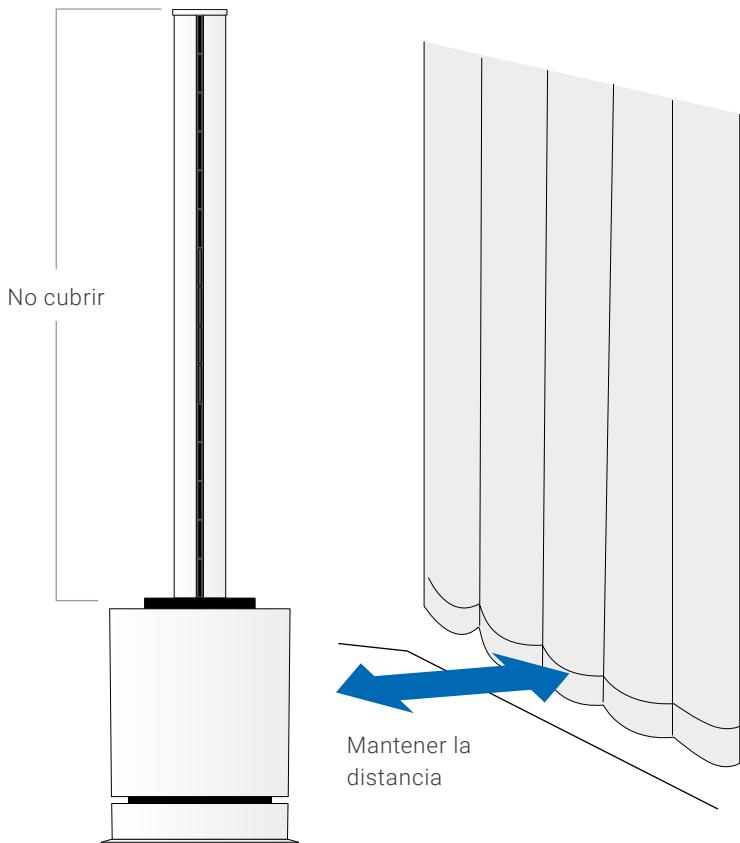
RECAMBIO DE LA ALARMA DEL FILTRO



El aparato tiene una función de memoria. Tras 720 horas de operación, la pantalla digital (ver ilustración) se iluminará durante 5 segundos con la luz indicadora funcionando cíclicamente cuando el aparato está encendido. Después de cambiar el filtro, mantenga pulsado el botón de encendido/apagado del mando a distancia durante 5 segundos para resetear la alarma y el tiempo de funcionamiento del filtro.

UBICACIÓN

Coloque el aparato en posición vertical. No utilice el aparato con altos niveles de temperatura y humedad (baño, cocina).



No coloque nada a menos de 1 metro.

CONFIGURATION & SMART LIFE-APP



1 Install the „Smart Life - Smart Living“ app

Install the free „Smart Life -Smart Living“ app on your smartphone.

Create a user account and log in.

Please make sure that...

- the device is assigned a wireless network in the 2.4 GHz band by your router.
Wireless networks in the 5 GHz band are not supported.
- Your router supports 802.11b/g/n.
- iOS version 11.0 or higher or Android version 6.0 or higher is installed. If necessary, update the operating system of your smartphone or tablet.

2 Activate WLAN

Make sure that your smartphone or tablet is connected to your home Wi-Fi network and that the Bluetooth function is activated.

3 Activate hotspot mode

Press and hold the on/off button on the device for 5 seconds until the device beeps three times and an „F“ flashes on the display.

4 Set up WiFi

Once you have downloaded and installed the „Smart Life - Smart Living“ app, please open the app.

- Tap on „Add device“ if your device appears in the app. Otherwise, tap on Activate Bluetooth
- As soon as the device has been recognized, click on Add device
- Select your WLAN and enter the WLAN password
- The device is added
- The device beeps three times when it has been successfully added.

PROTECCIÓN DE DATOS

Venta-Luftwäscher GmbH trata sus datos de forma confidencial. Encontrará más información sobre temas de protección de datos en nuestra política de privacidad, que puede consultar en www.venta-air.com

GARANTÍA

En Venta-Luftwäscher GmbH estamos convencidos de la gran calidad de nuestros productos, y por ello garantizamos durante dos años a partir de la fecha de compra que este producto no presenta defectos si se emplea debidamente. Si a pesar de todo se produjera un error de material o tratamiento, póngase en contacto con el equipo de servicio de VENTA o su distribuidor. Asimismo, son válidas las condiciones de garantía generales de Venta:

www.venta-air.com/en_de/Service/Warranty/

RECICLAJE Y ELIMINACIÓN



El **"contenedor tachado"** simboliza la obligatoriedad de eliminar por separado los aparatos eléctricos o electrónicos usados y las pilas gastadas (WEEE). Estos aparatos pueden contener sustancias peligrosas y perjudiciales para el medio ambiente. Estos productos deben llevarse a un lugar oficial de recogida para el reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos, y no deben eliminarse junto con residuos domésticos no clasificados. Las pilas gastadas no se deben tirar a la basura doméstica. Llévelas a un punto de recogida o a algún establecimiento comercial que las recolecte. De este modo contribuirá a preservar recursos y proteger el medio ambiente. Para más información, póngase en contacto con las autoridades locales.

No permita en ningún caso que los niños jueguen con bolsas de plástico u otros envoltorios, ya que podrían lesionarse o asfixiarse. Guarde este tipo de material en un lugar seguro o elimínelo de forma ecológica. Los filtros pueden desecharse con la basura doméstica.

BESTEMMELSESMÆSSIG ANVENDELSE

Dette produkt er kun egnet til brug i velisoleret rum eller til lejlighedsvis brug.

! SIKKERHEDS- INSTRUKTIONER

Sørg for at læse alle anvisningerne nedenfor, før apparatet tages i brug, for at undgå person- eller tingskade, og for at opnå de bedste resultater med apparatet. Opbevar denne vejledning på et sikkert sted. Hvis du giver dette apparat til en tredjepart, skal du også overdrage denne vejledning til den senere bruger.

Skulle der opstå skader som følge af, at brugeren ikke følger anvisningerne i denne vejledning, bortfalder garantien. Fabrikanten/importøren kan ikke holdes ansvarlig for skader som opstår som følge af, at brugeren ikke følger vejledningen, uagtsum anvendelse eller anvendelse i strid med vejledningen.

- 1** Dette apparat kan bruges af børn fra 8 år og op samt personer med nedsatte fysiske, sansemæssige eller mentale kapaciteter eller med mangel på erfaring og kendskab, hvis de har været under opsyn eller har modtaget vejledning i apparatets sikre brug og forstår de dertilhørende farer.
- 2** Børn må ikke leget med apparatet.
- 3** Rengøring og brugerpleje må ikke udføres af børn på under 8 år hhv. uden opsyn.
- 4** Hvis strømkablet er beskadiget, skal den udskiftes af fabrikanten, dennes servicetekniker eller tilsvarende kvalificeret person for at undgå en fare.
- 5** Hold apparatet og dets nettilslutningsledning væk fra børn på under 8 år.
- 6** Ukorrekt anvendelse kan beskadige apparatet og forårsage personskader. Børn på mellem 3 og 8 år må ikke isætte stikket i kontakten, regulere eller rengøre apparatet og ej heller udføre brugervedligeholdelse.
- 7 PAS PÅ – Nogle af dette produkts komponenter kan blive meget varme og give forbrændinger. Man skal være særligt agtpågivende i nærvær af børn og sårbare personer.**
- 8 ADVARSEL:** Apparatet må ikke tildækkes, så den overophedes.
- 9** Apparatet må ikke stilles umiddelbart under en stikdåse.

- 10** Brug ikke apparatet i umiddelbar nærhed af badekar, brusere eller swimming-pools.
- 11** Apparatet må kun settes i drift i fullstendig montert tilstand.
- 12 ADVARSEL:** Dette apparatet er ikke udstyret med en enhed til styring af stuetemperaturen. Dette apparatet må ikke bruges i små rum med personer, der ikke selv kan forlade rummet alene, medmindre personerne er under konstant opsyn.
- 13** Inden apparatet rengøres eller vedligeholdes, skal stikket trækkes ud af stikkontakten.
- 14**  Betyder "OVERDÆK IKKE".
- 15** Tag aldrig apparatet i brug, hvis det er faldet ned eller er blevet beskadiget på anden vis.
- 16** Apparatet må ikke bruges, hvis det har tegn på skader.
- 17** Dette apparat skal bruges på en vandret og stabil overflade. Stil apparatet på en vandret og tør flade.
- 18** Før stikket sættes i en stikkontakt, bedes du kontrollere, at spændingen og frekvensen overholder specifikationerne på mærkeskiltet.
- 19** Tag stikket ud af stikkontakten, når apparatet ikke er i brug og før rengøring.
- 20** Sørg for, at ledningen ikke hænger over skarpe kanter, og hold den væk fra varme genstande og åben ild.
- 21** Apparatet eller stikket må ikke puttes i vand eller andre væsker. Dette kan være livsfarligt pga. elektrisk stød!"
- 22** For at tage stikket ud af stikkontakten skal du trække i selve stikket. Træk ikke i ledningen.
- 23** Undlad at sætte stikket i stikkontakten eller tage stikke ud af kontakten med våde hænder.
- 24** Reparationer af elektriske apparater må kun udføres af fagfolk. Ukyndigt gennemførte reparationer kan føre til alvorlig fare for brugerne.
- 25** Efterlad aldrig apparatet uden opsyn, mens det er i brug.
- 26** Dette apparat er ikke beregnet til kommerciel brug.
- 27** Brug ikke apparatet til andet end dets tilsigtede brug.
- 28** Ledningen må ikke vikles rundt om apparatet eller bukkes.
- 29** Placer ikke nogen genstande oven på luftind- og udgangen. Sørg for, at ventilationsåbningerne er fri for støv, fnug, hår og andre forhindringer, der kan

forringe luftstrømmen.

- 30** Opstil apparatet, hvor det ikke kan vælte, og hvor ingen kan snuble over apparatet eller nettilslutningsledningen.
- 31** Der må ikke stikkes fremmede genstande ind i apparatet.
- 32** Apparatet skal holdes mindst 1,5 meter væk fra ildkilder og optændingsmateriale, og undgå direkte sollys.
- 33** Apparatet må ikke slukkes ved, at trække stikket ud af stikkontakten. Det skal slukkes på tænd/sluk-knappen.
- 34** Apparatet må ikke bruges mod stikkontakten eller under stikkontakten. Apparatet skal placeres, så stikkontakten er bag apparatet, når varmfunktionen bruges.
- 35** Del ikke stikkontakten med andre højeffektive apparater.
- 36** Dette produkt skal være udstyret med et CE-godkendt fastsiddende stik, der er i overensstemmelse med den nominelle driftsstrøm. Brug ikke et mobilt multifunktionsstik.

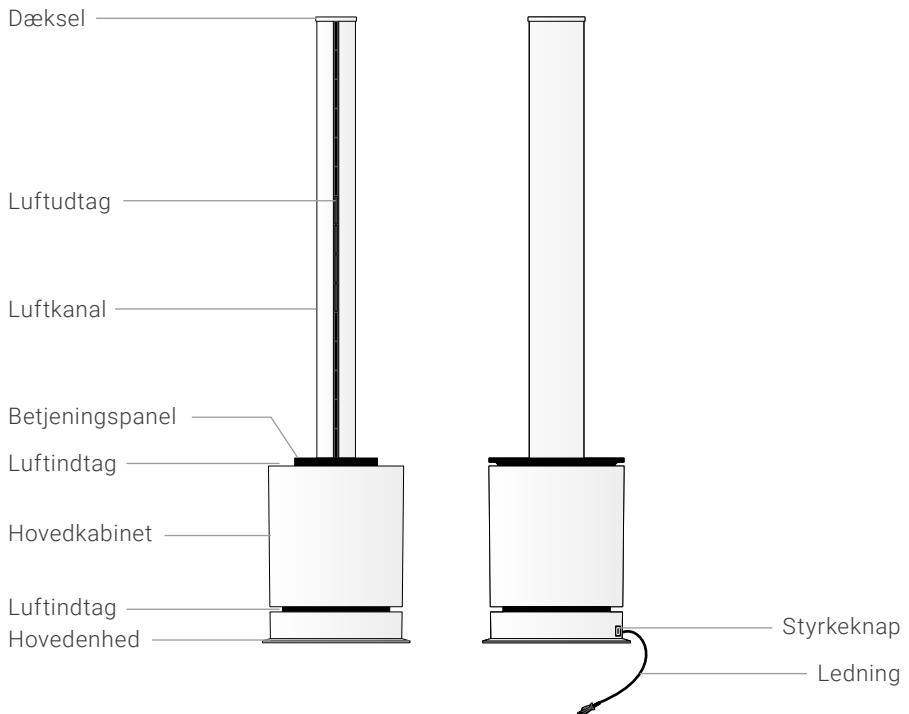
Sikkerhedssystem

Dette apparat er udstyret med en overophedningssensor og en automatisk fejlsikring, der reducerer strømmen til enheden, hvis den ved et uheld vælter eller overoprides. Hvis denne sensor udløses, skal du trække stikket ud af apparatet og lade det køle af. Find og fjern eventuelle forhindringer, inden du starter apparatet igen, og sørge for at sætte apparatet på en hård og jævn overflade.

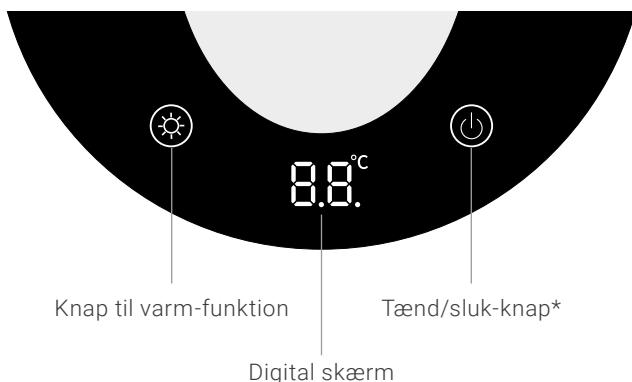
Rengøring og vedligeholdelse

- Træk apparatets stik ud af stikkontakten før rengøring og vedligeholdelse.
- Apparatet må ikke anbringes på vandet eller sprøjtes på, da det kan beskadige det.
- Brug ikke bananolie, benzin, alkohol, blegemiddel eller metalgenstande til, at aftørre apparatets overflade, hvilket kan forårsage misfarvning af overfladen.
- Tør overfladerne af med en blød, tør klud. Hvis apparatet er særligt snavset, skal du rengøre det med et mildt rengøringsmiddel og tørre det af med en blød klud. Tør det derefter af med en tør klud.
- Brug en blød børste eller en støvsuger til at rengøre støvet ved luftindløbet og -udløbet. Rengør det, inden det bliver for støvet. For meget støv reducerer apparatets effektivitet.

BESKRIVELSE AF DELE



BETJENINGSPANEL



* kan også bruges til, at styre luftmængden og drejefunktionen

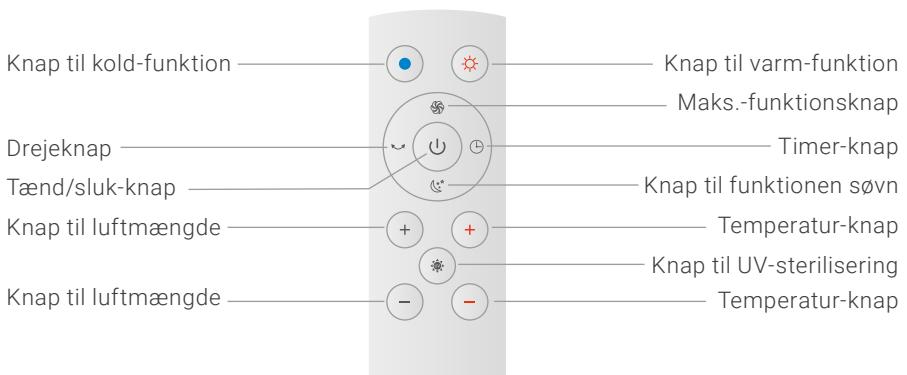
BETJENING

- 1 Sæt stikket i en passende stikkontakt. Stil tænd/sluk-knappen på "I". Apparatet er på standby.
- 2 Sådan tændes og slukkes produktet: Tryk på tænd/sluk-knappen på betjeningspanelet, hvorefter apparatet bipper en gang og starter. Hold tænd/sluk-knappen nede i 2 sekunder, hvorefter summeren bipper to gange og apparatet holder op med at køre, når du slipper fingeren.
- 3 Sådan stilles apparatet på varm-funktionen: Apparatet starter som standard på kold-funktionen. Det blæser kold luft ud. Tryk på knappen til varm-funktionen på betjeningspanelet for, at stille apparatet på varm-funktion, hvorefter det sender varm luft ud. Den digitale skærm viser omgivelsestemperaturen. Tryk på knappen igen, for at afslutte varm-funktionen.
- 4 Sådan indstilles blæsesstyrken: Når apparatet kører, skal du trykke på tænd/sluk-knappen på betjeningsknappen for, at justere luftstyrken fra 1-9 på kold-funktion. Luftmængden kan justeres fra 1-4 på varm-funktionen.
- 5 Sådan indstilles drejfunktionen: Hold tænd/sluk-knappen på betjeningspanelet nede i 1 sekund, hvorefter apparatet bipper en gang og begynder at dreje. Hold tænd/sluk-knappen på betjeningspanelet nede i 1 sekund igen, hvorefter apparatet bipper en gang og holder op med at dreje.

SÅDAN BRUGES FJERNBETJENINGEN

Denne enhed har en fjernbetjening. Brug venligst et 2 x 1,5V AAA-batterier til fjernbetjeningen. Sæt venligst batterierne ordentligt i fjernbetjeningen. Hvis den ikke skal bruges i længere tid, skal du tage batterierne ud af fjernbetjeningen.

Bemærk: De fleste funktioner på apparatet kan kun styres med fjernbetjeningen. Hvis du mister fjernbetjeningen eller den går i stykker, bedes du venligst kontakte vores kundeservice. Fjernbetjeningen skal rettes mod signalmodtageren på den digitale skærm, for at maksimere fjernbetjeningssignalet.
Effektiv brugsrækkevidde: 4 meter.



Funktion Indstilling



Tænd/sluk-knap

Tryk på tænd/sluk-knappen, for at tænde apparatet. Tryk derefter på knappen igen, for at slukke apparatet.



Knap til funktionen søvn

Tryk på dvaleknappen, hvorefter den digitale skærm viser »LL«, og blæsestyrken skrues helt ned. Tryk på knappen igen for, at afslutte funktionen. (Du kan også afslutte funktionen ved, at trykke på luftmængde-knappen »+/-«).



Maks.-funktionsknap

Tryk på maks.-funktionsknappen, hvorefter den digitale skærm viser »HH«, og blæsestyrken skrues helt op. Tryk på knappen igen for, at afslutte funktionen. (Du kan også afslutte funktionen ved, at trykke på luftmængde-knappen »+/-«).



Drejeknap

Tryk på drejeknappen, for at slå drejfunktionen til. Tryk på knappen igen, for at stoppe drejningen.



Knap til UV-sterilisering

Tryk på knappen til UV-sterilisering for, at slå UV-steriliseringen til. Den digitale skærm viser "U". UV-lampen i apparatet dræber bakterier/virus i luften. Tryk igen på knappen for, at slukke funktionen. Denne funktion slukkes automatisk efter 1 time. Apparatet starter som standard i UV-tilstand.



Knap til kold-funktion

Tryk på knappen til kold-funktion for, at bruge kold-funktionen. På denne funktion kan du justere luftmængden. Bemærk: Apparatet står som standard på kold-funktionen, når det tændes.

Funktion Indstilling



Knap til luftmængde

Tryk på knappen "+" på venstre side af fjernbetjeningen for, at skrue op for luftmængden. Tryk på knappen "-" på venstre side af fjernbetjeningen for, at skrue ned for luftmængden. Kold-funktionen har 9 indstillinger. Varm-funktionen har 4 indstillinger.



Knap til varm-funktion

Tryk på knappen til varm-funktion for, at åbne varm-funktionen. Den digitale skærm viser omgivelsestemperaturen. På denne funktion kan du justere luftmængden og temperaturen.*
Temperaturvisningen slukker efter ca. 40 sekunder.
Bemærk: På varm-funktionen er det ikke muligt, at bruge maks.-funktionen eller dvalefunktionen.



Temperatur-knap

På varm-funktionen skal du trykke på knappen "+"/"/"-“ på højre side af fjernbetjeningen for, at indstille temperaturen til mellem 1-30 °C.
Bemærk: Knapper virker ikke på kold-funktionen.



Timer-knap

Tryk på timer-knappen, for at indstille driftstiden fra 1 til 8 timer. Et lille ":" blinker i nederste højre hjørne på den digitale skærm for, at vise at timeren er ved at blive indstillet/er i brug.

* Den indstillede temperatur skal være højere end den omgivende temperatur, så varm-funktionen kan aktiveres. Når den omgivende temperatur når den indstillede temperatur, stopper varm-funktionen. Apparatet udblegger en kølig brise i ca. 40 sekunder, hvorefter det går på standby. Når den omgivende temperatur er lavere end den indstillede temperatur, aktiveres varm-funktionen automatisk.

På varm-funktionen er standard temperaturindstillingen 25 °C. Når den omgivende temperatur er under 0 °C, viser den digitale skærm kun "01" i stedet for negativ temperaturværdi. Hvis apparatet har kørt på varmfunktionen i over 9 timer, stopper det automatisk. Apparatet kan tændes igen ved, at trykke på tænd/slukknappen på betjeningspanelet eller fjernbetjeningen. Bemærk: Temperaturen kan ikke indstilles med fjernbetjeningen. Betjeningspanelet understøtter ikke denne handling.

MULIGT FÆNOMEN

- 1 Dette apparat reagerer muligvis på en fjernbetjening til andre enheder.
- 2 Hvis du bruger fjernbetjeningen til dette apparat, kan andre enheder muligvis reagere på signalet. Dette skyldes fjernbetjeningens overlappende frekvenser. Der er ikke noget kvalitetsproblem i selve produktet. For at undgå misbrug, skal fjernbetjeningen holdes væk fra andet elektrisk udstyr under brug.

Bemærk:

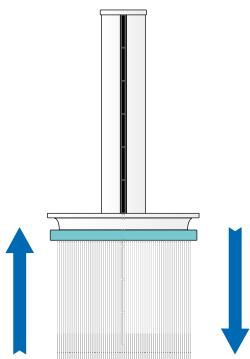
- 1 Den digitale skærm går ud efter ca. 20 sekunder uden brug. Hvis du vil gøre mere, skal du først trykke på en vilkårlig knap (undtagen tænd/sluk-knappen) på fjernbetjeningen eller tryk på knapperne på betjeningspanelet for, at tænde den digitale skærm. Tryk derefter på dine ønskede knapper for, at vælge de ønskede funktioner.
- 2 Tænd/sluk-knappen på fjernbetjeningen sætter apparatet på standby. Den slukker ikke apparatet helt. Tryk på tænd/sluk-knappen på apparatet for, at slukke det helt, når det ikke er i brug. Hvis dette apparat ikke skal bruges i længere tid, skal du trække stikket ud af stikkontakten.

UDSKIFTNING AF FILTRET

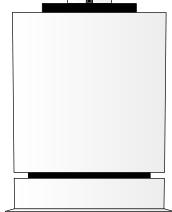
Dette apparat er udstyret med et renseluftfilter, der kan rense luften.

Udskiftningsmetode:

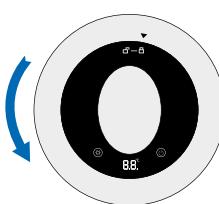
- 1 Drej topdækslet mod uret, og træk filteret ud, når dækslet er låst op;
- 2 Adskil det samlede topdæksel fra filteret;
- 3 Sæt det nye filter fast i topdækslet;
- 4 Sæt det samlede filter tilbage i apparatet, og drej det med uret for, at spænde det fast..



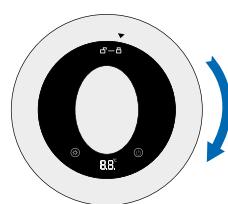
Sådan adskilles og samles delene



Sådan tages filteret ud
Sådan sættes filteret i
nedad

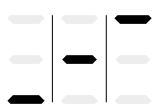


Drejes mod uret
Lås op for, at trække op



Drejes med uret
Lås op

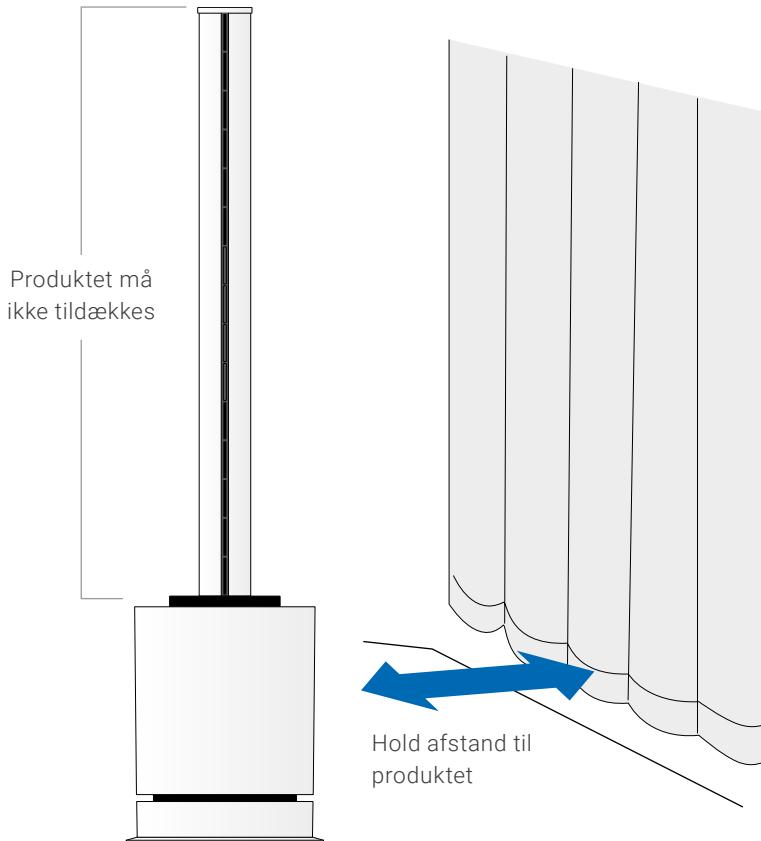
NULSTILLING AF FILTER- ALARMEN OG DRIFTSTIDEN



Apparatet er udstyret med en hukommelsesfunktion. Efter i alt 720 timers drift, begynder den digitale skærm (som vist i figuren) at lyse i ca. 5 sekunder, og indikatoren blinker, når apparatet er tændt. Når filtret er blevet skiftet, skal du hold tænd/sluk-knappen på fjernbetjeningen nede i 5 sekunder, for at nulstille alarmen og filterets driftstid.

PLACERING

Anbring apparatet i lodret position. Brug ikke apparatet ved høje temperaturer og høj luftfugtighed (badeværelse, køkken).



Anbring ikke noget inden for 1 meter af apparatet.

CONFIGURATION & SMART LIFE-APP



1 Install the „Smart Life - Smart Living“ app

Install the free „Smart Life -Smart Living“ app on your smartphone.

Create a user account and log in.

Please make sure that...

- the device is assigned a wireless network in the 2.4 GHz band by your router.
Wireless networks in the 5 GHz band are not supported.
- Your router supports 802.11b/g/n.
- iOS version 11.0 or higher or Android version 6.0 or higher is installed. If necessary, update the operating system of your smartphone or tablet.

2 Activate WLAN

Make sure that your smartphone or tablet is connected to your home Wi-Fi network and that the Bluetooth function is activated.

3 Activate hotspot mode

Press and hold the on/off button on the device for 5 seconds until the device beeps three times and an „F“ flashes on the display.

4 Set up WiFi

Once you have downloaded and installed the „Smart Life - Smart Living“ app, please open the app.

- Tap on „Add device“ if your device appears in the app. Otherwise, tap on Activate Bluetooth
- As soon as the device has been recognized, click on Add device
- Select your WLAN and enter the WLAN password
- The device is added
- The device beeps three times when it has been successfully added.

DATABESKYTELSE

Dine data vil blive behandlet fortroligt af Venta Luftwäscher GmbH. Yderligere oplysninger om emnet databeskyttelse kan findes i vores retningslinjer for databeskyttelse på www.venta-air.com

GARANTI

På grund af den høje kvalitet garanterer Venta-Luftwäscher GmbH for en periode på to år fra købsdatoen, at der ikke forekommer defekter på dette produkt, såfremt det anvendes korrekt. Hvis der alligevel skulle forekomme materiale- eller forarbejdningsfejl, så hen-vend dig til VENTA-serviceteam eller din forhandler. Derudover gælder Ventas generelle garantibetingelser:

www.venta-air.com/en_de/Service/Warranty/

GENANVENDELSE OG BORTSKAFFELSE



Symbolet „**overstreget skraldespand**“ kræver separat bortskaffelse af affald af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE) samt brugte batterier. Sådant udstyr kan indeholde farlige og miljøfarlige stoffer. Disse produkter skal bortskaffes på et godkendt indsamlingssted til genanvendelse af elektrisk og elektronisk udstyr og må ikke bortskaffes i det usorterede husholdningsaffald. Brugte batterier hører ikke til i husholdningsaffaldet. Aflever dem på de pågældende indsamlingssteder eller i handlen. Dermed bidrager du til at beskytte ressourcerne og miljøet. Henvend dig til de lokale myndigheder for at få yderligere oplysninger.

Børn må under ingen omstændigheder lege med plastikposer og emballagematerialer, da der er fare for personskade hhv. kvælning. Opbevar sådant materiale sikkert, eller bortskaft det på miljøvenlig vis. Pak det brugte HEPA-filter i en pose, og bortskaft det i husholdningsaffaldet. Filterne kan bortskaffes sammen med husholdningsaffaldet.

AVSEDD ANVÄNDNING

Denna produkt är endast lämplig för välisolerade platser eller tillfällig användning.

! SÄKERHETSANVISNINGAR

Före användning och för att att erhålla bästa resultat från apparaten, var noga med att läsa igenom alla instruktioner nedan för att undvika skada på person eller egen- dom. Se till att förvara denna bruksanvisning på en säker plats. Om du ger bort eller överläter denna apparat till någon, se till att även inkludera denna bruksanvisning.

Vid skador som orsakats av att användaren inte följer instruktionerna i denna bruks- avisning ogiltighetsförklaras garantin. Tillverkaren/importören tar inget ansvar för skador som orsakats av underlätenhet att följa bruksanvisningen, vid en vårdslös an- vändning eller användning som inte är i enlighet med kraven i denna bruksanvisning.

- 1** Denna apparat kan användas av barn från 8 år och uppåt, samt av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller av personer som saknar erfarenhet och kunskap under förutsättning att de överbakas eller mottagit instruktioner för säker användning av apparaten och förstår riskerna.
- 2** Barn får inte leka med apparaten.
- 3** Rengöring och användarskötsel får inte utföras av barn under 8 år eller utan uppsikt.
- 4** Om sladden är skadad måste den bytas ut av tillverkaren, en av tillverkaren god- känd reparatör eller liknande kvalificerad person för att undvika faror.
- 5** Enheten och anslutningskabeln ska hållas borta från barn under 8 år.
- 6** Felaktig användning kan skada apparaten och leda till personskador. Barn som är minst 3 år men mindre än 8 får inte koppla in, ställa in, rengöra eller utföra underhåll på utrustningen
- 7 FÖRSIKTIGHET – Vissa delar av produkten kan bli mycket heta och orsaka brännskador. Extra försiktighet ska vidtagas när barn eller lättskadade perso- ner finns i närheten.**
- 8 WARNING!** Täck inte över apparat, för att undvika överhettning.
- 9** Elementet får inte placeras direkt under ett eluttag.
- 10** Använd inte apparat direkt i närheten av ett badkar, en duschkabin eller en bubbelpool.
- 11** Enheten får endast sättas igång i helt monterat skick.

12 WARNING: Denna apparat är inte utrustad med en enhet för att kontrollera rumstemperaturen. Använd inte denna apparat i små rum där det finns personer som inte är kapabla att själva lämna rummet, såvida inte de övervaras konstant.

13 Innan rengöring eller annat underhåll måste apparaten kopplas ifrån elnätet.

14  Betyder "TÄCK INTE ÖVER".

15 Sätt aldrig igång enheten om den har fallit ned eller har skadats på annat sätt.

16 Använd den inte om det finns synliga tecken på skador på apparaten.

17 Använd denna apparat på en horisontell och stabil yta. Placera alltid enheten på en jämn och torr yta.

18 Innan du ansluter strömkontakten till eluttaget, kontrollera att spänningen och frekvensen överensstämmer med specifikationerna på märkplåten.

19 Dra ut strömkontakten från eluttaget när apparaten inte används och före rengöring.

20 Säkerställ att strömkabeln inte hänger över någon skarp kant och håll den borta från varma föremål och öppen eld.

21 Sänk inte ner apparaten eller strömkontakten i vatten eller någon annan vätska. Det är livsfarligt på grund av elektriska stötar!

22 För att dra ut strömkontakten från eluttaget, dra ut den via strömkontakten. Dra inte i strömkabeln.

23 Du får inte koppla in eller dra ut apparaten från eluttaget med blöta händer.

24 Reparationer af elektriske apparater må kun udføres af fagfolk. Ukyndigt gen-nemførte reparationer kan føre til alvorlig fare for brugeren.

25 Lämna aldrig apparaten obevakad vid användning.

26 Denna apparat är inte utvecklad för kommersiell användning.

27 Använd inte apparaten för något annat ändamål än den är avsedd för.

28 Linda inte kabeln runt apparaten och undvik att böja den.

29 Placera inga föremål på luftintaget eller utblåset. Se till att ventilationsöppningarna är fria från damm, bomullsfiber, hår och andra hinder som kan påverka luftflödet.

30 Håll apparaten minste 1,5 meter från brandkällan eller brännbart ämne och und-vik direkt solljus.

31 Koppla inte in eller ut nätkabeln för att sätta på eller stänga av apparaten.

32 Använd inte apparaten mot strömuttertaget eller under strömuttertaget. Apparaten bör placeras så att uttaget är bakom apparaten när värmefunktionen används.

- 33** Placera enheten så att den inte vältas ned och så att ingen kan snubbla över den eller anslutningskabeln.
- 34** Stoppa inte in några främmande föremål i enheten.
- 35** Dela inte uttaget med andra högeffektsapparater.
- 36** Denna produkt måste vara utrustad med ett CE-godkänt fast uttag som överensstämmer med arbetande märkspänning. Använd inte ett mobilt universaluttag.

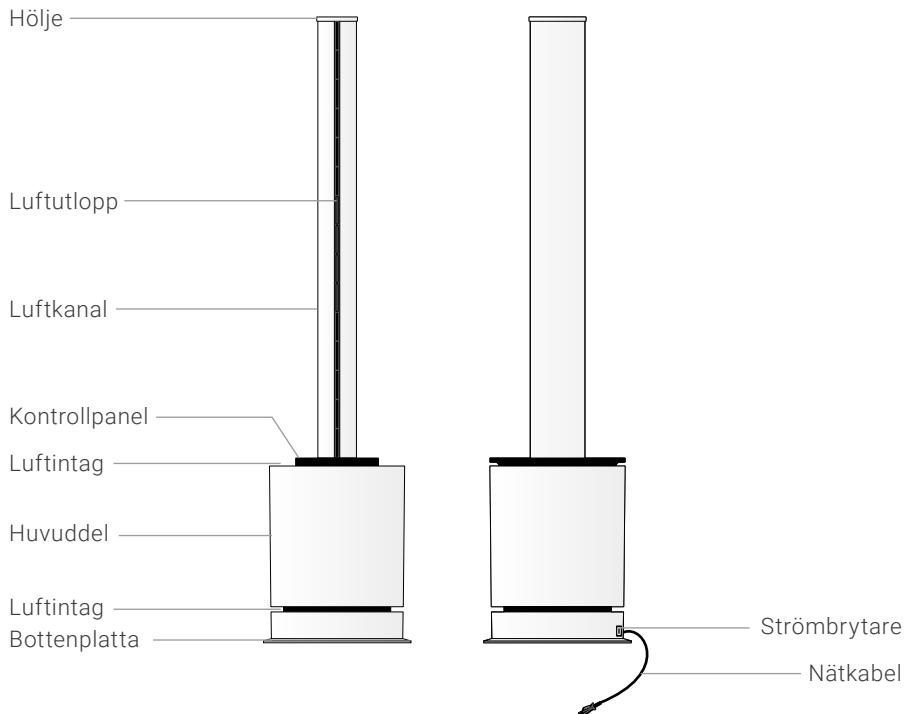
Säkerhetssystem

Denna apparat är utrustad med en skyddssensor för överhettning och en automatisk felsäkerhetsfunktion som stänger av strömmen till enheten om den oavsiktligt tippar eller överhettas. Om sensors lösts ut, koppla ifrån maskinen och låt den svalna. Kontrollera och ta bort eventuella hinder innan apparaten startas om och se till att placera den på en hård och jämn yta.

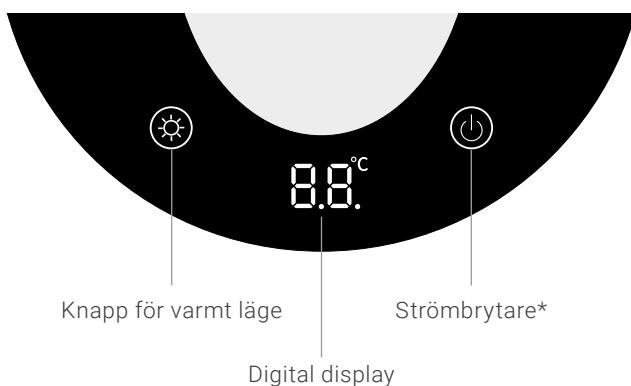
Rengöring och underhåll

- Koppla alltid ifrån apparaten innan rengöring och underhåll.
- Placera inte apparaten i vatten eller skvätt på den eftersom det kan skada maskinen.
- Använd inte bananolja, bensin, alkohol, blekmedel eller metallföremål för att torka av ytan på apparaten, det kan orsaka missfärgningar på ytan.
- Torka av enheten med en mjuk och trasa. Om den är särskilt smutsig, använd ett utspätt milt rengöringsmedel och torka med en mjuk trasa. Torka sedan med en torr trasa.
- Använd en mjuk borste eller en dammsugare för att ta bort damm i luftintaget och luftutblåset. Rengör när det närt är så mycket damm. Alltför mycket damm kommer att reducera effektiviteten.

BESKRIVNING AV DELARNA



KONTROLLPANEL



* kan också användas för att kontrollera luftvolymen och svängningsfunktionen

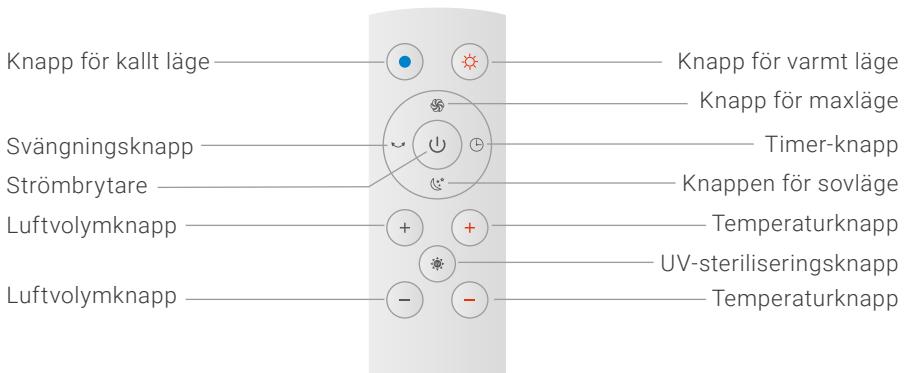
ANVÄNDNING

- 1 Sätt i kontakten i ett lämpligt eluttag. Tryck strömbrytaren till position "I". Apparaten är i standbyläge.
- 2 Slå på och stänga av: Tryck på strömbrytaren på kontrollpanelen, summern kommer att pipa en gång och apparaten startar. Tryck på och håll kvar strömbrytaren i två sekunder, summern kommer att pipa två gånger och apparaten stannar efter att du tar bort handen.
- 3 Växla till varmläget: Apparaten startar i kallt läge som standard, den skickar ut kall luft. Tryck på knappen för varmt läge på kontrollpanelen för att öppna varmt läge, apparaten börjar att skicka ut varm luft. Den digitala displayen visar den omgivande temperaturen. Tryck på knappen igen för avsluta varmt läge.
- 4 Inställning av luftvolymen: När apparaten är i drift, tryck på strömbrytaren på kontrollpanelen för att justera luftvolymen från 1 till 9 under kylt läge; justera luftvolymen från 1 till 4 under varmt läge.
- 5 Inställning av svängningsfunktionen: Tryck på och håll kvar strömbrytaren på kontrollpanelen i en sekund, summern kommer att pipa en gång och apparaten startar svängningen. Tryck på och håll kvar strömbrytaren på kontrollpanelen i en sekund, summern kommer att pipa en gång och apparaten stoppar svängningen.

ANVÄNTA FJÄRRKONTROLLEN

Denna enhet har en fjärrkontroll. Använd 2x1,5V AAA batterier för denna fjärrkontroll. Sätt i batterierna i fjärrkontrollen ordentligt. Om den inte skall användas under en längre period, ta ut batterierna från fjärrkontrollen.

Notera: De flesta funktionerna hos apparaten kan endast kontrolleras av fjärrkontrolldelen. Om du har tappat bort fjärrkontrollen eller om den skadats, kontakta vår kundtjänst. Fjärrkontrollen skall riktas mot den digitala displayen för att maximera fjärrkontrollens signal. Effektivt avstånd: 4 m



Funktion Inställning



Strömbrytare

Tryck på strömbrytaren för att slå på apparaten. Tryck på knappen igen för att stänga av apparaten.



Knappen för sovläge

Tryck på knappen sovläge på den digitala displayen för att visa "LL" och lufthastigheten blir till ett minimum. Tryck på knappen igen för att avsluta läget. (Du kan också lämna läget genom att trycka på luftvolymknappen "+/-".)



Knapp för maxläge

Tryck på knappen för maxläge på den digitala displayen för att visa "HH" och lufthastigheten blir maximal. Tryck på knappen igen för att avsluta läget. (Du kan också lämna läget genom att trycka på luftvolymknappen "+/-".)



Svängningsknapp

Tryck på svängningsknappen för att slå på svängningsfunktionen. Tryck på knappen igen för att stoppa svängningarna.



UV-steriliseringsknapp

Tryck på UV-steriliseringsknappen för att slå på UV-steriliseringsfunktionen. Den digitala displayen kommer att visa "U". UV-lampan inuti apparaten kommer att effektivt döda bakterier/virus i luften. Tryck på knappen igen för att stänga av funktionen. Denna funktion kommer automatiskt att stängas av efter en timme. Apparaten startar som standard i UV-läge.

Funktion Inställning



Knapp för kallt läge

Tryck på lägesknappen för att öppna kallt läge. Du kan justera luftvolymen i detta läge. Notera: kallt läge är standardläget när apparaten slås på.



Luftvolymknapp

Tryck på knappen "+" på vänster sida på fjärrkontrollen för att öka luftvolymen. Tryck på knappen "-" på fjärrkontrollens vänstra sida för att minska luftvolymen. Det finns nio nivåinställningar för kallt läge. Det finns fyra nivåinställningar för varmt läge.



Knapp för varmt läge

Tryck på knappen för att öppna varmt läge. Den digitala displayen kommer att visa den omgivande temperaturen. Du kan justera luftvolymen och temperaturen i detta läge.*

Temperaturvisningen släcks efter ca 40 sekunder.

Notera: under varmt läge, maxläge och sovläget är detta inte tillgängligt.



Temperaturknapp

Under varmt läge, tryck på knappen "+"/"-" på höger sida på fjärrkontrollen för att ställa in temperaturen mellan 1 och 30 °C.

Notera: knapparna fungerar inte under kallt läge.



Timer-knapp

Tryck på timerknappen för att ställa in drifttiden från 1 till 8 timmar.

En liten ":" kommer att blänka i det nedre högra hörnet på den digitala displayen för att indikera att timern ställs in/arbetar"

* Den inställda temperaturen skall vara högre än den omgivande temperaturen så att funktionen varmt läge slås på. När den omgivande temperaturen når den inställda temperaturen stoppas funktionen. Apparaten kommer att skicka ut en kall bris i ungefär 40 sekunder och sedan gå in i standby-läge. När den omgivande temperaturen är lägre än den inställda temperaturen kommer funktionen varmt läge automatiskt att aktiveras.

Under varmt läge är inställd standardtemperatur 25 °C. När den omgivande temperaturen är under 0 °C kommer den digitala displayen endast att visa "01" istället för negativa temperaturvärden. Efter köring över nio timmar under det varma läget kommer apparaten automatiskt att stanna. Starta om genom att trycka på strömbrytaren på kontrollpanelen eller genom att använda fjärrkontrollen. Notera: temperaturen kan endast ställas in med fjärrkontrollen. Kontrollpanelen stöder inte denna operation.

MÖJLIGT FENOMEN

- 1 Denna apparat kan svara på fjärrkontroller från andra enheter.
- 2 Om du använder fjärrkontrollen för denna apparat kan andra enheter svara. Detta beror på överlappande frekvenser för fjärrkontrollen. Detta är inte kvalitetsproblem för själva produkten. För att undvika felaktig användning, håll fjärrkontrollen borta från andra elektriska enheter vid användning.

Notera:

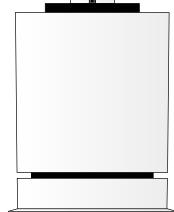
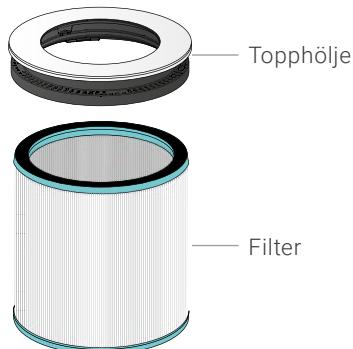
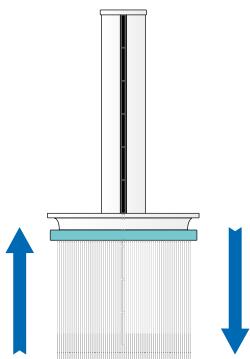
- 1 Den digitala displayen kommer att släckna efter ungefär 20 sekunder utan aktivitet. Om du vill genomföra ytterligare aktiviteter, tryck först på någon knapp (förutom strömbrytaren) på fjärrkontrollen eller knapparna på kontrollpanelen för att slå på den digitala displayen och tryck sedan på önskade knappar för att välja önskade funktioner.
- 2 Strömbrytaren på fjärrkontrollen kommer att försätta apparaten i standby-läge, stänger inte av helt. Tryck på strömbrytaren på huvudstommen för att helt slänga strömmen när apparaten inte används. Om apparaten inte används under en längre period, koppla ifrån strömsladden.

BYTE AV FILTER

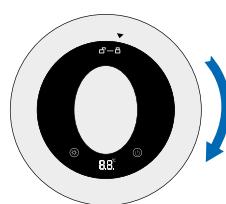
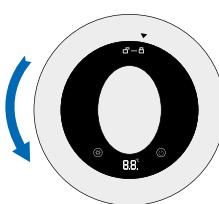
Apparaten är utrustad med ett renande luftfilter som kan rena luften.

Bytesmetod:

- 1 Vrid det övre höljet moturs och dra ut filtret efter upplåsningen;
- 2 Separera det monterade övre locket från filtret;
- 3 Fäst det nya filtret på topphöljet;
- 4 Sätt tillbaka det monterade filtret i apparaten och vrid det medurs för att fästa det.



Separera eller montera



Ta ut filtret
Installera filtret nedåt

Moturs rotation
Upplåsning för att dra upp

Medurs rotation
Lås upp

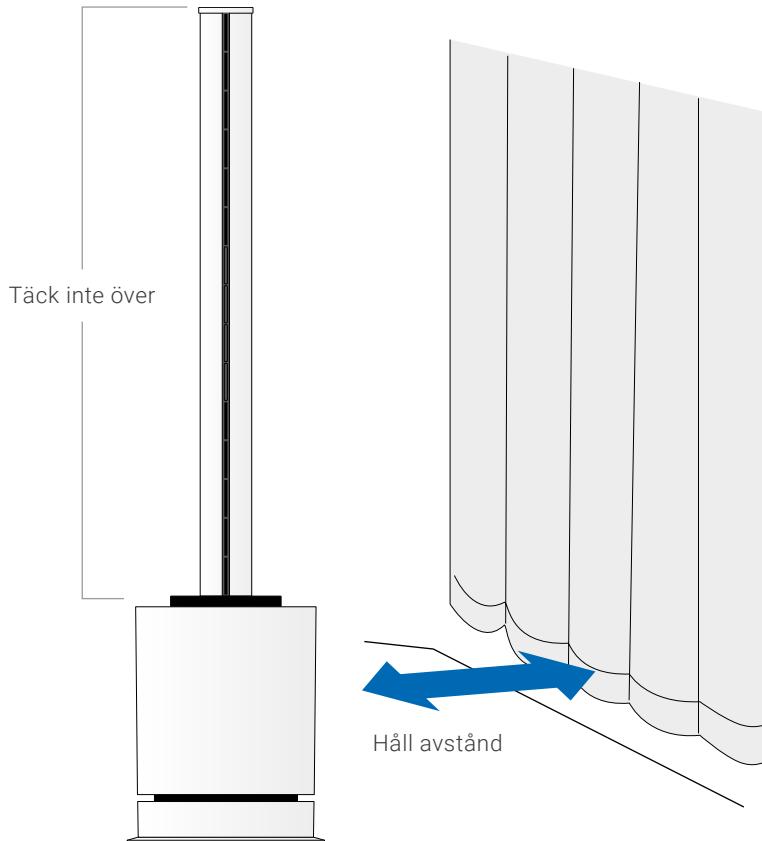
ÅTERSTÄLLA FILTRETS LARMKLOCKA



Apparaten har en minnesfunktion. Efter totalt 720 timmars drift kommer den digitala displayen (såsom visas i bilden) att lysa i fem sekunder med indikatorlampen kretsande när apparaten är påslagen. Efter att filtret bytts, tryck på och håll kvar på/av-knappen om fjärrkontrollen i fem sekunder för att rensa larmet och drifttiden för filtret klockas igen.

PLATS

Placera apparaten i vertikalt position. Använd inte apparaten vid höga temperaturer eller vid hög luftfuktighet (badrum, kök).



Placera inget inom en meters avstånd.

CONFIGURATION & SMART LIFE-APP



1 Install the „Smart Life - Smart Living“ app

Install the free „Smart Life -Smart Living“ app on your smartphone.

Create a user account and log in.

Please make sure that...

- the device is assigned a wireless network in the 2.4 GHz band by your router.
Wireless networks in the 5 GHz band are not supported.
- Your router supports 802.11b/g/n.
- iOS version 11.0 or higher or Android version 6.0 or higher is installed. If necessary, update the operating system of your smartphone or tablet.

2 Activate WLAN

Make sure that your smartphone or tablet is connected to your home Wi-Fi network and that the Bluetooth function is activated.

3 Activate hotspot mode

Press and hold the on/off button on the device for 5 seconds until the device beeps three times and an „F“ flashes on the display.

4 Set up WiFi

Once you have downloaded and installed the „Smart Life - Smart Living“ app, please open the app.

- Tap on „Add device“ if your device appears in the app. Otherwise, tap on Activate Bluetooth
- As soon as the device has been recognized, click on Add device
- Select your WLAN and enter the WLAN password
- The device is added
- The device beeps three times when it has been successfully added.

SKYDD AV PERSONUPPGIFTER

Dina uppgifter kommer att behandlas konfidentiellt av Venta Luftwäscher GmbH. Ytterligare information om ämnet dataskydd finns i våra riktlinjer för dataskydd på www.venta-air.com

GARANTI

Venta-Luftwäscher GmbH ger två års garanti på den här produkten från och med köpta-tumet förutsatt att den används på korrekt sätt. Om material- eller tillverkningsfel ändå skulle inträffa, kontakta Venta serviceteamet eller din återförsäljare.

Dessutom gäller Ventas allmänna garantivillkor:

www.venta-air.com/en_de/Service/Warranty/

ÅTERVINNING OCH AVFALLSHANTERING



Symbolen **"överstrucken soptunna"** kräver separat avfallshantering av el- och elektronikskrot (WEEE) samt förbrukade batterier. Sådana apparater kan innehålla farliga och miljöfarliga ämnen. Dessa produkter ska lämnas in för återvinning och omhändertagande på speciella återvinningscentraler och får inte hanteras i det osorterade hushållsavfallet. Förbrukade batterier får inte hamna i hushållsavfallet. Lämna in dem till de särskilda återvinningscentralerna eller handeln. Du bidrar då till att skydda resurser och miljön. Kontakta din kommun för mer information.

Barn får aldrig leka med plastpåsar och förpackningsmaterial eftersom det finns skade- och kvävningsrisk. Förvara sådant material säkert och avfallshantera miljövänligt. Lägg förbrukade HEPA-filter i en påse och avfallshantera i hushållsavfallet. Filten kan slängas i hushållssoporna.

PRZEZNACZENIE

Ten produkt jest przeznaczony wyłącznie do dobrze izolowanych pomieszczeń lub do sporadycznego użytku

! ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

Przed użyciem należy zapoznać się ze wszystkimi poniższymi instrukcjami, aby uniknąć obrażeń lub uszkodzeń i uzyskać jak najlepsze wyniki pracy urządzenia. Niniejszą instrukcję należy przechowywać w bezpiecznym miejscu. Jeśli urządzenie zostanie przekazane komuś innemu, należy dołączyć do niego niniejszą instrukcję.

W przypadku uszkodzeń spowodowanych nieprzestrzeganiem przez użytkownika zaleceń zawartych w niniejszej instrukcji, gwarancja zostanie unieważniona. Producent/importer nie ponosi odpowiedzialności za szkody spowodowane nieprzestrzeganiem instrukcji, niedbałym użytkowaniem lub użytkowaniem niezgodnym z wymaganiami niniejszej instrukcji.

- 1** To urządzenie może być używane przez dzieci w wieku od 8 lat i starsze oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub nieposiadające doświadczenia i wiedzy, jeśli są one nadzorowane lub zostały poinstruowane w zakresie bezpiecznego korzystania z urządzenia i rozumieją związane z tym zagrożenia.
- 2** Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem.
- 3** Czyszczenie i konserwacja urządzenia nie mogą być przeprowadzane przez dzieci poniżej ósmego roku życia lub bez nadzoru.
- 4** Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez producenta, jego przedstawiciela serwisowego lub podobnie wykwalifikowane osoby w celu uniknięcia zagrożenia.
- 5** Urządzenie wraz z zasilaczem należy umieścić poza zasięgiem dzieci poniżej ósmego roku życia.
- 6** Niewłaściwe użytkowanie może spowodować uszkodzenie urządzenia oraz obrażenia ciała. Dzieci w wieku od 3 do 8 lat nie mogą podłączać, regulować i czyścić urządzenia ani wykonywać czynności konserwacyjnych.
- 7** **UWAGA – Niektóre części tego produktu mogą stać się bardzo gorące i spowodować oparzenia. Szczególną uwagę należy zwrócić na obecność dzieci i osób wymagających szczególnej opieki.**
- 8** **OSTRZEŻENIE:** Aby uniknąć przegrzania, nie należy przykrywać urządzenia.

9 Urządzenie nie może znajdować się bezpośrednio pod gniazdkiem elektrycznym.

10 Nie używaj urządzenia w bezpośrednim sąsiedztwie wanny, prysznica lub basenu.

11 Urządzenie można uruchomić wyłącznie po jego całkowitym zmontowaniu.

12 OSTRZEŻENIE: To urządzenie nie jest wyposażone w urządzenie kontrolujące temperaturę w pomieszczeniu. Nie należy używać tego urządzenia w małych pomieszczeniach, gdy przebywają w nich osoby niezdolne do samodzielnego opuszczenia pomieszczenia, chyba że zapewniony jest stały nadzór.

13 Przed przystąpieniem do czyszczenia lub innych czynności konserwacyjnych należy odłączyć urządzenie od sieci zasilającej.

14  Oznacza "NIE PRZYKRYWAĆ".

15 Nigdy nie uruchamiaj urządzenia, jeśli zostało upuszczone lub zostało uszkodzone w jakikolwiek innym sposobem.

16 Nie używać, jeśli urządzenie nosi widoczne ślady uszkodzenia.

17 Urządzenia należy używać na poziomej i stabilnej powierzchni. Urządzenie należy stawiać wyłącznie na prostych, suchych powierzchniach.

18 Przed włożeniem wtyczki do gniazda sieciowego należy sprawdzić, czy napięcie i częstotliwość są zgodne ze specyfikacjami na etykiecie znamionowej.

19 Gdy urządzenie nie jest używane i przed czyszczeniem należy wyjąć wtyczkę z gniazdką.

20 Należy upewnić się, że przewód sieciowy nie jest zawieszony na ostrzych krawędziach i trzymać go z dala od gorących przedmiotów i otwartego ognia.

21 Nie zanurzać urządzenia ani wtyczki sieciowej w wodzie lub innych płynach. Istnieje zagrożenie życia z powodu porażenia prądem!

22 Aby wyjąć wtyczkę z gniazda wtykowego, należy ją pociągnąć. Nie ciągnąć za przewód zasilający.

23 Nie należy podłączać ani odłączać urządzenia od gniazdk elektrycznego mokrą ręką.

24 Urządzenia elektryczne mogą naprawiać wyłącznie osoby posiadające odpowiednie kwalifikacje. Nieprawidłowo dokonane naprawy mogą stwarzać poważne zagrożenia dla użytkownika.

25 Nigdy nie pozostawiać urządzenia bez nadzoru podczas użytkowania.

26 To urządzenie nie jest przeznaczone do użytku komercyjnego.

27 Do urządzenia nie należy wkładać żadnych obcych przedmiotów.

28 Urządzenie należy ustawić tak, aby nie można było go przewrócić i żeby nikt nie

potknął się o urządzenie lub przewód zasilający.

- 29 Nie należy używać urządzenia niezgodnie z jego przeznaczeniem.
- 30 Nie owijać przewodu wokół urządzenia i nie zginać go.
- 31 Nie umieszczać żadnych przedmiotów na wlocie lub wylocie powietrza. Należy upewnić się, że otwory wentylacyjne są wolne od kurzu, kłaczków, włosów i innych przeszkód, które mogą utrudniać przepływ powietrza.
- 32 Urządzenie należy trzymać w odległości co najmniej 1,5 metra od źródła ognia lub rozpałki i unikać bezpośredniego nasłonecznienia.
- 33 Nie wolno podłączać ani odłączać kabla zasilającego w celu włączenia lub wyłączenia urządzenia.
- 34 Nie należy używać urządzenia przy gniazdku elektrycznym lub pod gniazdkiem elektrycznym. Urządzenie należy ustawić w taki sposób, aby gniazdo znajdowało się za urządzeniem, gdy używana jest funkcja ogrzewania.
- 35 Nie należy dzielić gniazdka z innymi urządzeniami o dużej mocy.
- 36 Ten produkt musi być wyposażony w stałe gniazdo z certyfikatem CE, które jest zgodne ze znamionowym prądem roboczym. Nie należy używać przenośnego gniazda wielofunkcyjnego.

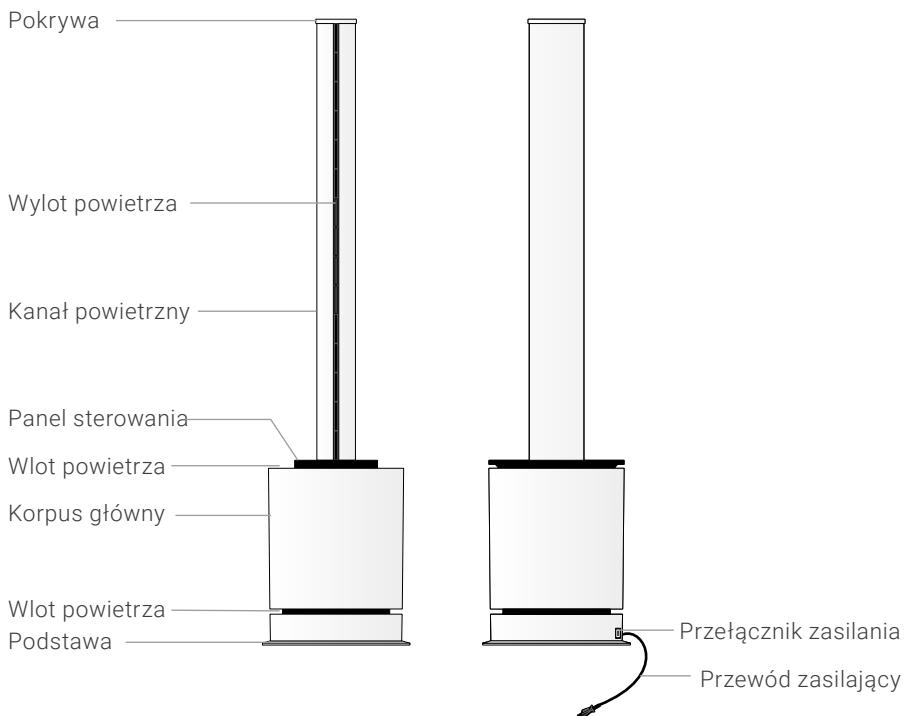
System bezpieczeństwa

To urządzenie jest wyposażone w czujnik chroniący przed przegrzaniem i automatyczny układ zabezpieczający przed awarią, który odcina zasilanie urządzenia w razie jego przypadkowego przewrócenia lub przegrzania. Jeśli czujnik zostanie aktywowany, należy odłączyć urządzenie od zasilania i poczekać, aż ostygnie. Przed ponownym uruchomieniem urządzenia należy sprawdzić i usunąć wszelkie przeszkody oraz umieścić urządzenie na twardej i równej powierzchni.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

- Przed czyszczeniem i konserwacją należy odłączyć urządzenie od zasilania.
- Nie należy umieszczać urządzenia w wodzie ani chlapać na nie, ponieważ może to spowodować jego uszkodzenie.
- Nie używaj oleju bananowego, benzyny, alkoholu, wybielacza ani metalowych przedmiotów do wycierania powierzchni urządzenia, ponieważ może to spowodować odbarwienie powierzchni.
- Przetrzeć powierzchnię miękką, suchą szmatką. W przypadku szczególnego zabrudzenia rozcieńczyć łagodny detergent i przetrzeć miękką szmatką. Następnie wytrzeć suchą szmatką.
- Do oczyszczenia wlotu i wylotu powietrza z kurzu należy użyć miękkiej szczotki lub odkurzacza. Należy ją czyścić, gdy jest mniej kurzu. Zbyt duża ilość pyłu zmniejszy wydajność.

OPIS CZEŚCI



PANEL STEROWANIA



* Może być również używany do sterowania przepływem powietrza i funkcją cyrkulacji.

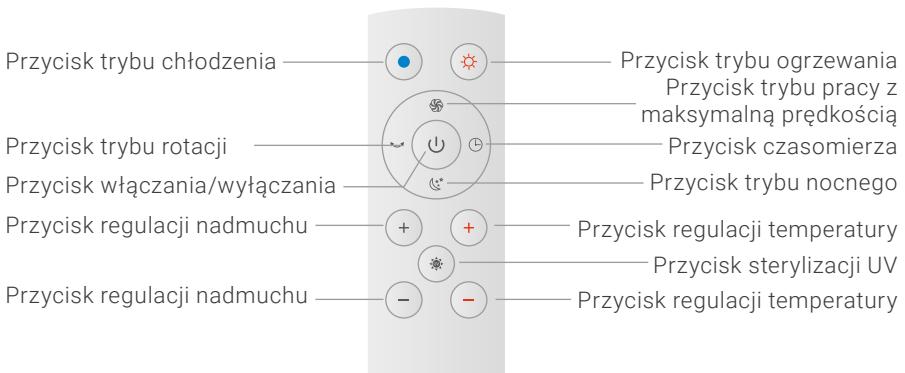
OBSŁUGA URZĄDZENIA

- 1** Podłącz wtyczkę do odpowiedniego gniazda zasilania. Naciśnij wyłącznik zasilania do pozycji "I". Urządzenie znajduje się w trybie czuwania.
- 2** Włączanie i wyłączanie: Naciśnij przycisk włączania/wyłączania na panelu sterowania, urządzenie wyemitemuje jeden sygnał dźwiękowy i rozpoczęcie pracę. Po naciśnięciu i przytrzymaniu przycisku włączania/wyłączania przez 2 sekundy urządzenie wyemitemuje dwa sygnały dźwiękowe, a po zwolnieniu dłoni urządzenie przestanie działać.
- 3** Aby przełączyć na tryb ogrzewania: Urządzenie domyślnie rozpoczyna pracę w trybie chłodzenia, emitując chłodne powietrze. Naciśnij przycisk trybu ogrzewania na panelu sterowania, aby przejść do trybu ogrzewania; urządzenie zacznie emitować ciepłe powietrze. Cyfrowy wyświetlacz pokazuje temperaturę otoczenia. Naciśnij przycisk ponownie, aby wyjść z trybu ogrzewania.
- 4** Aby ustawić wielkość nadmuchu: Podczas pracy urządzenia naciśnij przycisk włączania/wyłączania na panelu sterowania, aby wyregulować ilość powietrza w zakresie od 1 do 9 w trybie chłodzenia; wyreguluj ilość powietrza w zakresie od 1 do 4 w trybie ogrzewania.
- 5** Aby ustawić funkcję rotacji: Naciśnij i przytrzymaj przycisk włączania/wyłączania na panelu sterowania przez 1 sekundę, a urządzenie wyemitemuje jeden sygnał dźwiękowy i rozpoczęcie rotacji. Ponownie naciśnij i przytrzymaj przycisk włączania/wyłączania przez 1 sekundę, a urządzenie wyemitemuje jeden sygnał dźwiękowy i przestanie wykonywać rotację."

OBSŁUGA PILOTA ZDALNEGO STEROWANIA

To urządzenie jest wyposażone w pilota zdalnego sterowania. Do tego pilota zdalnego sterowania należy używać baterii AAA 2x1,5V. Należy dokładnie włożyć baterie do pilota zdalnego sterowania. Jeśli pilot nie będzie używany przez dłuższy czas, należy wyjąć z niego baterie.

Uwaga: Większością funkcji urządzenia można sterować wyłącznie za pomocą pilota zdalnego sterowania. W przypadku zgubienia pilota lub jego uszkodzenia prosimy o kontakt z naszym działem obsługi klienta. Pilot zdalnego sterowania powinien być skierowany na odbiornik sygnału na wyświetlaczu cyfrowym, aby zmaksymalizować sygnał zdalnego sterowania. Skuteczna odległość: 4m.



Funkcja Ustawienie



Przycisk włączania/wyłączania

Naciśnij przycisk włączania/wyłączania, aby włączyć urządzenie. Naciśnij przycisk ponownie, aby wyłączyć urządzenie.



Przycisk trybu nocnego

Po naciśnięciu przycisku trybu uśpienia na wyświetlaczu cyfrowym pojawi się "LL", a prędkość nawiewu stanie się minimalna. Naciśnij przycisk ponownie, aby wyjść z trybu. (Tryb ten można również opuścić, naciskając przycisk objętości powietrza "+/-").



Przycisk trybu pracy z maksymalną prędkością

Po naciśnięciu przycisku trybu pracy z maksymalną prędkością na wyświetlaczu cyfrowym pojawi się "HH", a prędkość nawiewu stanie się maksymalna. Naciśnij przycisk ponownie, aby wyjść z trybu. (Tryb ten można również opuścić, naciskając przycisk objętości powietrza "+/-").



Przycisk trybu cyrkulacji

Naciśnij przycisk trybu cyrkulacji, aby włączyć funkcję oscylacji. Naciśnij przycisk ponownie, aby zatrzymać cyrkulację.



Przycisk sterylizacji UV

Naciśnij przycisk sterylizacji UV, aby włączyć funkcję sterylizacji UV. Na wyświetlaczu cyfrowym pojawi się "U". Lampa UV wewnętrz urządzienia skutecznie zabija bakterie/wirusy znajdujące się w powietrzu. Naciśnij przycisk ponownie, aby wyłączyć tę funkcję. Funkcja ta wyłączy się automatycznie po 1 godzinie. Urządzenie domyślnie uruchamia się w trybie UV.

Funkcja Ustawienie



Przycisk trybu chłodzenia

Naciśnij przycisk trybu chłodzenia, aby przejść do trybu chłodzenia.

W tym trybie można regulować intensywność przepływu powietrza.

Uwaga: Tryb chłodzenia jest trybem domyślnym po włączeniu urządzenia.



Przyciski regulacji nadmuchu

Naciśnij przycisk "+" po lewej stronie pilota zdalnego sterowania, aby zwiększyć nadmuch. Naciśnij przycisk "-" po lewej stronie pilota zdalnego sterowania, aby zmniejszyć nadmuch. Dla trybu chłodzenia dostępnych jest 9 poziomów ustawień. Dla trybu ogrzewania dostępne są 4 poziomy ustawień.



Przycisk trybu ogrzewania

Naciśnij przycisk trybu ogrzewania, aby przejść do trybu ogrzewania.

Cyfrowy wyświetlacz pokaże temperaturę otoczenia. Wskazanie temperatury zgaśnie po około 40 sekundach. W tym trybie można regulować siłę nadmuchu i temperaturę*.

Uwaga: w trybie ciepłym tryb maksymalny i tryb uspienia nie są dostępne.



Przyciski regulacji temperatury

W trybie ogrzewania naciśnij przycisk "+"/-" po prawej stronie pilota zdalnego sterowania, aby ustawić temperaturę w zakresie 1-30°C.

Uwaga: przyciski nie działają w trybie chłodzenia.



Przycisk czasomierza

Naciśnij przycisk czasomierza, aby ustawić czas pracy w zakresie od 1 do 8 godzin. W prawym dolnym rogu wyświetlacza cyfrowego będzie migać mały znak "-", wskazując, że czasomierz jest w trakcie ustawiania/obsługi".

* Ustawiona temperatura powinna być wyższa niż temperatura otoczenia, aby funkcja trybu ogrzewania została włączona. Gdy temperatura otoczenia osiągnie ustawioną temperaturę, funkcja trybu ogrzewania zostanie zatrzymana. Urządzenie będzie emitować chłodny powiew przez około 40 sekund, a następnie przejdzie w tryb czuwania. Gdy temperatura otoczenia jest niższa niż ustawiona temperatura, funkcja trybu ogrzewania zostanie automatycznie aktywowana.

W trybie ogrzewania domyślnie ustawiona temperatura wynosi 25°C. Gdy temperatura otoczenia jest niższa niż 0°C, wyświetlacz cyfrowy pokaże tylko "01" zamiast ujemnej wartości temperatury. Po 9 godzinach pracy w trybie ogrzewania urządzenie automatycznie przestanie działać. Uruchom ponownie, naciskając przycisk włączania/wyłączania na panelu sterowania lub za pomocą pilota zdalnego sterowania. Uwaga: temperaturę można ustawić tylko za pomocą pilota zdalnego sterowania. Panel sterowania nie obsługuje tej funkcji.

MOŻLIWE ZJAWISKA

- 1 To urządzenie może reagować na zdalne sterowanie innymi urządzeniami.
- 2 W przypadku korzystania z pilota zdalnego sterowania tego urządzenia, inne urządzenia mogą reagować. Wynika to z nakładania się częstotliwością pilota zdalnego sterowania. Nie ma problemu z jakością samego produktu. Aby uniknąć niewłaściwego użycia, podczas pracy pilota należy trzymać go z dala od innych urządzeń elektrycznych.

Uwaga:

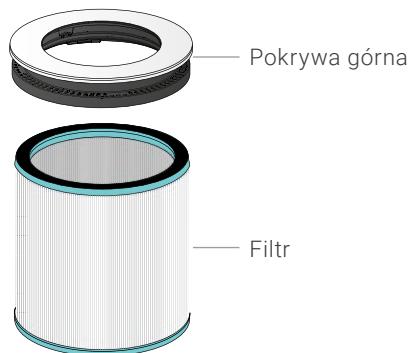
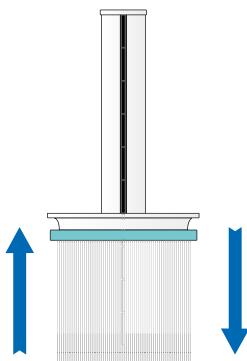
- 1 Wyświetlacz cyfrowy zgaśnie po około 20 sekundach bez wykonywania żadnych czynności. Jeśli chcesz wykonać dalsze operacje, najpierw naciśnij dowolny przycisk (z wyjątkiem przycisku włączania/wyłączania) na pilocie zdalnego sterowania lub przyciski na panelu sterowania, aby włączyć wyświetlacz cyfrowy, a następnie naciśnij żądane przyciski, aby wybrać żądane funkcje.
- 2 Przycisk włączania/wyłączania na pilocie zdalnego sterowania przełącza urządzenie w tryb czuwania, a nie całkowitego wyłączenia. Gdy urządzenie nie jest używane, należy nacisnąć wyłącznik zasilania na korpusie, aby całkowicie je wyłączyć. Jeśli urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas, należy odłączyć przewód zasilający.

WYMIANA FILTRA

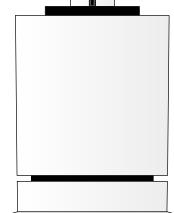
To urządzenie jest wyposażone w oczyszczający filtr powietrza, który może oczyszczać powietrze.

Metoda wymiany:

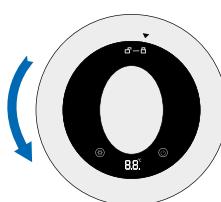
- 1 Obróć górną pokrywę w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara i wyciągnij filtr po odblokowaniu;
- 2 Odłącz zmontowaną pokrywę górną od filtra;
- 3 Zamontuj nowy filtr z górną pokrywą;
- 4 Włóż zmontowany filtr z powrotem do urządzenia i obróć go zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aby go zamocować.



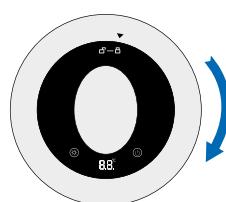
Montaż i demontaż



Demontaż filtra (do góry)
Montaż filtra (do dołu)

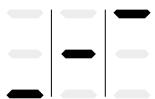


Obrót w kierunku
przeciwny do ruchu
wskaźówek zegara
Odblokować w celu wyjęcia



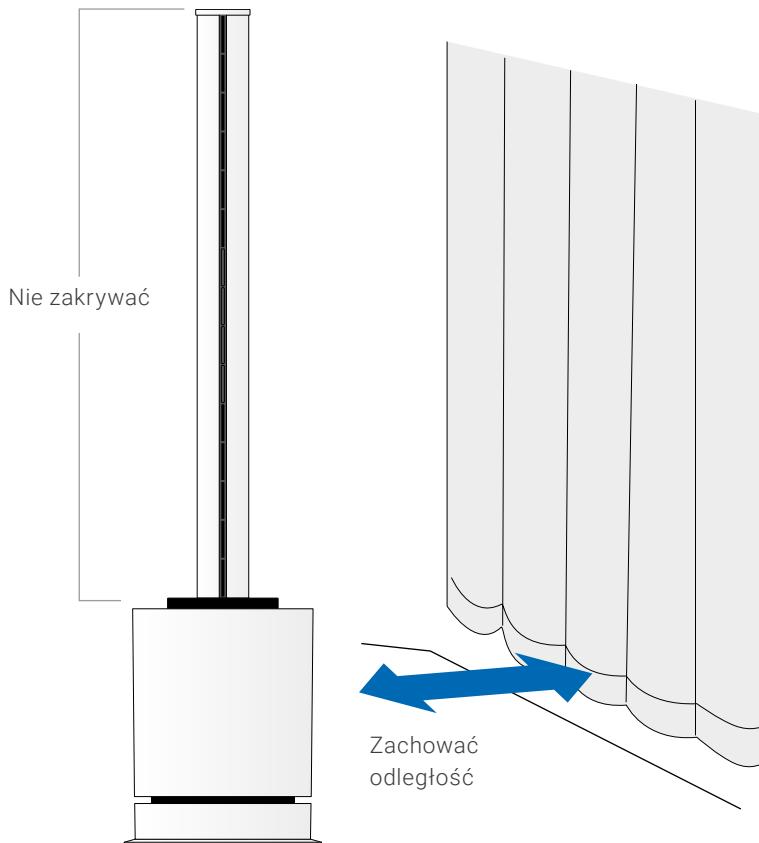
Obrót zgodnie z
ruchem wskazówek
zegara
Zablokowano

ZEGAR WYMIANY FILTRA

 Urządzenie posiada funkcję pamięci. Po 720 godzinach pracy wyświetlacz cyfrowy (jak pokazano na rysunku) zaświeci się na około 5 sekund, a lampka kontrolna będzie świecić się cyklicznie po włączeniu urządzenia. Po wymianie filtra należy nacisnąć i przytrzymać przycisk włączania/wyłączania na pilocie zdalnego sterowania przez 5 sekund, aby wyzerować alarm i ponownie ustawić czas pracy filtra.

USTAWIENIE URZĄDZENIA

Urządzenie należy ustawić w pozycji pionowej. Nie używać urządzenia w miejscach o wysokiej temperaturze i wilgotności (łazienka, kuchnia).



Nie umieszczać żadnych przedmiotów w odległości
mniejszej niż 1 metr.

CONFIGURATION & SMART LIFE-APP



1 Install the „Smart Life - Smart Living” app

Install the free „Smart Life -Smart Living” app on your smartphone.

Create a user account and log in.

Please make sure that...

- the device is assigned a wireless network in the 2.4 GHz band by your router.
Wireless networks in the 5 GHz band are not supported.
- Your router supports 802.11b/g/n.
- iOS version 11.0 or higher or Android version 6.0 or higher is installed. If necessary, update the operating system of your smartphone or tablet.

2 Activate WLAN

Make sure that your smartphone or tablet is connected to your home Wi-Fi network and that the Bluetooth function is activated.

3 Activate hotspot mode

Press and hold the on/off button on the device for 5 seconds until the device beeps three times and an „F” flashes on the display.

4 Set up WiFi

Once you have downloaded and installed the „Smart Life - Smart Living” app, please open the app.

- Tap on „Add device” if your device appears in the app. Otherwise, tap on Activate Bluetooth
- As soon as the device has been recognized, click on Add device
- Select your WLAN and enter the WLAN password
- The device is added
- The device beeps three times when it has been successfully added.

OCHRONA DANYCH

Venta Luftwäscher GmbH traktuje dane klientów poufnie. Szczegółowe informacje na temat ochrony danych osobowych zawiera Polityka prywatności dostępna na stronie www.venta-air.com

GWARANCJA

Ze względu na wysoką jakość naszych produktów, Venta-Luftwäscher GmbH gwarantuje, że ten produkt pozostanie wolny od wad przez dwa lata od daty zakupu, pod warunkiem, że będzie używany prawidłowo. Jeśli mimo to wystąpi błąd materiałowy lub błąd podczas pracy, należy skontaktować się z zespołem serwisowym firmy Venta lub dystrybutorem. Obowiązują również ogólne warunki gwarancji Venta: www.venta-air.com/en_de/Service/Warranty/

RECYKLING I UTYLIZACJA



Symbol **„przekreślonego kosza”** oznacza, że zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny (WEEE) oraz zużyté baterie należy utylizować oddzielnie. Taki sprzęt może zawierać niebezpieczne i szkodliwe dla środowiska substancje.

Produkty te powinny być utylizowane w odpowiednim punkcie zbiórki recyklingu sprzętu elektrycznego i elektronicznego i nie mogą być wyrzucane do nieposortowanych odpadów domowych. Zużytych baterii nie należy wyrzucać do odpadów domowych. Należy przekazać je do punktów zbiórki lub sprzedawców detalicznych. W ten sposób możesz pomóc chronić zasoby i środowisko. Aby uzyskać więcej informacji, należy skontaktować się z lokalnymi organami.

Dzieciom nie wolno pozwalać na zabawę plastikowymi torbami i materiałami opakowaniowymi, ponieważ grozi to obrażeniami lub uduszeniem. Materiały takie należy bezpiecznie przechowywać lub utylizować w sposób przyjazny dla środowiska. Filtry można wyrzucać razem z odpadami domowymi.

RENDELTELÉSSZERŰ HASZNÁLAT

Ez a termék csak jól földelt helyeken vagy időszakos használatra készült.

! BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

Használat előtt olvassa el az alábbiakban található útmutatót az esetleges sérülések és meghibásodás elkerülése érdekében ill., hogy a lehető legjobb eredményt érhesse el a termék használatával. Kérjük őrizze meg a használati útmutatót egy biztonságos helyen. Amennyiben a készüléket továbbadja valakinek, győződjön meg arról, hogy a használati útmutatót is átadta.

Amennyiben a termék azért hibásodott meg, mert használat közben figyelmen kívül hagyta az útmutatóban leírtakat, a garancia érvényét veszti. A gyártó/ forgalmazó nem vállalja a garanciát olyan meghibásodások esetében, melyek a használati útmutatóban foglaltak figyelmen kívül hagyásából vagy figyelmetlen használatból erednek

- 1 A készüléket 8 év feletti gyermekek és korlátozott fizikai, szenzoros, vagy szellemi képességekkel rendelkező személyek csak akkor használhatják, ha egy a biztonságért felelős személy elmagyarázta nekik a készülék biztonságos használatát, felügyeli őket és felhívta figyelmüket a készülék használatában rejlö veszélyekre.
- 2 Jelen termék nem játékszer.
- 3 A tisztítást és a felhasználó általi ápolást nem végezhetik 8 évnél fiatalabb gyermekek, csak ha felügyelik őket.
- 4 Ha a hálózati kábel megsérült, azt kizárálag a gyártó, annak ügyfélszolgálata vagy egy hasonlóan képzett személy cserélheti ki, így elkerülhetők az esetleges sérülések.
- 5 Tartsa távol a 8 évnél fiatalabb gyermekeket a készüléktől és annak tápkábelétől.
- 6 A készülék szakszerűtlen használata a készülék károsodásához és testi sérülésekhez vezethet. A 3 évesnél idősebb és 8 évesnél fiatalabb gyerekek nem csatlakoztathatják az elektromos hálózathoz, nem állíthatják be és nem tisztíthatják a készüléket, és felhasználói karbantartást sem végezhetnek azon.
- 7 **VIGYÁZAT – A termék egyes részei nagyon felforrósodhatnak és égéseket okozhatnak. Különös figyelemmel kell lenni olyan esetekben, amikor gyerek vagy sérült személyek is érintettek lehetnek.**

- 8 FIGYELMEZTETÉS:** A túlmelegedés elkerülése végett, ne takarja le a készülék.
- 9** A készülék tilos közvetlenül dugaszolóaljzat alá helyezni.
- 10** Ne használja a készülék fürdőkád, zuhanyzó vagy úszómedence közvetlen környezetében.
- 11** A készüléket csak teljesen összeszerelt állapotban szabad üzembe helyezni.
- 12 FIGYELEM:** Ez a készülék nincs felszerelve a helyiségek hőmérsékletének szabályozására szolgáló eszközzel. Ne használja ezt a készülék kis helyiségekben, ha olyan személyek tartózkodnak ott, akik nem képesek egyedül elhagyni a helyiséget, hacsak nincsenek állandó felügyelet alatt.
- 13** Tisztítás vagy egyéb karbantartás előtt a készüléket le kell választani az elektromos hálózatról.
- 14**  A jelentése: "NE TAKARJA LE".
- 15** A készüléket csak teljesen összeszerelt állapotban szabad üzembe helyezni.
- 16** Ne használja, ha a készülék láthatóan károsodva van.
- 17** A készüléket vízszintes és stabil felületen használja. A készüléket kizárálag sík és száraz felületen állítsa fel.
- 18** Használat előtt ellenőrizze, hogy a hálózati feszültség megegyezik a készülék típuscímkkéjén jelzettel.
- 19** Tisztítás előtt, ill., ha hosszabb ideig nem használja a készüléket, húzza ki a csatlakozót az aljzatból.
- 20** Ügyeljen arra, hogy a hálózati kábel ne lógjon éles felületek felett és tartsa távol a forró felületektől ill. nyílt lángtól.
- 21** Ne merítse a készüléket és a hálózati kábelt vízbe vagy más folyadékba. Áramütés veszély!
- 22** A csatlakozót húzza ki a dugaljból a csatlakozónál fogva. A kábelnél fogva húzza ki.
- 23** Soha ne húzza ki vagy dugja be a csatlakozót az aljzatba nedves kézzel.
- 24** Az elektromos készülékeken kizárálag szakemberek végezhetnek javításokat. A szakszerűtlen javítások súlyos veszélyekkel járhatnak a felhasználó számára.
- 25** Ne hagyja őrizetlenül az eszközt használata közben.
- 26** Ez a készülék ipari használatra nem alkalmas.
- 27** Csak rendeltetésszerűen használja.
- 28** Ne tekerje a hálózati kábelt a készülék köré és ügyeljen rá, hogy ne törjön meg.

- 29** A készüléket úgy állítsa fel, hogy ne lehessen feldönteni, és senki se botolhasson meg a készülékben vagy a tápkábelben.
- 30** Ne üljön rá a készülékre és ne helyezzen rá tárgyakat.
- 31** Ne tegyen semmilyen tárgyat a levegő bemenetre vagy kimenetre. Gondoskodjon arról, hogy a ventilátor nyílásai portól, szálaktól, hajtól és egyéb olyan akadályoktól mentesek legyenek, amelyek gátolhatják a levegőáramlást.
- 32** Tartsa a készüléket legalább 1,5 méterre tűzforrásuktól és gyúlékony anyaguktól, valamint ne tegye ki közvetlen napfénynek.
- 33** Ne dugja be vagy ki a hálózati kábelt a készülék be- vagy kikapcsolásához.
- 34** Ne használja a készüléket hálózati aljzattal szemben vagy hálózati aljzat alatt. A készüléket úgy kell elhelyezni, hogy a fűtési funkció használatakor az aljzat a készülék mögött legyen.
- 35** Ne használja ugyanazt az aljzatot több nagy teljesítményű készülékkel.
- 36** A terméket a névleges áramerősségeknek megfelelő, CE- tanúsítvánnyal rendelkező, rögzített aljzattal kell használni. Ne használjon hordozható, több férőhelyes aljzatot.

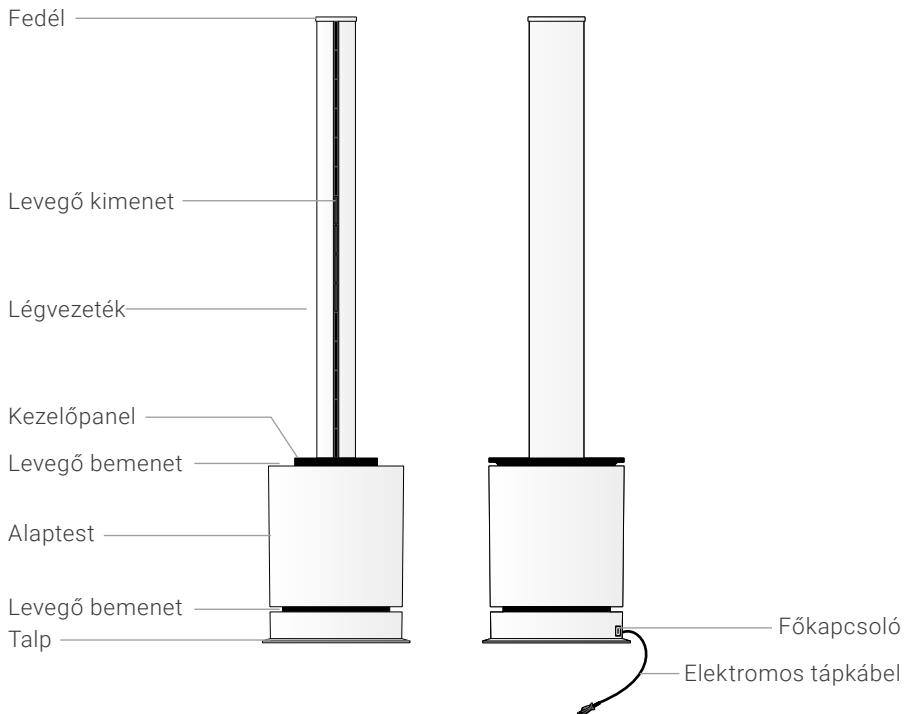
Biztonsági rendszer

Ez a készülék túlmelegedés elleni érzékelővel és automatikus meghibásodás-gátlóval rendelkezik, amely megszünteti az áramellátást, ha a készülék véletlenül túlmelegszik vagy felborul. Ha az érzékelő működésbe lépett, húzza ki a készüléket, és hagyja lehűlni. A készülék újraindítása előtt távolítsa el minden akadályt, és gondoskodjon a kemény és vízszintes felületen való elhelyezésről.

Tisztítás és karbantartás

- Tisztítás előtt mindenig húzza ki a készüléket a konnektorból.
- Ne tegye a készüléket vízbe és ne fröcskölje le, mivel ez a készülék károsodását okozhatja.
- Ne használjon banánolajat, benzint, alkoholt, fehérítőt vagy fémtárgyakat a készülék felületének törléséhez, ami a készülék felületének elszíneződését okozhatja.
- A felület törlését puha száraz ruhával végezze. Ha a készülék különösen piszkos, használjon vízben oldott enyhe mosószt, és egy puha ruhával törölje le. Utána száraz ruhával törölje át.
- A levegő bemenetnél és kimenetnél lerakódott port egy puha kefével vagy porszívóval távolítsa el. Kérjük, még akkor tisztítsa meg, amikor kevés por van rajta. A túl sok por csökkenti a teljesítményt.

A KÉSZÜ LÉK RÉSZEI



KEZELŐPANEL



* a levegőmennyiség és a forgatás funkció is szabályozható vele

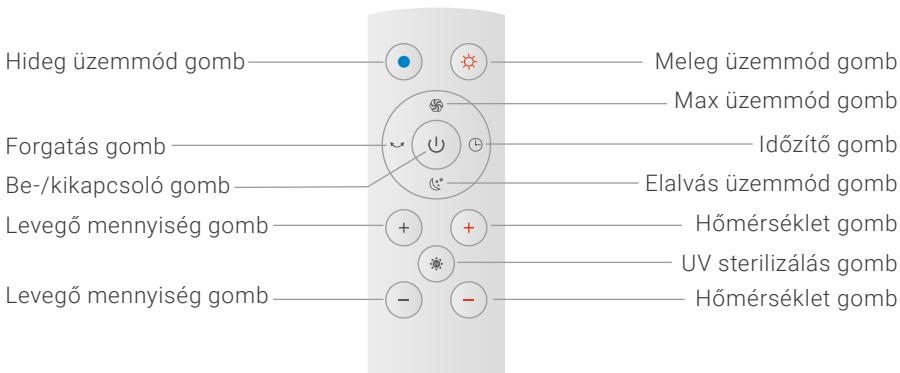
MŰKÖDÉS

- 1 Csatlakoztassa dugaszt egy alkalmas konnektorba. Nyomja meg a főkapcsolót "I" állásba. A készülék készenléti állapotban van.
- 2 Be- és kikapcsolás: Nyomja meg a be-/kikapcsoló gombot a kezelőpanelen, ekkor a hangjelzés egyszer megszólal és a készülék működni kezd. Nyomja meg és tartsa nyomva a be-/kikapcsoló gombot 2 másodpercig, ekkor a hangjelzés kétszer megszólal, a készülék működése pedig leáll, amikor elengedi a gombot.
- 3 A meleg üzemmód bekapcsolása: Alapértelmezés szerint a készülék hideg üzemmódban kezd működni; hideg levegőt bocsát ki. A meleg üzemmódba való belépéshez nyomja meg a kezelőpanelen a meleg üzemmód gombot; a készülék meleg levegőt kezd el fújni. A digitális kijelző a környezeti hőmérsékletet mutatja. A meleg üzemmódból való kilépéshez nyomja meg ezt a gombot még egyszer.
- 4 A levegő mennyiségeinek beállítása: A készülék működése közben nyomja meg a kezelőpanelen a be-/kikapcsoló gombot a levegőmennyiség beállításához; hideg üzemmódban 1–9, meleg üzemmódban 1–4 fokozat között választhat.
- 5 A forgatás funkció beállítása: Nyomja meg és tartsa nyomva a be-/kikapcsoló gombot a kezelőpanelen 1 másodpercig, ekkor a hangjelzés egyszer megszólal és a készülék forogni kezd. Nyomja meg és tartsa nyomva újra a be-/kikapcsoló gombot 1 másodpercig, ekkor a hangjelzés egyszer megszólal és a készülék abbahagyja a forgást.

A TÁVIRÁNYÍTÓ HASZNÁLATA

A készülék távirányítóval rendelkezik. Kérjük, hogy 2 db 1,5V AAA elemet használjon a távirányítóhoz. Polaritásnak megfelelően tegye be a távirányítóba az elemeket. Amennyiben hosszabb ideig nem használja, kérjük, vegye ki az elemeket a távirányítóból.

Megjegyzés: A készülék legtöbb funkciója csak távirányítóval vezérelhető. Ha a távirányító elveszett vagy megsérült, forduljon ügyfélszolgálatunkhoz. A távezérlő jel maximalizálása érdekében a távirányítót a digitális kijelzőn lévő jelvezőre kell irányítani. Hatásos távolság: 4m.



Funkció Beállítás



Be-/kikapcsoló gomb

Nyomja meg a be-/kikapcsoló gombot a készülék bekapcsolásához. A készülék kikapcsolásához nyomja meg újra ezt a gombot.



Elalvás üzemmód gomb

Nyomja meg az elalvás üzemmód gombot, ekkor a digitális kijelzőn „LL” jelenik meg, a levegő sebessége pedig a lehető legalacsonyabb lesz. Az üzemmódból való kilépéshez nyomja meg újra ezt a gombot. (A “+/-” levegő mennyiségi gomb megnyomásával is ki tud lépni az üzemmódból.)



Max üzemmód gomb

Nyomja meg a max üzemmód gombot, ekkor a digitális kijelzőn „HH” jelenik meg, a levegő sebessége pedig a lehető legnagyobb lesz. Az üzemmódból való kilépéshez nyomja meg újra ezt a gombot. (A “+/-” levegő mennyiségi gomb megnyomásával is ki tud lépni az üzemmódból.)



Forgatás gomb

Nyomja meg a forgatás gombot a forgatási funkció bekapcsolásához. Nyomja meg újra a gombot a forgatás leállításához.



UV sterilizálás gomb

Nyomja meg az UV sterilizálás gombot az UV sterilizálás funkció bekapcsolásához. A digitális kijelzőn egy „U” fog megjelenni. A készülékben lévő UV-lámpa hatékonyan pusztítja el a levegőben található baktériumokat/vírusokat. A funkció kikapcsolásához nyomja meg újra a gombot. Ez a funkció 1 óra elteltével automatikusan kikapcsol. Uređaj se prema zadanim postavkama pokreće u UV modu.

Funkció Beállítás



Hideg üzemmód gomb

Nyomja meg a hideg üzemmód gombot az hideg üzemmódba történő belépéshoz. A levegő mennyiséget ebben az üzemmódban állíthatja be. Megjegyzés: a hideg üzemmód az alapértelmezett üzemmód amikor a készüléket bekapcsolja.



Levegő mennyiség gomb

A levegő mennyiségrének növeléséhez nyomja meg a "+" gombot a távirányító bal oldalán. A levegő mennyiségrének csökkentéséhez nyomja meg a "-" gombot a távirányító bal oldalán. Hideg üzemmódban 9 beállítható szint van. Meleg üzemmódban 4 beállítható szint van.



Meleg üzemmód gomb

Nyomja meg a meleg gombot a meleg üzemmódba történő belépéshoz. A digitális kijelző a környezeti hőmérsékletet fogja mutatni. A levegő mennyiséget és a hőmérsékletet ebben az üzemmódban állíthatja be.* Prikaz temperature se gasi nakon otprilike 40 sekundi. Megjegyzés: meleg üzemmódban a max üzemmód és az elalvás üzemmód nem működik.



Hőmérséklet gomb

A hőmérséklet 1-30 °C közötti beállításához meleg üzemmódban nyomja meg a "+"/"- gombot a távirányító jobb oldalán. Megjegyzés: a gombok nem működnek hideg üzemmódban.



Időzítő gomb

Az 1-8 óra közötti működési idő beállításához nyomja meg az időzítő gombot. A digitális kijelzőn a jobb alsó sarokban egy kis ":" kezd villogni, ami azt jelzi, hogy az időzítő éppen beállítás alatt/működés közben van, illetve működik."

* A beállított hőmérsékletnek magasabbnak kell lennie a környezeti hőmérsékletnél ahhoz, hogy a meleg üzemmódot be lehessen kapcsolni. Amikor a környezeti hőmérséklet eléri a beállított hőmérsékletet, a meleg üzemmód funkció leáll. A készülék kb. 40 másodpercig hideg levegőt bocsát ki, majd készenléti üzemmódba kapcsol. Amikor a környezeti hőmérséklet alacsonyabb a beállított hőmérsékletnél, a meleg üzemmód funkció automatikusan működni kezd.

Meleg üzemmódban az alapértelmezett hőmérséklet 25°C. Ha a környezeti hőmérséklet 0°C alá esik, akkor a digitális kijelzőn a negatív érték helyett csak "01" látható. 9 óra meleg üzemmódban történt működés után a készülék automatikusan leáll. Indítsa újra a kezelőpanelen lévő be-/kikapcsoló gomb megnyomásával vagy a távirányítóval. Megjegyzés: a hőmérséklet beállítását csak a távirányítóval lehet elvégezni. A kezelőpanel nem támogatja ezt a beállítást.

LEHETSÉGES JELENSÉG

- 1 Előfordulhat, hogy ez a készülék más eszközök távirányítóira is reagál.
- 2 Előfordulhat, hogy ha ennek a készüléknak a távirányítóját használja, más készülékek is reagálnak rá. Ez a távirányító átfedő frekvenciája miatt történhet. Ez nem a termék minőségi hibáját jelenti. A helytelen használat elkerülése érdekében használat közben tartsa távol a távirányítót más elektromos készülékektől.

Megjegyzés:

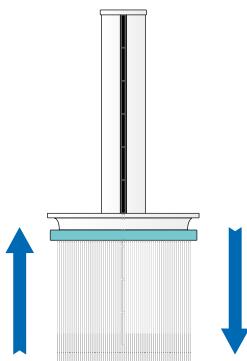
- 1 A digitális kijelző kb. 20 másodperc után elalszik, ha semmilyen műveletet nem végez. Ha további műveleteket szeretne végezni, a digitális kijelző bekapcsolásához először nyomja meg bármelyik gombot (a be-/kikapcsoló gomb kivételével) a távirányítón, vagy a kezelőpanelen, majd nyomja meg az elindítani kívánt funkcióhoz tartozó gombot.
- 2 A távirányítón lévő be-/kikapcsoló gomb készenléti üzemmódba kapcsolja a készüléket, nem állítja le teljesen. Amikor nem használja a készüléket, nyomja meg a főkapcsolót a készülék alaptestén a teljes leállítás érdekében. Ha hosszabb ideig nem használja a készüléket, akkor húzza ki a tápkábelt a konnektorból.

SZŰRŐCSERE

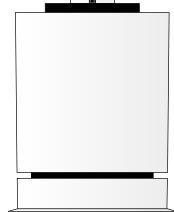
A készülék légtisztító szűrővel rendelkezik, ami képes a levegő tisztítására.

A szűrőcseré menete:

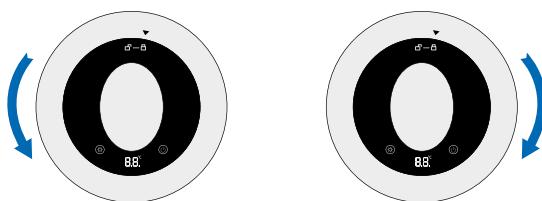
- 1 Forgassa el a felső burkolatot az óramutató járásával ellentétes irányba, és a kialakult idás után húzza ki a szűrőt;
- 2 Válassza le a rögzített felső burkolatot a szűrőről;
- 3 Szerje össze az új szűrőt a felső burkolattal;
- 4 Tegye vissza az összeszerelt szűrőt a készülékbe és a rögzítéshez fordítsa el az óramutató járásával megegyező irányba.”



A leválasztáshoz vagy összeszereléshez



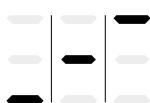
A szűrő kivétele
A szűrő berakása



Forgatás az óramutató
járásával ellenére irányba
Kioldás a felhúzáshoz

Forgatás az óramutató
járásával megegyező
irányba, Rögzítés

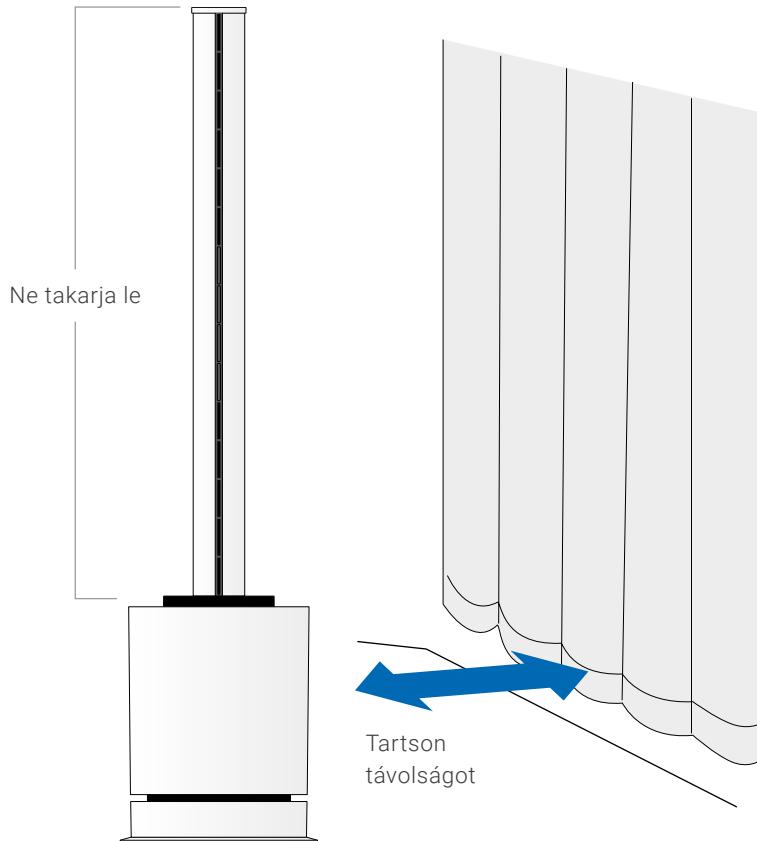
A SZŰRŐCSERÉRE FIGYELMEZTETŐ ÓRA



A készülék memória funkcióval rendelkezik. Összesen 720 üzemóra után a digitális kijelző (ahogy az ábrán látható) kb. 5 másodpercre, ciklikus jelzőfényyel felvillan, amikor a készülék be van kapcsolva. A szűrő cseréje után nyomja meg és tartsa nyomva a be-/kikapcsoló gombot a távirányítón 5 másodpercig a figyelmeztetés törléséhez és a szűrő üzemóráinak újraindításához.

HELY

A készüléket függőleges pozícióban helyezze el. Ne használja a készüléket magas hőmérsékletű és páratartalmú helyen (fürdőszoba, konyha).



Ne tegyen semmit a készüléktől 1 méternél közelebb.

CONFIGURATION & SMART LIFE-APP



1 Install the „Smart Life - Smart Living“ app

Install the free „Smart Life -Smart Living“ app on your smartphone.

Create a user account and log in.

Please make sure that...

- the device is assigned a wireless network in the 2.4 GHz band by your router.
Wireless networks in the 5 GHz band are not supported.
- Your router supports 802.11b/g/n.
- iOS version 11.0 or higher or Android version 6.0 or higher is installed. If necessary, update the operating system of your smartphone or tablet.

2 Activate WLAN

Make sure that your smartphone or tablet is connected to your home Wi-Fi network and that the Bluetooth function is activated.

3 Activate hotspot mode

Press and hold the on/off button on the device for 5 seconds until the device beeps three times and an „F“ flashes on the display.

4 Set up WiFi

Once you have downloaded and installed the „Smart Life - Smart Living“ app, please open the app.

- Tap on „Add device“ if your device appears in the app. Otherwise, tap on Activate Bluetooth
- As soon as the device has been recognized, click on Add device
- Select your WLAN and enter the WLAN password
- The device is added
- The device beeps three times when it has been successfully added.

ADATVÉDELEM

A Venta-Luftwäscher GmbH bizalmasan kezeli az adatait. Az adatvédelemmel kapcsolatos további információkat a www.venta-air.com weboldalon található adatvédelmi irányelveink tartalmazzák.

JAMČITI

Zbog visoke kvalitete, Venta-Luftwascher GmbH jamči da ovaj proizvod neće imati nikakvih nedostataka ako se pravilno koristi u razdoblju od dvije godine od datuma kupnje. Ako dođe do pogreške u materijalu ili izradi, obratite se VENTA servisnom timu ili svom trgovcu. Također se primjenjuju opći uvjeti jamstva Vente: www.venta-air.com/Service/Guarantee/

RECIKLAŽA I ODLAGANJE



Simbol "**prekrižene kante za smeće**" zahtijeva odvojeno odlaganje otpadne električne i elektroničke opreme (WEEE) i iskorištenih baterija. Takvi uređaji mogu sadržavati opasne tvari i tvari opasne po okoliš. Ovi proizvodi moraju **se odlagati na određenom sabirnom mjestu za recikliranje električnih i elektroničkih uređaja i ne smiju se odlagati s nerazvrstanim kućnim otpadom.** Iskorištene baterije ne odlažite u kućni otpad. Predajte ih na odgovarajućim sabirnim mjestima ili u trgovinama. Time pridonosite zaštiti resursa i okoliša. Za dodatne informacije обратите se lokalnim vlastima.

Djeca se ni pod kojim uvjetima ne smiju igrati s plastičnim vrećicama i materijalima za pakiranje jer postoji opasnost od ozljeda ili gušenja. Čuvajte takav materijal na sigurnom ili ga zbrinite na ekološki prihvatljiv način. Filteri se mogu odlagati s kućnim otpadom.

ZAMÝŠLENÉ POUŽITÍ

Tento výrobek je vhodný pouze pro dobře izolované prostory nebo příležitostné použití



BEZPEČNOSTNÍ INSTRUKCE

Před použitím si přečtěte všechny níže uvedené pokyny, abyste se vyhnuli zranění nebo poškození a dosáhli co nejlepších výsledků se zařízením. Tento návod uschovejte na bezpečném místě. Pokud tento spotřebič předáte nebo převezmete na někoho jiného, nezapomeňte přiložit také tento návod.

V případě poškození způsobeného nedodržením pokynů v tomto návodu ze strany uživatele záruka zaniká. Výrobce/dovozce nenese žádnou odpovědnost za škody způsobené nedodržením návodu, nedbalým použitím nebo použitím, které není v souladu s požadavky tohoto návodu.

- 1** Tento spotřebič mohou používat děti od 8 let a starší a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném používání spotřebiče a rozumí souvisejícím nebezpečím.
- 2** Děti si se spotřebičem nesmí hrát.
- 3** Čištění a uživatelskou údržbu nesmějí provádět děti mladší 8 let nebo bez dozoru.
- 4** Pokud je přívodní kabel poškozen, musí jej vyměnit výrobce, jeho servisní zástupce nebo podobně kvalifikované osoby, aby se předešlo nebezpečí.
- 5** Udržujte spotřebič a jeho napájecí kabel mimo dosah dětí mladších 8 let.
- 6** Nesprávné použití může poškodit spotřebič a způsobit zranění. Děti ve věku od 3 let do 8 let nesmějí spotřebič zapojovat, regulovat a čistit ani provádět uživatelskou údržbu.
- 7 UPOZORNĚNÍ – Některé části tohoto výrobku se mohou velmi zahřát a způsobit popáleniny. Zvláštní pozornost je třeba věnovat tam, kde jsou přítomny děti a zranitelné osoby.**
- 8 UPOZORNĚNÍ:** Aby nedošlo k přehřátí, spotřebič nezakrývejte.
- 9** Spotřebič nesmí být umístěn bezprostředně pod zásuvkou.
- 10** Spotřebič by měl být provozován pouze tehdy, je-li zcela smontován.

- 11** Nepoužívejte tento spotřebič v bezprostřední blízkosti vany, sprchy nebo bazénu.
- 12 UPOZORNĚNÍ:** Tento spotřebič není vybaven zařízením pro regulaci teploty v místnosti. Nepoužívejte tento spotřebič v malých místnostech, kde jsou obsazeny osobami, které nejsou schopny místnost samy opustit, pokud není zajištěn neustálý dohled.
- 13** Před čištěním nebo jinou údržbou musí být spotřebič odpojen od elektrické sítě.
- 14** Značka  znamená „NEZAKRÝVAT“.
- 15** Pokud tento spotřebič spadl, nepoužívejte jej.
- 16** Zařízení nepoužívejte, pokud jsou na něm viditelné známky poškození.
- 17** Používejte tento spotřebič na vodorovném a stabilním povrchu. Umístěte spotřebič na stabilní povrch, který je rovný a suchý.
- 18** Před zasnutím zástrčky do síťové zásuvky zkонтrolujte, zda napětí a frekvence odpovídají údajům na typovém štítku.
- 19** Vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky, když spotřebič nepoužíváte a před čištěním.
- 20** Zajistěte, aby napájecí kabel nevisel přes ostré hrany a udržujte jej mimo dosah horkých předmětů a otevřeného ohně!
- 21** Neponořujte spotřebič ani síťovou zástrčku do vody ani jiných kapalin. Hrozí ohrožení života zásahem elektrickým proudem!
- 22** Chcete-li vytáhnout zástrčku ze zásuvky, vytáhněte zástrčku. Netahejte za napájecí kabel.
- 23** Nezapojujte ani neodpojujte spotřebič z elektrické zásuvky mokrýma rukama.
- 24** Elektrické spotřebiče by měli opravovat pouze odborníci. Amatérské opravy mohou mít za následek značné nebezpečí pro uživatele.
- 25** Nikdy nenechávejte spotřebič během používání bez dozoru.
- 26** Tento spotřebič není určen pro komerční použití.
- 27** Nepoužívejte spotřebič k jinému než zamýšlenému použití.
- 28** Neomotávejte kabel kolem spotřebiče a neohýbejte jej.
- 29** Na vstup nebo výstup vzduchu nepokládejte žádné předměty. Ujistěte se, že ve ventilačních otvorech není prach, vlákna, vlasy a jiné překážky, které by mohly bránit proudění vzduchu.
- 30** Spotřebič postavte tak, aby se nemohl převrhnut a aby o něj ani o kabel nikdo nezakopl.

- 31** Do spotřebiče nevkládejte žádné cizí předměty.
- 32** Udržujte spotřebič ve vzdálenosti nejméně 1,5 metru od zdroje ohně nebo žáru a zabraňte přímému slunečnímu záření.
- 33** Spotřebič se nesmí vypínat vytážením síťové zástrčky.
- 34** Nepoužívejte spotřebič proti elektrické zásuvce nebo pod elektrickou zásuvkou. Spotřebič by měl být umístěn tak, aby při použití funkce teplovzdušného ventilátoru byla zásuvka za spotřebičem.
- 35** Nesdílejte zásuvku s jinými spotřebiči s vysokým výkonem.
- 36** Tento výrobek musí být vybaven pevnou zásuvkou se schválením CE, která odpovídá jmenovitému pracovnímu proudu. Nepoužívejte mobilní víceúčelovou zásuvku.

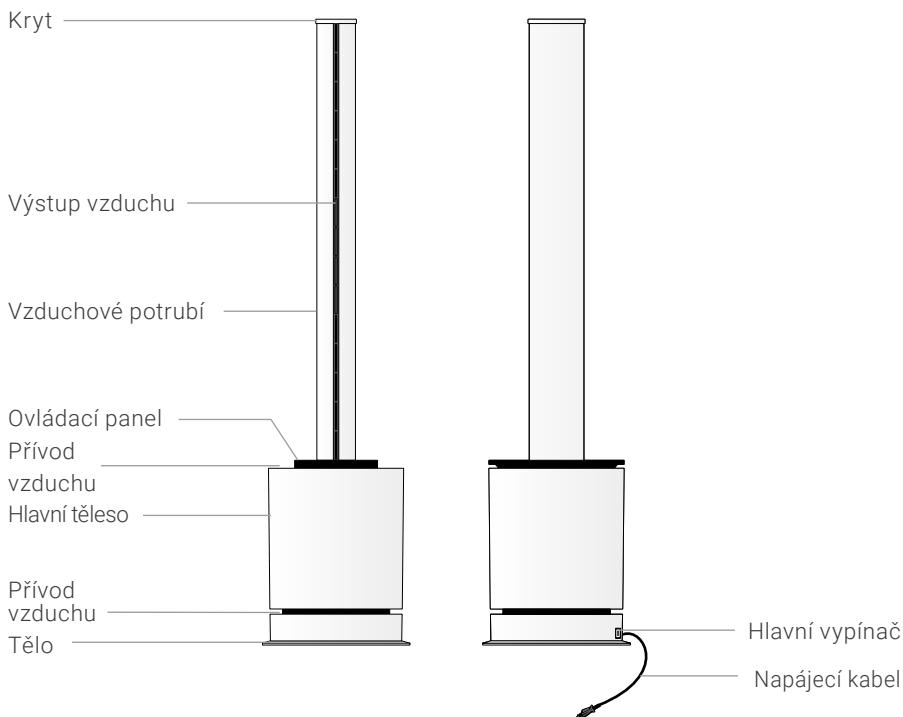
Bezpečnostní systém

Tento spotřebič je vybaven senzorem ochrany proti přehrátí a automatickým bezpečnostním zařízením, které přeruší napájení jednotky, pokud se nechteme převrhne nebo se přehřeje. Pokud se tento senzor spustí, odpojte přístroj a nechte jej vychladnout. Před opětovným spuštěním spotřebiče zkонтrolujte a odstraňte veškeré překážky a ujistěte se, že jej umístíte na tvrdý a rovný povrch.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

- Před čištěním a údržbou spotřebič odpojte.
- Nepokládejte přístroj na vodu ani na něj nestříkejte, mohlo by dojít k poškození přístroje.
- K otírání povrchu spotřebiče nepoužívejte banánový olej, benzín, alkohol, bělidlo ani kovové předměty, které mohou způsobit změnu barvy povrchu.
- Otřete povrch měkkým suchým hadříkem. Pokud je zvláště znečištěný, nařeďte jemným čisticím prostředkem a otřete měkkým hadříkem. Potom otřete suchým hadříkem.
- K čištění prachu na přívod a výstupu vzduchu použijte měkký kartáč nebo vysavač. Přívody a výstupy vzduchu čistěte již při mírném nahromadění prachu. Příliš mnoho prachu snižuje účinnost.

POPIS DÍLŮ



OVLÁDACÍ PANEL



* Lze také použít k ovládání množství vzduchu a funkci oscilace.

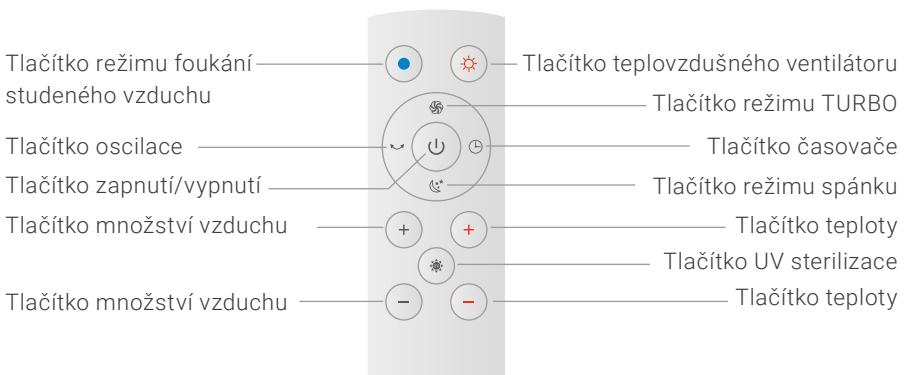
PROVOZ

- 1 Zasuňte zástrčku do vhodné elektrické zásuvky. Stiskněte hlavní vypínač do polohy „I“. Spotřebič je v pohotovostním režimu.
- 2 Zapnutí a vypnutí: Stiskněte tlačítko zapnutí/vypnutí na ovládacím panelu, bzučák jednou pípne a spotřebič se spustí. Stiskněte a podržte tlačítko zapnutí/vypnutí po dobu 2 sekund, bzučák dvakrát pípne a spotřebič se zastaví, jakmile uvolníte ruku.
- 3 Přepnutí do režimu teplovzdušného ventilátoru: Spotřebič začne ve výchozím nastavení pracovat v režimu foukání studeného vzduchu; vysílá studený vzduch. Stisknutím tlačítka režimu teplovzdušného ventilátoru na ovládacím panelu vstoupíte do režimu teplovzdušného ventilátoru; spotřebič začne foukat teplý vzduch. Digitální displej zobrazuje okolní teplotu. Dalším stisknutím tlačítka opustíte režim teplovzdušného ventilátoru.
- 4 Chcete-li nastavit množství vzduchu: Když je spotřebič v provozu, stiskněte tlačítko zapnutí/vypnutí na ovládacím panelu pro nastavení množství vzduchu od 1 do 9 v režimu foukání studeného vzduchu; upravte množství vzduchu od 1 do 4 v režimu teplovzdušného ventilátoru.
- 5 Chcete-li nastavit funkci oscilace: Stiskněte a podržte tlačítko zapnutí/vypnutí na ovládacím panelu po dobu 1 sekundy, bzučák jednou pípne a spotřebič začne oscilovat. Znovu stiskněte a podržte tlačítko zapnutí/vypnutí na 1 sekundu, bzučák jednou pípne a spotřebič přestane oscilovat.“

CHCETE-LI POUŽÍT DÁLKOVÉ OVLÁDÁNÍ

Tato jednotka má dálkové ovládání. Pro toto dálkové ovládání použijte 2 x 1,5 V AAA baterie. Zasuňte baterie do dálkového ovládání až na doraz. Pokud dálkové ovládání delší dobu nepoužíváte, vyjměte z něj baterie.

Poznámka: Většinu funkcí spotřebiče lze ovládat pouze dálkovým ovládáním. Pokud jste dálkové ovládání ztratili nebo je poškozené, kontaktujte náš zákaznický servis. Dálkové ovládání by mělo být namířeno na přijímač signálu na digitálním displeji, aby se signál dálkového ovládání maximalizoval.
Efektivní vzdálenost: 4 m.



Funkce Nastavení



Tlačítko zapnutí/vypnutí

Stisknutím tlačítka zapnutí/vypnutí zapněte spotřebič. Dalším stisknutím tlačítka spotřebič vypnete.



Tlačítko režimu spánku

Stiskněte tlačítko režimu spánku, na digitálním displeji se zobrazí „LL“ a otáčky ventilátoru se sníží na minimum. Dalším stisknutím tohoto tlačítka režim opustíte. (Režim můžete také opustit stisknutím tlačítka množství vzduchu „+/-“.)



Tlačítko režimu TURBO

Stiskněte tlačítko maximálního režimu, na digitálním displeji se zobrazí „HH“ a otáčky ventilátoru se zvýší na maximum. Dalším stisknutím tohoto tlačítka režim opustíte. (Režim můžete také opustit stisknutím tlačítka množství vzduchu „+/-“.)



Tlačítko oscilace

Stisknutím tlačítka oscilace zapnete funkci oscilace. Dalším stisknutím tohoto tlačítka oscilaci zastavíte.



Tlačítko UV sterilizace

Stisknutím tlačítka UV sterilizace zapnete funkci UV sterilizace. Na digitálním displeji se zobrazí „U“. UV lampa uvnitř spotřebiče účinně zabíjí bakterie/viry ve vzduchu. Opětovným stisknutím tlačítka funkci vypnete. Tato funkce se automaticky vypne po 1 hodině. Zařízení se standardně spouští v UV režimu

Funkce Nastavení



Tlačítko režimu foukání studeného vzduchu

Stisknutím tlačítka režimu foukání studeného vzduchu vstoupíte do režimu foukání studeného vzduchu. V tomto režimu můžete upravit množství vzduchu. Poznámka: režim foukání studeného vzduchu je výchozí režim, když je spotřebič zapnutý.



Tlačítko množství vzduchu

Stisknutím tlačítka „+“ na levé straně dálkového ovládání zvýšíte množství vzduchu. Stisknutím tlačítka „-“ na levé straně dálkového ovladače snížíte množství vzduchu. Pro režim foukání studeného vzduchu je k dispozici 9 úrovní nastavení. Pro režim teplovzdušného ventilátoru jsou k dispozici 4 úrovně nastavení.



Tlačítko teplovzdušného ventilátoru



Stisknutím tlačítka režimu teplovzdušného ventilátoru vstoupíte do režimu teplovzdušného ventilátoru. Na digitálním displeji se zobrazí okolní teplota. Zobrazení teploty zhasne po cca 40 sekundách. V tomto režimu můžete upravit množství vzduchu a teplotu.* Poznámka: v režimu teplovzdušného ventilátoru nejsou k dispozici maximální režim a režim spánku.



Tlačítko teploty



V režimu teplovzdušného ventilátoru stiskněte tlačítko „+/-“ na pravé straně dálkového ovládání pro nastavení teploty mezi 1–30 °C. Poznámka: v režimu foukání studeného vzduchu tlačítka nefungují.



Tlačítko časovače

Stisknutím tlačítka časovače nastavíte pracovní dobu od 1 do 8 hodin. V pravém dolním rohu digitálního displeje bude blikat malé „.“, což znamená, že se časovač nastavuje/je v provozu.

* Nastavená teplota by měla být vyšší než okolní teplota, aby se zapnula funkce režimu teplovzdušného ventilátoru. Když okolní teplota dosáhne nastavené teploty, funkce režimu teplovzdušného ventilátoru se zastaví. Spotřebič bude foukat studený proud vzduchu po dobu cca 40 sekund a potom se přepněte do pohotovostního režimu. Když je okolní teplota nižší než nastavená teplota, funkce režimu teplovzdušného ventilátoru se automaticky aktivuje.

V režimu teplovzdušného ventilátoru je výchozí nastavená teplota 25 °C. Když je okolní teplota nižší než 0 °C, digitální displej zobrazí pouze „01“ místo záporné hodnoty teploty. Po více než 9 hodinách provozu v režimu teplovzdušného ventilátoru se spotřebič automaticky zastaví. Restartujte stisknutím tlačítka zapnutí/vypnutí na ovládacím panelu nebo pomocí dálkového ovládání. Poznámka: teplotu lze nastavit pouze pomocí dálkového ovládání. Ovládací panel tuto operaci nepodporuje.

MOŽNÝ JEV

- 1 Tento spotřebič může reagovat na dálkové ovládání jiných zařízení.
- 2 Pokud použijete dálkové ovládání tohoto spotřebiče, ostatní zařízení mohou reagovat. To je způsobeno překrývajícími se frekvencemi dálkového ovládání. V samotném výrobku není žádný problém s kvalitou. Abyste předešli nesprávnému použití, udržujte během provozu dálkové ovládání mimo dosah jiných elektických zařízení.

Poznámka:

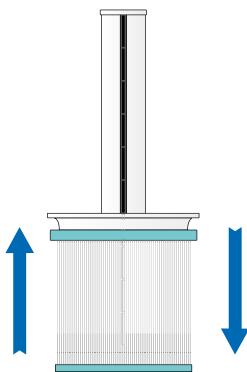
- 3 Digitální displej zhasne za cca 20 sekund bez operace. Chcete-li provést další operace, nejprve stisknutím libovolného tlačítka (kromě tlačítka zapnutí/vypnutí) na dálkovém ovládání nebo tlačítka na ovládacím panelu zapněte digitální displej a potom stisknutím požadovaných tlačítek vyberte požadované funkce.
- 4 Tlačítko zapnutí/vypnutí na dálkovém ovládání přepne spotřebič do pohotovostního režimu, nikoli do úplného vypnutí. Pokud spotřebič nepoužíváte, stiskněte hlavní vypínač na hlavním tělese, aby se zcela vypnul. Pokud tento spotřebič delší dobu nepoužíváte, odpojte napájecí kabel.

VÝMĚNA FILTRU

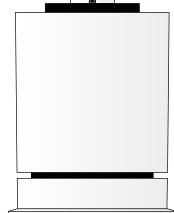
Tento spotřebič je vybaven filtrem pro čištění vzduchu, který dokáže čistit vzduch.

Způsob výměny:

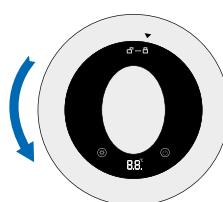
- 5 Otočte horní kryt proti směru hodinových ručiček a po odjištění filtr vytáhněte;
- 6 Oddělte sestavený horní kryt od filtru;
- 7 Sestavte nový filtr s horním krytem;
- 8 Vložte sestavený filtr zpět do spotřebiče a otočte jej ve směru hodinových ručiček, abyste jej zafixovali.



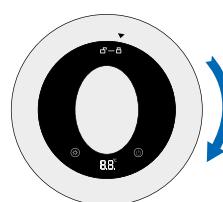
Postup oddělení nebo sestavení



Vyjmutí filtru
Instalace filtru dolů

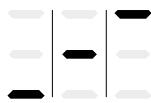


Otačení proti směru hodino-
vých ručiček
Odjistěte a vytáhněte



Otačení ve směru
hodinových ručiček
Zajištění

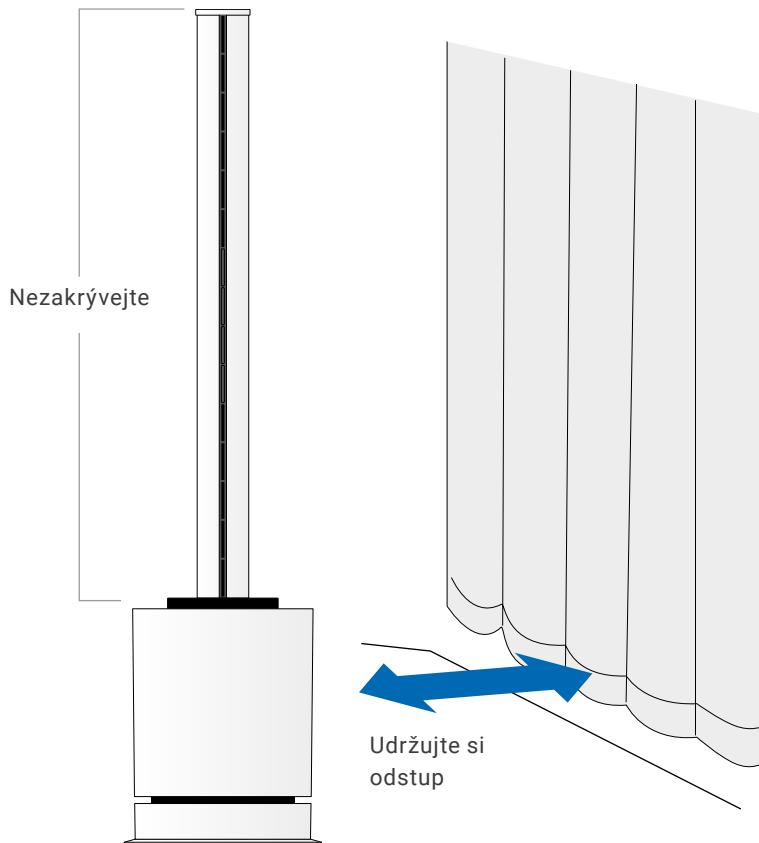
VÝMĚNA UPOZORNĚNÍ NA VÝMĚNU FILTRU



Spotřebič má paměťovou funkci. Po celkem 720 hodinách provozu se po zapnutí spotřebiče na cca 5 sekund rozsvítí digitální displej (jak je znázorněno na obrázku) a kontrolka bude blikat. Po výměně filtru stiskněte a podržte tlačítko zapnutí/vypnutí na dálkovém ovládání po dobu 5 sekund, aby se vynuloval alarm a provozní doba filtru se znova přepočítala.

UMÍSTĚNÍ

Umístěte spotřebič do svislé polohy. Nepoužívejte přístroj při vysoké teplotě a vlhkosti (koupelna, kuchyně).



Neumisťujte nic do vzdálenosti 1 metru.

KONFIGURACE A APLIKACE SMART LIFE



1 Nainstalujte si aplikaci „Smart Life – Smart Living“.

Nainstalujte si do smartphonu bezplatnou aplikaci „Smart Life – Smart Living“. Vytvořte si uživatelský účet a přihlaste se.

Ujistěte se prosím, že...

- router přiřadil vašemu zařízení bezdrátová síť v pásmu 2,4 GHz. Bezdrátové sítě v pásmu 5 GHz nejsou podporovány.
- Váš router podporuje protokol 802.11b/g/n.
- Je nainstalován operační systém iOS verze 11.0 nebo vyšší nebo Android verze 6.0 nebo vyšší. V případě potřeby aktualizujte operační systém smartphonu nebo tabletu.

2 Aktivujte WLAN

Ujistěte se, že je váš smartphone nebo tablet připojen k domácí Wi-Fi síti a že je aktivována funkce Bluetooth.

3 Aktivujte režim hotspotu

Stiskněte a podržte tlačítko zapnutí/vypnutí na zařízení po dobu 5 sekund, dokud zařízení třikrát nepípne a na displeji nezabliká „F“.

4 Nastavte WiFi

Jakmile si stáhnete a nainstalujete aplikaci „Smart Life – Smart Living“, otevřete ji.

- Klepněte na „Přidat zařízení“, pokud se vaše zařízení zobrazí v aplikaci. V opačném případě klepněte na Aktivovat Bluetooth
- Jakmile bude zařízení rozpoznáno, klikněte na Přidat zařízení
- Vyberte svou WLAN a zadejte heslo WLAN
- Zařízení je přidáno
- Po úspěšném přidání zařízení třikrát pípne.

OCHRANA DAT

Venta Luftwäscher GmbH bude s vašimi údaji nakládat důvěrně. Další informace o tom, jak chráníme vaše soukromí, najdete v našich zásadách ochrany osobních údajů na adrese www.venta-air.com

ZÁRUKA

Vzhledem k vysoké kvalitě našich výrobků společnost Venta-Luftwäscher GmbH zaručuje, že tento výrobek zůstane bez chyb po dobu dvou let od data nákupu, pokud bude správně používán. Pokud by přesto došlo k chybě materiálu nebo zpracování, kontaktujte servisní tým Venta nebo svého prodejce. Platí také všeobecné záruční podmínky Venta: www.venta-air.com/en_de/Service/Warranty/

RECYKLACE A LIKVIDACE



Symbol „**přeškrtnutého koše**“ označuje, že je nutné likvidovat odpadní elektrická a elektronická zařízení (OEEZ) a odpadní baterie odděleně. Takové zařízení může obsahovat nebezpečné látky a látky ohrožující životní

prostředí. Tyto výrobky by měly být odevzdány na příslušném sběrném místě pro recyklaci elektrických a elektronických zařízení a nesmí být odevzdány do netříděného domovního odpadu. Použité baterie nevyhazujte do domovního odpadu. Odevzdejte je na sběrná místa nebo u prodejců. Tímto způsobem můžete přispět k ochraně zdrojů a životního prostředí. Další informace získáte od místních úřadů.

Děti si nesmí hrát s plastovými sáčky a obalovým materiélem, protože hrozí nebezpečí poranění nebo udušení. Takové materiály bezpečně skladujte nebo je zlikvidujte způsobem šetrným k životnímu prostředí. Filtry lze likvidovat s domovním odpadem.

KASUTUSOTSTARVE

Antud toode sobib vaid hästi soojustatud ruumidesse või aegajalt kasutamiseks

! OHUTUSJUHISED

Enne kasutamist lugege kindlasti läbi kõik järgnevad juhised, et vältida vigastusi või kahjustusi ning kasutada seadet parimal võimalikul moel. Hoidke juhend kindlas kohas alles. Kui annate seadme kellelegi teisele edasi, andke kindlasti kaasa ka käesolev juhend.

Kui tekkinud kahjustuse on põhjustanud kasutaja kõrvalekaldumine juhendis toodud juhistest, muutub garantii kehtetuks. Tootja/maaletooja ei vastuta kahjustuste eest, mis on põhjustatud juhendi mittejärgimisest, hoolimatust kasutamisest või juhendis toodud nõudmistele mittevastavast kasutamisest.

- 1** Seadet võivad kasutada lapsed alates 8 eluaastast ning piiratud füüsiliste, sensoorsete või vaimsete võimete või kogemuste ja teadmisteta isikud, kui nende tegevust jälgitakse või neid juhendatakse seadme ohutu kasutamisega seoses ja nad mõistavad seotud ohte.
- 2** Lastel ei ole lubatud seadmega mängida.
- 3** Kuni 8-aastased lapsed ei seadet ilma järelvalveta iseseisvalt puhastada ega hooldada.
- 4** Toitejuhtme kahjustuse korral peab selle võimalike ohtude vältimeks välja vahetama seadme tootja, tema hooldusesindaja või mõni muu samaväärse kvalifikatsiooniga isik.
- 5** Hoidke seadet ja selle toitekaablit kuni 8-aastastele lastele kättesamatult.
- 6** Vale kasutamine võib seadet kahjustada ja põhjustada kehavigastusi. 3- kuni 8-aastased lapsed ei tohi seadet vooluvörku ühendada, reguleerida, puhastada ega hooldada.
- 7 ETTEVAATUST – toote mõned osad võivad muutuda väga kuumaks ja põhjustada põletusi. Eriti tähelepaneliku tuleb olla kohtades, kus viibivad lapsed ja haavatavad inimesed.**
- 8 HOIATUS!** Ülekuumenemise vältimeks ärge katke seadet kinni.
- 9** Seadet ei tohi paigutada vahetult pistikupesa alla.
- 10** Seadet võib kasutada vaid täielikult kokku pandud kujul.

- 11** Ärge kasutage seadet vanni, duši või basseini vahetus läheduses.
- 12 HOIATUS!** Antud seadmel puuduvad vahendid ruumi temperatuuri juhtimiseks.
Ärge kasutage seda seadet väikestes ruumides, kui neis viibivad inimesed pole võimelised ruumist iseseisvalt lahkuma v.a juhul, kui neid pidevalt jälgitakse.
- 13** Enne seadme puhastamist või hooldamist tuleb seade vooluvõrgust lahti ühen-dada.
- 14**  Tähendab „ÄRA KATA KINNI“.
- 15** Ärge kasutage seadet, kui see on maha kukkunud.
- 16** Ärge kasutage ilmsete kahjustusmärkidega seadet.
- 17** Kasutage seadet horisontaalsel ja stabiilsel pinnal. Paigutage seade kindlale pinnale, mis on kuiv ja tasapindne.
- 18** Enne pistiku sisestamist pistikupesasse veenduge, et pingi ja sagedus vastavad andmeplaadil toodud näitajatele.
- 19** Kui seadet ei kasutata ja samuti enne seadme puhastamist eraldage toitepistik pistikupesast.
- 20** Veenduge, et toitejuhe ei ripuks üle teravate servade ning hoidke toitejuhe eemal kuumadest esemetest ja lahtisest leegist.
- 21** Ärge pange seadet ega toitepistikut vette ega teistesse vedelikesse. Elektrilöök on eluohtlik!
- 22** Pistiku eemaldamiseks pistikupesast tömmake alati pistikust. Mitte mingil juhul ärge tömmake toitejuhtmest.
- 23** Ärge ühendage pistikut pistikupesasse ega tömmake pistikut pistikupesast mär-gade kätega.
- 24** Elektriseadmeid võivad parandada vaid elukutselised tehnikud. Asjaarmastajate tehtud parandused võivad seada kasutaja suurde ohtu.
- 25** Ärge jätké seadet kasutamise ajal järelevalveta.
- 26** See seade pole ettenähtud ärialiseks kasutamiseks.
- 27** Ärge kasutage seadet muul kui talle ettenähtud kasutusotstarbel.
- 28** Ärge kerige juhet ümber seadme ega painutage juhet tugevalt.
- 29** Ärge pange mingeid esemeid õhu sisse- või väljalaske peale. Veenduge, et ventilatsiooniavadel poleks tolmu, karvu, ebemeid ega teisi õhuvoolu halvendada võivaid takistusi.

- 30** Paigutage masin selliselt oma kohale, et seda poleks võimalik ümber ajada ja keegi ei saaks seadme toitejuhtmele komistada.
- 31** Ärge pange seadmesse körvalisi esemeid.
- 32** Hoidke seade vähemalt 1,5 meetrit eemal lahtisest leegist ja vältige otsest päike- sevalgust.
- 33** Seadet ei tohi välja lülitada toitepistiku väljatõmbamise teel.
- 34** Ärge kasutage seadet vooluvõrgu pistikpesa vastas või selle all. Seade tuleb paigutada selliselt, et kütmisfunktsiooni kasutamise ajal jäeks pistikupesa seadme taha.
- 35** Ärge jagage pistikupesa teiste suure voolutarbimusega seadmetega.
- 36** See toode peab olema varustatud CE-kinnitusega fikseeritud pistikupesaga, mis sobib nominaalse töövoolutugevusega. Ärge kasutage teisaldatavaid mitmeots-tarbelisi pistikupesaid.

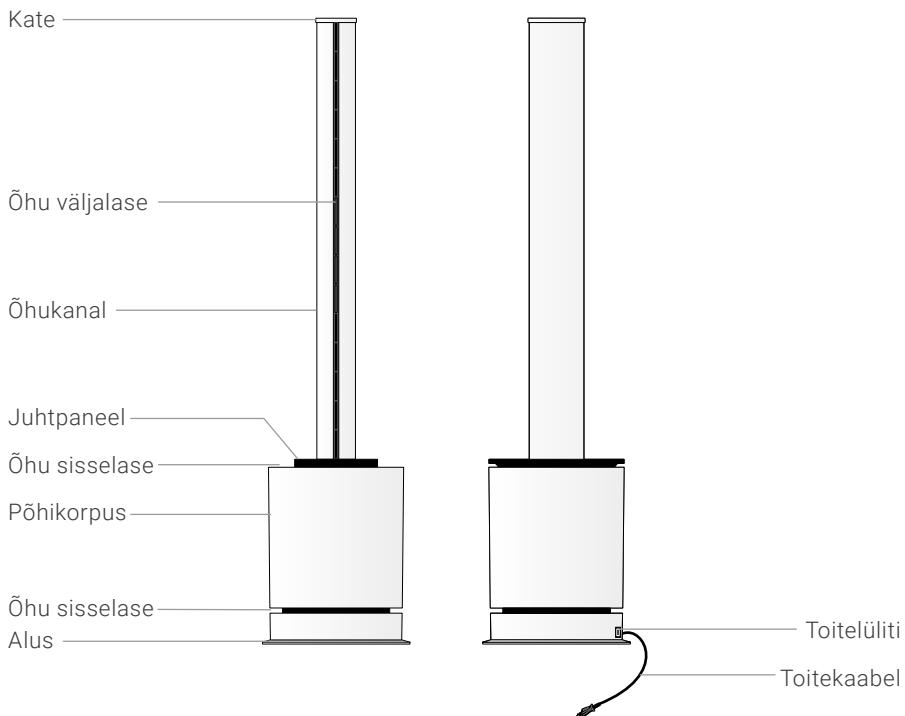
Ohutussüsteem

Seadmel on ülekuumenenemise eest kaitsmise sensor ja automaatne kaitseade, mis katkestab toite seadme juhusliku ümberminemise või ülekuumenenemise korral. Selle sensori käivitumisel lahutage masin vooluvõrgust ja laske tal maha jahtuda. Kont-rollige enne seadme uuesti kävitamist võimalike takistuste olemasolu ja körvaldage need; veenduge, et seade on asetatud tugevale ja horisontaalsele pinnale.

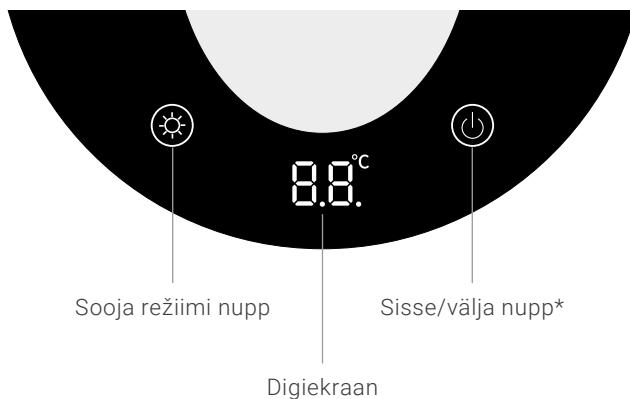
PUHASTAMINE JA HOOLDAMINE

- Lahutage seade enne puhastamist ja hooldamist vooluvõrgust.
- Ärge pange seadet vette ega pritsige seda veega, kuna see võib seadet kahjustada.
- Ärge kasutage seadme pinna pühkimiseks banaaniõli, bensiini, alkoholi, valgendifit ega metallesemeid, kuna need võivad kahjustada seadme pinna värvust.
- Pühkige pinda pehme ja kuiva lapiga. Eriti tugeva määrdumise korral lahjendage neutraalset puhastusvahendit ja pöhkige seadet pehme lapiga. Seejärel pühkige üle kuiva lapiga.
- Kasutage õhu sisse- ja väljalaske juurest tolmu eemaldamiseks pehmet harja või tolmuimejat. Puhastage juba siis, kui tolmukogus on veel väike. Liiga palju tolmu vähendavad seadme töhusust.

OSADE KIRJELDUS



JUHTPANEEL



* samuti kasutatav õhu koguse ja liikumisfunktsooni juhtimiseks

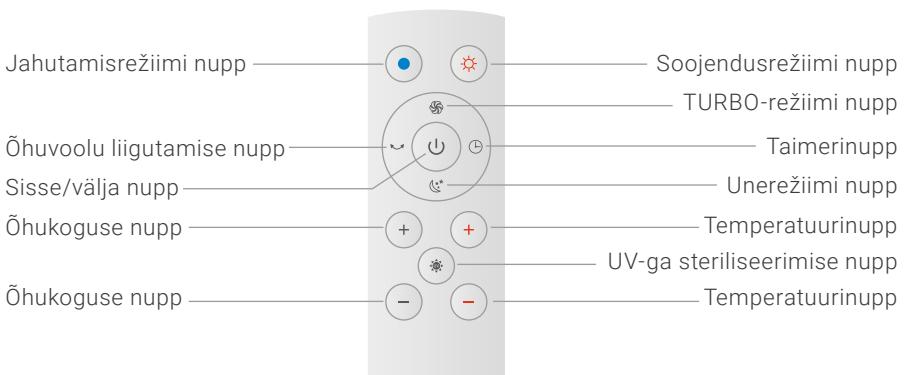
KASUTAMINE

- 1 Sisestage toitepistik sobivasse pistikupesasse. Vajutage toitelülitri asendisse „I“. Seade on ooterežiimis.
- 2 Seadme sisse- ja väljalülitamine: vajutage juhtpaneelil sisse/välja nuppu, kostub helisignaal ja seade hakkab töötama. Vajutage sisse/välja nuppu 2 sekundit. Kostub kaks helisignaali ja käe ärvõtmisel lõpetab seade töötamise.
- 3 Soojendusrežiimi lülitumine: Seade hakkab vaikimisi tööle jahutamisrežiimis ja juhib ruumi jahedat õhku. Vajutage soojendusrežiimi avamiseks juhtpaneelil soojendusrežiimi nuppu; seadmest hakkab väljuma sooja õhku. Digiekraanile on kuvatud ümbritsev temperatuur. Soojendusrežiimiks väljumiseks vajutage nuppu veel üks kord.
- 4 Õhukoguse seadistamine: Töötava seadme puhul vajutage juhtpaneelil sisse/välja nuppu, et reguleerida õhukogust vahemikus 1 kuni 9 jahutamisrežiimis, ja 1 kuni 4 soojendusrežiimis.
- 5 Õhuvoolu liigutamise funktsioon: vajutage juhtpaneelil 1 sekund sisse/välja nuppu. Kostub üks helisignaal ja seade hakkab õhuvoolu liigutama. Vajutage sisse/välja nuppu veel kord 1 sekundit – uuesti kostub üks helisignaal ja seade lõpetab õhuvoolu liigutamise.”

KAUGJUHTIMISE KASUTAMINE

Antud seadmel on olemas kaugjuhtimispult. Kasutage kaugjuhtimispuldil $2 \times 1,5$ V AAA patareisid. Sisestage patareid tihedalt kaugjuhtimispulti. Kui kaugjuhtimispulti pikema aja jooksul ei kasutata, võtke patareid kaugjuhtimispuldist välja.

Märkus! Enamikku seadme funktsioonidest saab juhtida vaid kaugjuhtimispuldiga. Kui olete kaugjuhtimispuldi ära kaotanud või see on kahjustada saanud, võtke ühendust meie klienditeenindusega. Kaugjuhtimissignaali maksimeerimiseks tuleb kaugjuhtimispult suunata digiekraanil asuva signaali vastuvõtja suunas. Toimiv vahemaa: 4 m.



Funktsioon Seadistus



Sisse/välja nupp

Seadme sisse lülitamiseks vajutage sisse/välja nuppu. Seadme välja lülitamiseks vajutage uuesti sisse/välja nuppu.



Unerežiimi nupp

Vajutage unerežiimi nuppu – digiekraanile kuvatakse „LL“ ja puhuri kiirust vähendatakse miinimumini. Režiimist väljumiseks vajutage nuppu veel üks kord. (Samuti võite režiimist väljuda, vajutades õhukoguse nuppu „+“/„-“.)



TURBO-režiimi nupp

Vajutage max-režiimi nuppu – digiekraanile kuvatakse „HH“ ja puhuri kiirust suurendatakse maksimumini. Režiimist väljumiseks vajutage nuppu veel üks kord. (Samuti võite režiimist väljuda, vajutades õhukoguse nuppu „+“/„-“.)



Õhuvoolu liigutamise nupp

Vajutage õhuvoolu liigutamise nuppu, et õhuvoolu liigutamise funktsioon sisse lülitada. Õhuvoolu liigutamise seiskamiseks vajutage nuppu veel üks kord.



UV-ga steriliseerimise nupp

Vajutage UV-ga steriliseerimise nuppu, et lülitada sisse ultraviolettagusega steriliseerimise funktsioon. Digiekraanile kuvatakse kirje „U“. Seadme sees paiknev ultravioletlamp tapab tulemuslikult kõik õhus leiduvad bakterid ja viirused. Funktsiooni väljalülitamiseks vajutage nuppu veel üks kord. Antud funktsioon lülitub 1 tunni möödudes ise automaatselt välja. Seade käivitub vaikimisi UV-režiimis.

Funktsioon Seadistus



Jahutamisrežiimi nupp

Vajutage jahutamisrežiimi nuppu, et avada jahutusrežiim. Selles režiimis on teil võimalik reguleerida õhukogust. Märkus: jahutusrežiim on seadme sisselülitamisel vaikerežiimiks.



Õhukoguse nupp

Õhukoguse suurendamiseks vajutage kaugjuhtimispuldi vasakul küljel nuppu „+“. Õhukoguse vähenemiseks vajutage kaugjuhtimispuldi vasakul poolel nuppu „-“. Jahutusrežiimis on 9 tasemeseadistust. Soojendusrežiimis on 4 tasemeseadistust.



Soojendusrežiimi nupp

Vajutage soojendusrežiimi nuppu, et avada soojendusrežiim. Digiekraan näitab ümbritsevat temperatuuri. Umbes 40 sekundi möödudes temperatuurinäit kustub. Selles režiimis on teil võimalik reguleerida õhukogust ja temperatuuri. Märkus: soojendusrežiimis pole max režiim ja unerežiim saadaval.



Temperatuurinupp

Temperatuuri seadistamiseks vahemikus 1–30 °C, vajutage kaugjuhtimispuldi paremal poolel soojendusrežiimi ajal nuppu „+/-“.
Märkus: jahutamisrežiimis nupud ei tööta.



Taimerinupp

Vajutage taimerinuppu, et määräta töötamisaeg vahemikus 1 kuni 8 tundi. Digiekraani all parempoolses nurgas hakkab vilkuma väike „:“, andes märku, et taimerit seadistatakse või taimer parajasti töötab.

* Soojendusrežiimi funktsiooni sisselülitumiseks peab määratud temperatuur olema ümbritsevast temperatuurist kõrgem. Kui ümbritsev temperatuur saavutab määratud temperatuuri, siis soojendusrežiim seisab. Seadmest tuleb järgneva umbes 40 sekundi jooksul jahedat õhku ja seejärel lülitub seade ooterežiimi. Kui ümbritsev temperatuur on määratud temperatuurist madalam, lülitub soojendusrežiim automaatselt sisse.

Soojendusrežiimis on vaikimisi määratud temperatuur 25 °C. Kui ümbritsev temperatuur on alla 0 °C, näitab digiekraan miinustemperatuuri asemel lihtsalt „01“. Pärast soojendusrežiimis üle 9 tunni töötamist lõpetab seade automaatselt töötamise. Taaskäivitage seade, vajutades kaugjuhtimispultil sisse/välja nuppu või kasutades selleks kaugjuhtimispuldi. Märkus: temperatuuri saab määräta vaid kaugjuhtimispuldigaga. Juhtpaneel seda toimingut ei toeta.

VÕIMALIK NÄHTUS

- 1 Seade võib reageerida teiste seadmete kaugjuhtimispultidele.
- 2 Kui kasutate selle seadme kaugjuhtimispulti, võivad sellele reageerida ka teised seadmed. See on tänu kaugjuhtimispuldi kattuvatele sageustele. Tegemist ei ole seadme kvaliteediga seotud probleemiga. Väärkasutuse vältimiseks hoidke kaugjuhtimispult kasutamise ajal teistest elektriseadmetest eemal.

Märkus!

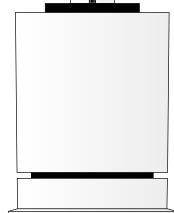
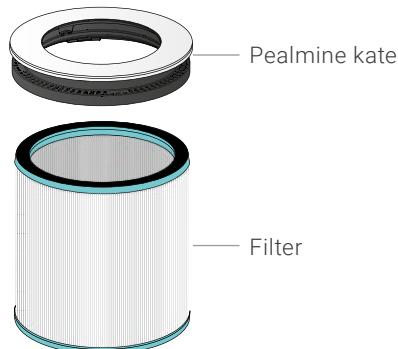
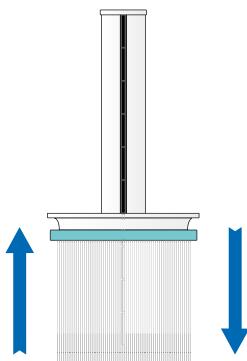
- 1 Kui toiminguid ei tehta, kustub digiekraan umbes 20 sekundi möödumisel. Kui soovite veel toiminguid teha, vajutage esmalt kaugjuhtimispuldlil suvalisele nupule (v.a sisse/välja nupp) või juhtpaneeli mõnele nupule, et digiekraan sisse lülitada ja seejärel vajutage soovitud funktsioonide valimiseks selleks vajalikule nupule.
- 2 Kaugjuhtimispuldlil asuv sisse/välja nupp lülitab seadme ooterežiimi, kuid ei lülitata täielikult välja. Kui te seadet ei kasuta ja soovite ta täielikult välja lülitada, vajutage seadme põhikorpusel asuvat toitelülitit. Kui toodet pikaa jooksul ei kasutata, eraldage toitejuhe seinakontaktist.

FILTRI VAHETAMINE

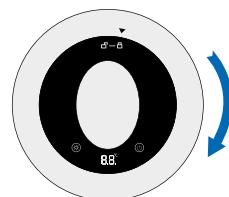
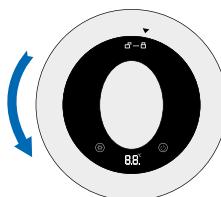
Sellel seadmel on õhupuhastusfilter.

Filtrri vahetamine:

- 1 Pöörake pealiskatet vastupäeva ja tõmmake filter läbi lukust vabastamist välja.
- 2 Eraldage kokku pandud pealiskate filtrist.
- 3 Pange uus filter koos pealiskattega kokku.
- 4 Pange kokkupandud filter tagasi seadmesse ja pöörake kinnitamiseks päripäeva.



Lahtivõtmine või kokkupanemine

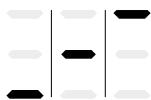


Filtri väljavõtmine
Filtri sisse paigalda-
mine

Vastupäeva keeramine
Vabastage ülestõmbami-
seks lukust

Päripäeva pööramine
Lukustamine

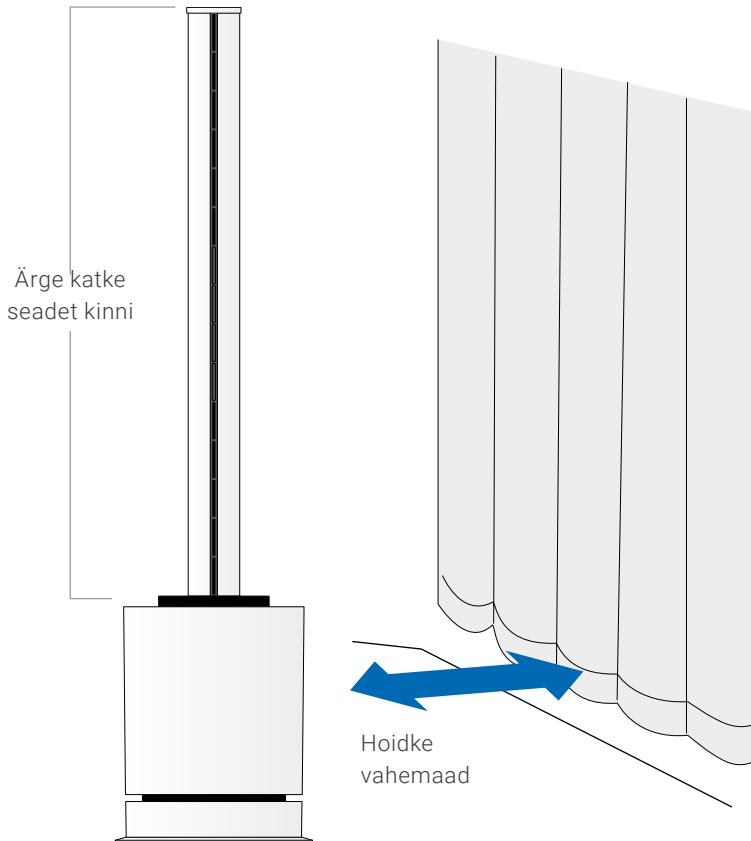
FILTRI ÄRATUSKELLA VAHETAMINE



Seadmel on mälufunksioon. Pärast kokku 720 tunni töötamist süttib seadme sisselülitamisel umbes 5 sekundiks digiekraan (nagu on joonisel näha) ja sellel liigub tsükliliselt märgutuli. Pärast filtri vahetamist vajutage kaugjuhimispuldil 5 sekundit sisse/välja nuppu, et kustutada alarm ning filtri töötaimer hakkab uesti algusest lugema.

ASUKOHT

Asetage seade oma kohale vertikaalasendis. Ärge kasutage seadet kõrge temperatuuri või niiskusega kohtades (vannituba, köök).



Ärge pange midagi kuni meetri kaugusele seadmest.

KONFIGUREERIMI- NE JA RAKENDUS SMART LIFE



1 Installige rakendus „Smart Life - Smart Living“

Installige oma nutitelefoni tasuta rakendus „Smart Life -Smart Living“.

Looge kasutajakonto ja logige sisse.

Veenduge, et ...

- Seadmele oleks teie marsruuteris määratud raadiovõrk 2,4 GHz sagekusribas. 5 GHz sagekusribas olevaid raadiovõrke ei toetata.
- Teie marsruuter toetab 802.11b/g/n.
- Installitud on iOS 11.0 või sellest uuem versioon või Android 6.0 või sellest uuem versioon. Vajaduse korral värskendage oma nutitelefoni või tahvelseadme operatsioonisüsteemi.

2 Aktiveerige WLAN

Veenduge, et teie nutitelefon või tahvelarvuti on ühendatud teie kodu Wi-Fi-võrku ja et Bluetooth-funktsioon on aktiveeritud.

3 Aktiveerige tööpunktirežiim

Vajutage seadmel 5 sekundit sisse/välja nuppu, kuni seadmest kostab kolm piiksu ja ekraanil hakkab vilkuma täht „F“.

4 Seadistage Wi-Fi

Pärast rakenduse „Smart Life – Smart Living“ allalaadimist ja installimist, avage rakendus.

- Puudutage valikut „Add device“ (Lisa seade), kui teie seade on rakenduses loetud. Vastasel juhul puudutage valikut Activate Bluetooth (Aktiveeri Bluetooth).
- Kui seade on ära tuntud, klõpsake valikul „Add device“ (Lisa seade)
- Valige oma WLAN ja sisestage WLAN-i salasõna.
- Seade on lisatud
- Kui seade on korralikult lisatud, teeb seade kolm piiksu.

ANDMEKAITSE

Venta Luftwässcher GmbH käib teie andmetega ümber konfidentsiaalselt. Täiendava teabe saamiseks selle kohta, kuidas me teie privaatsust kaitseme, tutvuge meie privaatsuseeskirjadega aadressil www.venta-air.com

GARANTII

Tulenevalt meie toodete kõrgest kvaliteedist garanteerib Venta-Luftwäscher GmbH, et toode jäab defektivabaks kahe aasta jooksul ostukuupäevast alates tingimusel, et seadet kasutatakse korrektelt. Kui sellele vaatamata leiab aset materjali- või koosteviga, võtke ühendust Venta teenindusmeeskonna või edasimüüjaga. Samuti kehtivad Venta üldised garantitingimused:

www.venta-air.com/en_de/Service/Warranty/

ÜMBERKÄITLEMINE JA ÄRAVISKAMINE



Sümbol „**ristikriipsutatud prügikast**“ näitab, et elektri- ja elektroonikaromusid (WEEE) ja vanu patareisid tuleb visata ära eraldi. Sellised seadmed võivad sisaldada ohtlikke ja keskkonnale ohtlikke aineid. Sellised tooted tuleb toimetada elektri- ja elektroonikaseadmete ringlussevõtuks ettenähtud kogumispunkt ning neid ei tohi visata sorteerimata olmejäätmete hulka. Ärge visake kasutatud patareisid olmeprügi hulka. Andke need üle kogumispunkti või jaemüüjale. Nii tehes aitata säilitada loodusvarasid ja keskkonda. Lisateabe saamiseks võtke ühendust kohaliku omavalitsusega.

Lapsed ei tohi mängida kilekottide ja pakendimaterjaliga, kuna sellega kaasneb viigastus- või lämbumisoht. Ladustage sellised materjalid ohutult või utiliseerige need keskkonnasõbralikul moel. Filtred võib visata ära koos olmeprügiga.

PASKIRTIS

Šis gaminys tinkta tik gerai izoliuotoms patalpoms arba naudoti retkarčiais

! SAUGOS NURODYMAI

Prieš naudodamis prietaisą, būtinai perskaitykite visas toliau pateiktas instrukcijas, kad išvengtumėte sužeidimų ar žalos ir pasiektumėte geriausią rezultatą. Įsitikinkite, kad šią instrukciją laikote saugioje vietoje. Jei šį prietaisą atiduodate ar perduodate kitam asmeniui, būtinai pridėkite ir šią instrukciją.

Jei naudotojas, nesilaikydamas šioje instrukcijoje pateiktų nurodymų, sugadina prietaisą, garantija netenka galios. Gamintojas / importuotojas neprisiima jokios atsakomybės už žalą, atsiradusią dėl instrukcijos nesilaikymo, neatsargaus naudojimo arba naudojimo nesilaikant šio vadovo reikalavimų.

- 1** Šiuo prietaisu gali naudotis vaikai nuo 8 m. ir asmenys, kurių fiziniai, jutimo ar protiniai gebėjimai yra riboti, arba neturintys pakankamai patirties bei žinių, jei jie prižiūrimi arba išmokomi saugiai naudotis prietaisu ir supažindinami su galimais pavojais.
- 2** Vaikams draudžiama žaisti su prietaisu.
- 3** Prietaiso valymo ar priežiūros darbų negali atlikti jaunesni nei 8 metų vaikai, jeigu jie nėra prižiūrimi.
- 4** Jei maitinimo laidas pažeistas, jį privalo pakeisti gamintojas, techninės priežiūros astovas ar panašios kvalifikacijos specialistas, kad išvengtumėte pavojus.
- 5** Pasirūpinkite, kad prietaiso ir jo laidų negalėtų pasiekti vaikai iki 8 metų amžiaus.
- 6** Netinkamas naudojimas gali sugadinti prietaisą ir sukelti fizinių sužalojimų Vaikai nuo 3 metų ir jaunesni nei 8 metų negali prijungti, reguliuoti ir valyti prietaiso arba atlikti naudotojo priežiūros.
- 7 DĖMESIO – kai kurios šio gaminio dalys gali labai jkaisti ir sukelti nudegimų. Ypatingą dėmesį reikia skirti ten, kur yra vaikų ir pažeidžiamų žmonių.**
- 8 ISPĖJIMAS:** Kad išvengtumėte perkaitimo, neuždenkite prietaiso.
- 9** Prietaiso negalima statyti iš karto po kištukiniu lizdu.
- 10** Naudoti prietaisą galima tik iki galo surinktą.
- 11** Nenaudokite šio prietaiso šalia vonios, dušo ar baseino.

12 JSPĖJIMAS: Šiame prietaise nėra jrengtas patalpos temperatūros reguliavimo įtaisas. Nenaudokite šio prietaiso mažose patalpose, kuriose yra asmenų, negalinčių savarankiškai išeiti iš patalpos, nebent būtų užtikrinta nuolatinė priežiūra.

13 Prieš valant ar atliekant kitą techninę priežiūrą, prietaisas turi būti atjungtas nuo maitinimo tinklo.



14 Reiškia „NEDENGTI“.

15 Nenaudokite šio prietaiso, jei jis buvo numestas.

16 Nenaudokite, jei yra matomų prietaiso pažeidimo požymių.

17 Šį prietaisą naudokite ant horizontalaus ir stabilaus paviršiaus. Prietaisą statykite ant stabilaus, plokščio ir sauso paviršiaus.

18 Prieš įkišdami kištuką į elektros lizdą patirkinkite, ar įtampa ir dažnis atitinkavardinėje etiketėje nurodytus duomenis.

19 Kai prietaiso nenaudojate ir prieš valydamis ištraukite tinklo kištuką iš lizdo.

20 Užtirkinkite, kad tinklo kabelis nebūtų kabinamas ant aštrių briaunų, saugokite jį nuo karščių daiktų ir atviros liepsnos.

21 Nemerkite prietaiso ar tinklo kištuko į vandenj ar kitus skysčius. Dėl elektrošoko kyla pavojus gyvybei!

22 Norédami ištraukti kištuką iš kištukinio lizdo, ištraukite kištuką. Netraukite maitinimo laidą.

23 Nekiškite ir neišjunkite prietaiso iš elektros lizdo drėgna ranka.

24 Elektrinius prietaisus remontuoti gali tik profesionalūs specialistai. Mégėjiškas remontas kelia rimačių pavojų naudotojui.

25 Naudojimo metu niekada nepalikite prietaiso be priežiūros.

26 Šis prietaisas nėra skirtas komerciniam naudojimui.

27 Nenaudokite prietaiso ne pagal paskirtį.

28 Nevyniokite laidą aplink prietaisą ir jo nelenkite.

29 Nedékite jokių daiktų ant oro įleidimo ar išleidimo angos. Įsitirkinkite, kad ventiliacijos angose nėra dulkių, pūkelių, plaukų ir kitų kliūčių, galinčių trukdyti oro srautui.

30 Prietaisą padékite taip, kad jo netyčia kas nors neapverstų ir neužkliūtų už jo ar jo laidą.

31 Iš prietaisą nedékite pašalinių daiktų.

- 32** Laikykite prietaisą bent 1,5 metro atstumu nuo ugnies šaltinio ar degtukų ir ventiliatorių tiesioginių saulės spindulių.
- 33** Prietaiso negalima išjungti ištraukus elektros tinklo kištuką.
- 34** Nenaudokite prietaiso prie elektros lizdo arba po elektros lizdu. Kai naudojama šildymo funkcija, prietaisas turi būti pastatytas taip, kad elektros lizdas būtų už prietaiso.
- 35** Nesinaudokite vienu lizdu su kitais didelės galios prietaisais.
- 36** Šiame gaminyje turi būti įrengtas CE patvirtintas stacionarus kištukinis lizdas, atitinkantis vardinę darbinę srovę. Nenaudokite mobiliojo daugiaufunkcio lizdo.

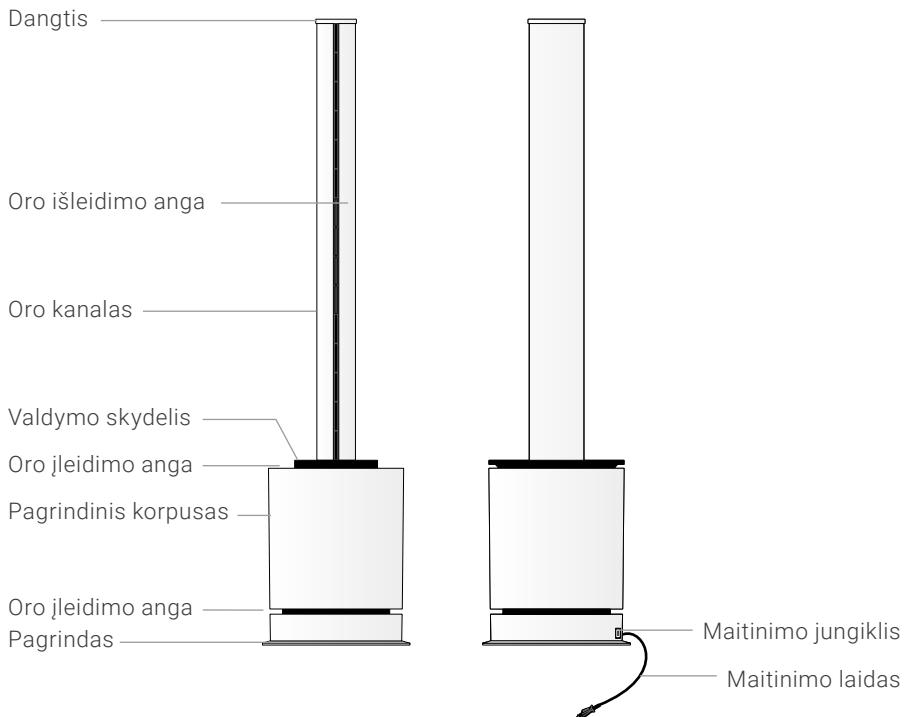
Saugos sistema

Šis prietaisas turi apsaugos nuo perkaitimo jutiklį ir automatinę apsaugos nuo gedimino sistemą, kuri nutraukia prietaiso maitinimą, jei jis netinka apvirsta arba perkaista. Suveikus šiam jutikliui, atjunkite prietaisą nuo elektros tinklo ir leiskite jam atvesti. Prieš vėl įjungdami prietaisą patirkrinkite ir pašalinkite bet kokias kliūties ir būtinai pastatykite ji ant kieto ir lygaus paviršiaus.

VALYMAS IR TECHNINĖ PRIEŽIŪRA

- Prieš valymą ir techninę priežiūrą atjunkite prietaisą nuo elektros tinklo.
- Nestatykite prietaiso ant vandens ir neplaukite jo, nes tai gali sugadinti prietaisą.
- Nenaudokite bananų aliejaus, benzino, alkoholio, baliklio ar metalinių daiktų prietaiso paviršiu i nuvalyti, nes tai gali pakeisti paviršiaus spalvą.
- Paviršių nuvalykite minkšta, sausa šluoste. Jei ypač nešvarus, praskieskite švelniu plovikliu ir nušluostykite minkšta šluoste. Tada nuvalykite sausa šluoste.
- Dulkes prie oro įleidimo ir išleidimo angos valykite minkštu šepeteliu arba dulkių siurbliu. Valykite ji, kai yra mažiau dulkių. Per didelis dulkių kiekis sumažins efektyvumą.

DALIU APRAŠYMAS



VALDYMO SKYDELIS



* taip pat galima naudoti oro kiekiui ir sūdynės funkcijai valdyti

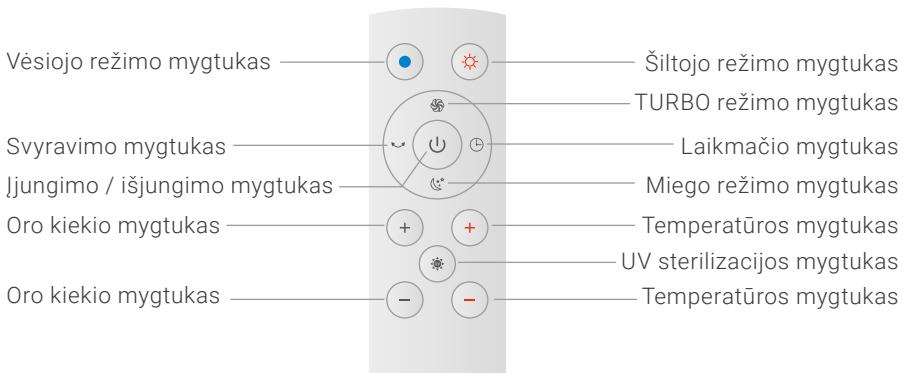
NAUDOJIMAS

- 1 Jkiškite kištuką į tinkamą maitinimo lizdą. Maitinimo jungiklį nustatykite į padėtį „I“. Prietaisas veikia budėjimo režimu.
- 2 Norédami įjungti ir išjungti: Paspauskite įjungimo / išjungimo mygtuką ant valdymo skydelio, vieną kartą pasigirs garsinis signalas ir prietaisas pradės veikti. Paspauskite įjungimo / išjungimo mygtuką ir palaikykite jį 2 sekundes, du kartus pasigirs pyptelėjimas ir prietaisas nustos veikti, kai atleisite ranką.
- 3 Norédami perjungti į šiltajį režimą: Pagal numatytuosius nustatymus prietaisas pradeda veikti vésiuoju režimu; jis perduoda vésų orą. Paspauskite šiltojo režimo mygtuką valdymo skydelyje, kad įjungtumėte šiltajį režimą; prietaisas pradeda perduoti šiltą orą. Skaitmeniniame ekrane rodoma aplinkos temperatūra. Dar kartą paspauskite mygtuką, kad išjungtumėte šiltajį režimą.
- 4 Oro kieko nustatymas: Kai prietaisas veikia, paspauskite įjungimo / išjungimo mygtuką valdymo skydelyje ir reguliuokite oro tūrį nuo 1 iki 9 vésiuoju režimu; reguliuokite oro tūrį nuo 1 iki 4 šiltuoju režimu.
- 5 Svyravimo funkcijos nustatymas: Paspauskite ir 1 sekundę palaikykite įjungimo / išjungimo mygtuką valdymo skydelyje, vieną kartą pasigirs garsinis signalas ir prietaisas pradės svyruti. Dar kartą paspauskite ir 1 sekundę palaikykite įjungimo / išjungimo mygtuką, garsinis signalas nuskambės vieną kartą ir prietaisas nustos svyruti.

NUOTOLINIO VALDYMO PULTO NAUDOJIMAS

Šis įrenginys turi nuotolinio valdymo pultą. Nuotolinio valdymo pultui naudokite 2 x 1,5 V AAA tipo baterijas. Baterijas į nuotolinio valdymo pultą įdékite tvirtai. Jei nuotolinio valdymo pultas ilgą laiką nenaudojamas, išimkite iš jo baterijas.

Pastaba: daugumą prietaiso funkcijų galima valdyti tik nuotolinio valdymo pultu.
Jei pametéte nuotolinio valdymo pultą arba jis sugadintas, kreipkités į mūsų klientų aptarnavimo tarnybą. Nuotolinio valdymo pultą reikia nukreipti į skaitmeniniame ekrane esantį signalo imtuvą, kad nuotolinio valdymo signalas būtų maksimaliai stiprus. Veiksmingas atstumas: 4 m



Funkcija Nustatymas



Ijungimo / išjungimo mygtukas

Paspauskite ijungimo / išjungimo mygtuką, kad ijungtumėte prietaisą. Norédami išjungti prietaisą, paspauskite mygtuką dar kartą.



Miego režimo mygtukas

Paspauskite miego režimo mygtuką, skaitmeniniame ekrane bus rodoma „LL“, o vėjo greitis taps minimalus. Paspauskite mygtuką dar kartą, kad išjungtumėte režimą. (Režimą taip pat galite išjungti paspaudami oro stiprumo mygtuką „+/-“).



TURBO režimo mygtukas

Paspaudus maksimalaus režimo mygtuką, skaitmeniniame ekrane pasirodys „HH“ ir vėjo greitis taps maksimalus. Paspauskite mygtuką dar kartą, kad išjungtumėte režimą. (Režimą taip pat galite išjungti paspaudami oro stiprumo mygtuką „+/-“).



Svyravimo mygtukas

Paspauskite svyravimo mygtuką, kad ijungtumėte svyravimo funkciją. Paspauskite mygtuką dar kartą, kad sustabdytumėte svyravimą.



UV sterilizacijos mygtukas

Paspauskite UV sterilizacijos mygtuką, kad ijungtumėte UV sterilizacijos funkciją. Skaitmeniniame ekrane bus rodoma „U“. Prietaiso viduje esanti UV lempa veiksmingai naikins ore esančias bakterijas / virusus. Norédami išjungti funkciją, paspauskite mygtuką dar kartą. Ši funkcija automatiškai išsijungs po 1 valandos. Pagal numatytuosius nustatymus prietaisas įsijungia UV režimu.

Funkcija Nustatymas



Vésiojo režimo mygtukas

Paspauskite vésiojo režimo mygtuką, kad ijjungtumėte vésujį režimą. Šiuo režimu galite reguliuoti oro kiekį. Pastaba: ijjungus prietaisą, pagal numatytuosius nustatymus ijjungiamas vésusis režimas.



Oro kiekių mygtukas

Paspauskite mygtuką „+“ kairėje nuotolinio valdymo pulto pusėje, kad padidintumėte oro kiekį. Paspauskite mygtuką „-“ kairėje nuotolinio valdymo pulto pusėje, kad sumažintumėte oro kiekį. Yra 9 vésiojo režimo lygių nustatymai. Šilto režimo režimui yra 4 lygių nustatymai.



Šiltojo režimo mygtukas

Paspauskite šiltojo režimo mygtuką, kad ijjungtumėte šiltajį režimą. Skaitmeniniame ekrane bus rodoma aplinkos temperatūra. Temperatūros rodmuo užges maždaug po 40 sekundžių. Šiuo režimu galite reguliuoti oro kiekį ir temperatūrą.* Pastaba: esant šiltam režimui, maksimalus režimas ir miego režimas nepasiekiami.



Temperatūros mygtukas

Šiltuoju režimu paspaudami mygtuką „+/-“, esantį dešinėje nuotolinio valdymo pulto pusėje, nustatykite 1–30 °C / 33,8–86 °F temperatūrą. Pastaba: mygtukai neveikia esant vésiam režimui.



Laikmačio mygtukas

Paspauskite laikmačio mygtuką, kad nustatytumėte darbo laiką nuo 1 iki 8 valandų. Skaitmeninio ekrano apatiniaiame dešiniajame kampe mirksės nedidelis „-“ ženklas, rodantis, kad laikmatis yra nustatomas / veikia.

* Nustatyta temperatūra turi būti aukštesnė už aplinkos temperatūrą, kad būtų ijjungta šiltojo režimo funkcija. Aplinkos temperatūrai pasiekus nustatytą temperatūrą, šiltojo režimo funkcija bus sustabdyta. Prietaisas maždaug 40 sekundžių skleis vésų oro gūsj, o tada persijungs į budėjimo režimą. Kai aplinkos temperatūra bus žemesnė už nustatytą temperatūrą, šiltojo režimo funkcija išsijungs automatiškai.

Šiltojo režimo numatytoji nustatyta temperatūra yra 25 °C / 77 °F. Kai aplinkos temperatūra yra žemesnė nei 0 °C / 32 °F, skaitmeniniame ekrane vietoj neigiamos temperatūros vertės bus rodoma tik „01“. Šiltuoju režimu veikęs ilgiau nei 9 valandas, prietaisas automatiškai nustoja veikti. Iš naujo ijjunkite paspaudami ijjungimo / išjungimo mygtuką valdymo skydelyje arba naudodami nuotolinio valdymo pultą. Pastaba: temperatūrą galima nustatyti tik nuotolinio valdymo pulteliu. Valdymo skydelis šio veiksma nepalaiko.

GALIMAS REIŠKINYS

- 1 Šis prietaisas gali reaguoti į kitų prietaisų nuotolinio valdymo pultą.
- 2 Jei naudojate šio prietaiso nuotolinio valdymo pultą, gali reaguoti kiti prietaisai. Taip yra dėl sutampančių nuotolinio valdymo pulto dažnių. Pats gaminys kokybės problemų neturi. Kad išvengtumėte netinkamo naudojimo, laikykite nuotolinio valdymo pultą atokiau nuo kitių elektrinių prietaisų naudojimo metu.

Pastaba:

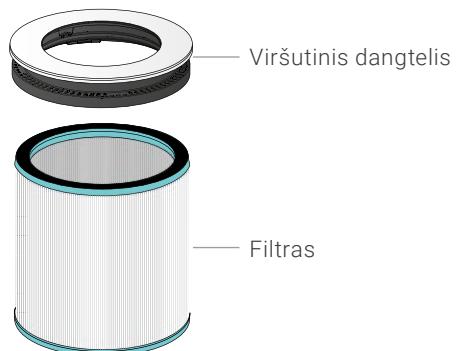
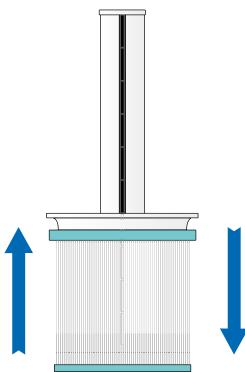
- 1 skaitmeninis ekranas užges maždaug po 20 sekundžių, jei neatliekamos jokios operacijos. Jei norite atlikti tolesnes operacijas, pirmiausia paspauskite bet kurį nuotolinio valdymo pulto mygtuką (išskyrus įjungimo / išjungimo mygtuką) arba valdymo skydelio mygtukus, kad įjungtumėte skaitmeninį ekraną, ir tada paspauskite norimus mygtukus norimoms funkcijoms pasirinkti.
- 2 Nuotolinio valdymo pulte esantis įjungimo / išjungimo mygtukas perjungia prietaisą į budėjimo režimą, o ne visiškai jį išjungia. Paspauskite maitinimo jungiklį ant pagrindinio korpuso, kad šis prietaisas būtų visiškai išjungtas, kai jo nenaudojate. Jei šis prietaisas nenaudojamas ilgą laiką, atjunkite maitinimo laidą.

FILTRO KEITIMAS

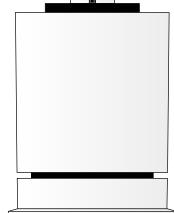
Šiame prietaise įrengtas oro valymo filtras, kuris gali išvalyti orą.

Keitimo būdas:

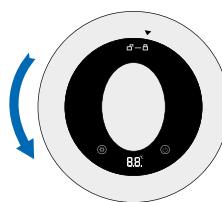
- 1 pasukite viršutinį dangtelį prieš laikrodžio rodyklę ir atlaisvinę ištraukite filtrą;
- 2 atskirkite sumontuotą viršutinį dangtelį nuo filtro;
- 3 sumontuokite naują filtrą su viršutiniu dangteliu;
- 4 įdékite surinktą filtrą atgal į prietaisą ir pasukite jį pagal laikrodžio rodyklę, kad pritvirtintumėte.



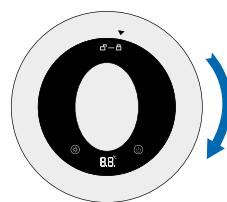
Atskirti arba surinkti



Išimti filtrą
Sumontuoti filtrą
žemyn

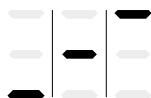


Sukimas prieš laikrodžio
rodyklę
Atlaivinkite, kad ištrauktu-
mėte j viršų



Sukimas pagal
laikrodžio rodyklę
Užrakinimas

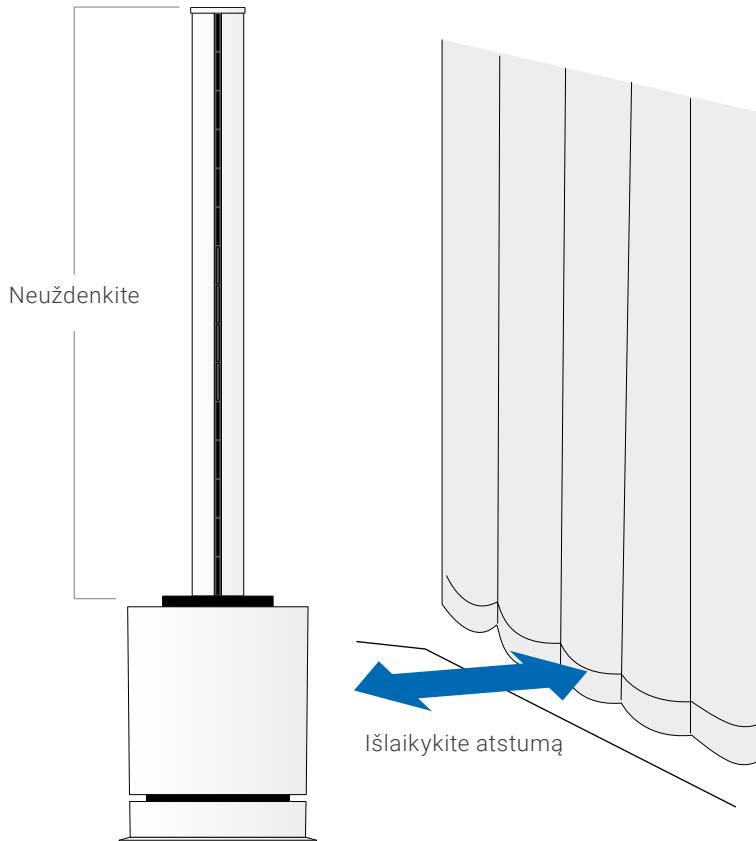
FILTRO ĮSPĖJAMOJO SIGNALO MECHANIZMO KEITIMAS



Prietaisas turi atminties funkciją. Po 720 darbo valandų skaitmeninis ekranas (kaip parodyta paveikslėlyje) įjungus prietaisą maždaug 5 sekundes užsidegs, o kontrolinė lemputė užsidegs cikliškai. Pa-keitę filtrą, paspauskite ir 5 sekundes palaikykite nuotolinio valdymo pulto įjungimo / išjungimo mygtuką, kad ištrintumėte įspėjamąjį signalą, ir filtro veikimo laikas vėl būtų nustatytas iš naujo.

VIETA

Pastatykite prietaisą vertikalioje padėtyje. Nenaudokite prietaiso aukštoje temperatūroje ir drėgmėje (vonios kambaryje, virtuvėje).



Nedėkite nieko arčiau kaip 1 metro atstumu.

KONFIGŪRAVIMAS IR „SMART LIFE“ PROGRAMĖLĘ



1 Jdiekite programėlę „Smart Life - Smart Living“

J savo išmanujį telefoną jdiekite nemokamą programėlę „Smart Life -Smart Living“. Susikurkite naudotojo paskyrą ir prisijunkite.

Pasirūpinkite, kad...

- prietaisas būtų naudojamas belaidžio ryšio tinkle, 2,4 GHz juosteje per jūsų maršrutizatorių. 5 GHz dažnių juostos belaidžio ryšio tinklai nepalaikomi.
- Jūsų maršrutizatorius palaiko 802.11b/g/n standartą.
- Naudojate iOS 11.0 arba naujesnę arba „Android“ 6.0 arba naujesnę versiją. Jei reikia, atnaujinkite operacinę sistemą savo telefone ar planšetiniame kompiuteryje.

2 Suaktyvinkite WLAN

Įsitikinkite, kad išmanusis telefonas arba planšetinis kompiuteris yra prijungtas prie namų „Wi-Fi“ tinklo ir kad įjungta „Bluetooth“ funkcija.

3 Suaktyvinkite prieigos taško režimą

Paspauskite ir 5 sekundes palaikykite prietaiso įjungimo / išjungimo mygtuką, kol prietaisas triskart pyptelės ir ekrane ims mirksėti „F“.

4 Nustatykite „WiFi“

Atsiuntę ir jsidiegt „Smart Life – Smart Living“ programėlę ją jsijunkite.

- Jei programėlėje matomas jūsų prietaisas, paspauskite „Add device“ (Pridėti prietaisą). Priešingu atveju bakstelékite „Activate Bluetooth“ (Suaktyvinti „Bluetooth“).
- Kai tik prietaisas bus atpažintas, spustelékite „Add device“ (Pridėti įrenginį).
- Pasirinkite savo WLAN ir įveskite WLAN slaptažodį.
- Įrenginys pridėtas.
- Sékmingai pridėjus įrenginį, jis tris kartus pyptelės.

DUOMENŲ APSAUGA

„Venta Luftwäsch GmbH“ jūsų duomenis tvarko konfidencialiai. Daugiau informacijos apie tai, kaip saugome jūsų privatumą, rasite mūsų privatumo politikoje www.venta-air.com.

GARANTIJA

Dėl aukštos mūsų gaminių kokybės „Venta-Luftwäscher GmbH“ garantuoja, kad šis gaminys neturės defektų dvejus metus nuo jo jsigijimo dienos, jei jis bus tinkamai naudojamas. Jei vis dėlto atsirastų medžiagos ar apdorojimo problema, kreipkitės į „Venta“ aptarnavimo komandą arba savo pardavėją. Taip pat taikomos bendrosios „Venta“ garantijos sąlygos: www.venta-air.com/en_de/Service/Warranty/

PERDIRBIMAS IR ŠALINIMAS



„**Perbrauktos šiuksliadėžės**“ simbolis reiškia, kad elektros ir elektroninės įrangos (EEĮA) ir baterijų atliekas reikia šalinti atskirai. Tokioje įrangoje gali būti pavojingų ir aplinkai kenksmingų medžiagų. Šiuos gaminius reikia šalinti atitinkamoje elektros ir elektroninės įrangos perdirbimo surinkimo vietoje ir jų negalima išmesti į nerūšiuotas butinges atliekas. Neišmeskite panaudotų baterijų į butinges atliekas. Atiduokite jas surinkimo punktuose arba pardavėjams. Taip padėsite apsaugoti išteklius ir aplinką. Norėdami gauti daugiau informacijos, kreipkitės į vietos valdžios institucijas.

Vaikams negalima leisti žaisti su plastikiniais maišeliais ir pakavimo medžiagomis, nes kyla pavojus susižeisti ar uždusti. Saugiai laikykite tokias medžiagas arba šalinkite jas aplinkai nekenksmingu būdu. Filtrai gali būti šalinami kartu su butinėmis atliekomis.

PAREDZĒTAIS LIETOJUMS

Šis izstrādājums ir piemērots tikai labi izolētām telpām vai neregulārai lietošanai

! DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

Pirms lietošanas noteikti izlasiet visus tālāk sniegtos norādījumus, lai izvairītos no savainojumiem vai bojājumiem un no ierīces iegūtu vislabākos rezultātus. Nodrošiniet, ka šī rokasgrāmata tiek uzglabāta droša vietā. Ja nododat šo ierīci kādam citam, noteikti pievienojiet arī šo rokasgrāmatu.

Bojājumu gadījumā, ko izraisījis lietotājs, neievērojot šajā rokasgrāmatā sniegtos norādījumus, garantija tiek anulēta. Ražotājs/importētājs neuznemas atbildību par bojājumiem, kas radušies rokasgrāmatas neievērošanas, nolaidīgas lietošanas vai lietošanas neatbilstoši šīs rokasgrāmatas prasībām.

- 1 Šo ierīci var lietot bērni vecumā no 8 gadiem, kā arī personas ar pazeminātām fiziskām, sajūtu vai garīgām spējām, bez pieredzes un zināšanām, ja vien tās neuzrauga vai neapmāca, kā droši lietot šo ierīci, un neizprot ar to saistītās briesmas.
- 2 Bērni nedrīkst spēlēties ar ierīci.
- 3 Par 8 gadiem jaunāki bērni bez uzaudzības nedrīkst veikt ierīces tīrišanu un apkopi.
- 4 Ja strāvas vads ir bojāts, lai izvairītos no apdraudējuma, tā nomaiņa jāveic ražotājam, tā apkalpes pārstāvim vai atbilstoši kvalificētai personai.
- 5 Kabelim jāatrodas vietā, kur tam nevar piekļūt par 8 gadiem jaunāki bērni.
- 6 Nepareiza lietošana var sabojāt ierīci un izraisīt fiziskas traumas. Bērniem no 3 gadu vecuma un jaunāki par 8 gadiem nedrīkst pieslēgt elektrotīklam, pielāgot un tīrīt ierīci, kā arī veikt lietotāja apkopi.
- 7 **UZMANĪBU! Dažas šī izstrādājuma detaļas var ļoti uzkarst un radīt apdegumus. Īpaša uzmanība jāpievērš bērniem un neaizsargātiem cilvēkiem.**
- 8 **BRĪDINĀJUMS.** Lai izvairītos no pārkaršanas, neaizsedziet ierīci.
- 9 Ierīce nedrīkst atrasties tieši zem sienas kontaktligzdas.
- 10 Ierīce drīkst lietot tikai tad, kad tā ir pilnībā salikta.
- 11 Nelietojiet ierīci vannas, dušas un peldbaseina tiešā tuvumā.

- 12 BRĪDINĀJUMS.** Šī ierīce nav aprīkota ar telpas temperatūras kontroles ierīci. Nelietojet šo ierīci mazās telpās, ja tajās atrodas personas, kas nevar pašas iziet no telpas, ja vien netiek nodrošināta pastāvīga uzraudzība.
- 13** Pirms tīrīšanas vai citas apkopes ierīce ir jāatvieno no strāvas padeves avota.
- 14**  Nozīmē "NEPĀRSEDZIET".
- 15** Nelietojet šo ierīci, ja tā tikusi nomesta.
- 16** Nelietojet ierīci, ja ierīcei ir redzamas bojājumu pazīmes.
- 17** Izmantojet šo ierīci uz horizontālas un stabilas virsmas. Novietojet ierīci uz gludas un sausas, stabilas virsmas.
- 18** Pirms strāvas kontaktdakšas ievietošanas kontaktligzdā pārbaudiet, vai spriegums un frekvence atbilst datu plāksnītē norādītajām specifikācijām.
- 19** Ja ierīce netiek lietota un pirms tās tīrīšanas, atvienojet strāvas kontaktdakšu no kontaktligzdas.
- 20** Pārliecinieties, vai strāvas kabelis nav novietots pāri asām malām, un turiet to tālāk no karstiem priekšmetiem un atklātas liesmas.
- 21** Nemērciet ierīci un strāvas kontaktdakšu ūdenī un citos šķidrumos. Elektriskās strāvas trieciena dēļ pastāv dzīvības apdraudējums!
- 22** Lai atvienotu kontaktdakšu no sienas kontaktligzdas, velciet aiz kontaktdakšas. Nevelciet aiz strāvas vada.
- 23** Nepievienojiet ierīci pie strāvas padeves avota un neatvienojiet no tā ar slapjām rokām.
- 24** Elektroierīču remontu drīkst veikt tikai apmācīts speciālists. Amatieru veikti remontdarbi var radīt apdraudējumu lietotājam.
- 25** Lietošanas laikā nekad neatstājiet ierīci bez uzraudzības.
- 26** Šī ierīce nav paredzēta izmantošanai komerciālos nolūkos.
- 27** Lietojiet ierīci tikai paredzētajiem mērķiem.
- 28** Netiniet vadu ap ierīci un nelokiet to.
- 29** Nenovietojet nevienu priekšmetu uz ierīces gaisa ieplūdes un izplūdes atveres. Nodrošiniet, ka ventilācijas atveres ir tīras bez putekļiem, plūksnām, matiem un ciem objektiem, kas var ietekmēt gaisa plūsmu.
- 30** Novietojet savu ierīci tā, ka to nevar apgāzt un neviens nevar aizķerties aiz tās kabēļa.

- 31** Neievietojiet nekādus svešķermeņus ierīcē.
- 32** Turiet ierīci vismaz 1,5 metru attālumā no uguns vai karstuma avota un izvairieties no tiešiem saules stariem.
- 33** Ierīci nedrīkst izslēgt, atvienojot strāvas kontaktakciu.
- 34** Nelietojiet ierīci pie kontaktligzdas vai zem tās. Ierīce ir jānovieto tādā veidā, ka sildīšanas funkcijas izmantošanas laikā kontaktligzda atrodas aiz ierīces.
- 35** Nelietojiet kontaktligzdu kopā ar citām augsta enerģijas patēriņa ierīcēm.
- 36** Kontaktligzdai ir jābūt CE apstiprinājumam, kas atbilst norādītajai darba strāvai.
Nelietojiet mobilo universālo kontaktligzdu.

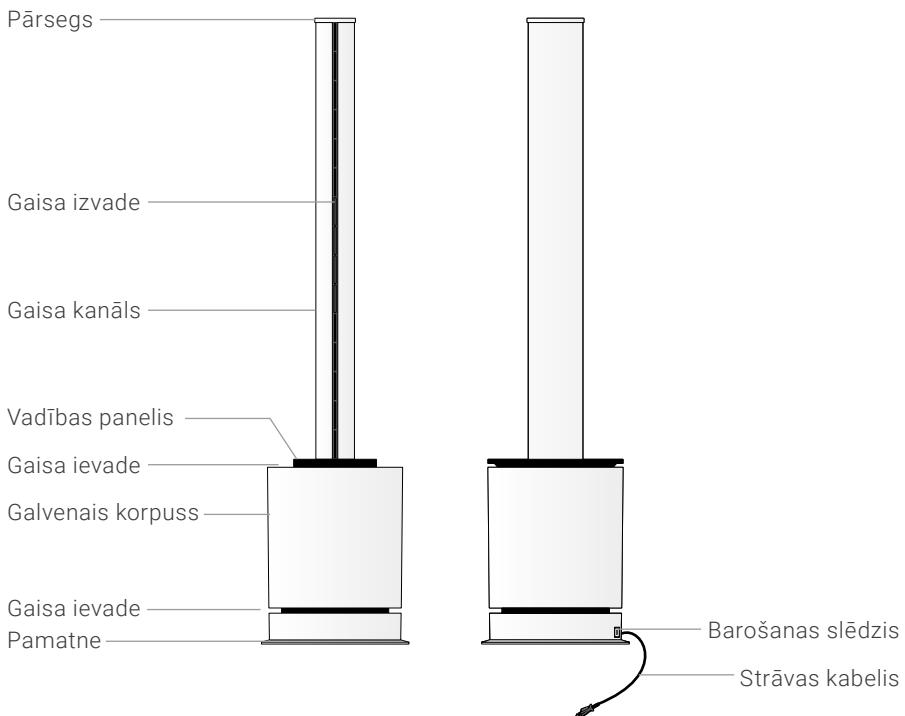
Drošības sistēma

Šī ierīce ir aprīkota ar pārkaršanas aizsardzības sensoru un automātisko klūmju novēršanas sistēmu, kas atslēdz ierīces strāvas padevi, kad tā nejauši apgāžas vai pārkarst. Ja šis sensors tiek ieslēgts, atvienojiet ierīci un ļaujiet tai atdzist. Pirms ierīces ieslēgšanas pārbaudiet un likvidējet visus šķēršļus un novietojiet to uz cetas un līdzekļu virsmas.

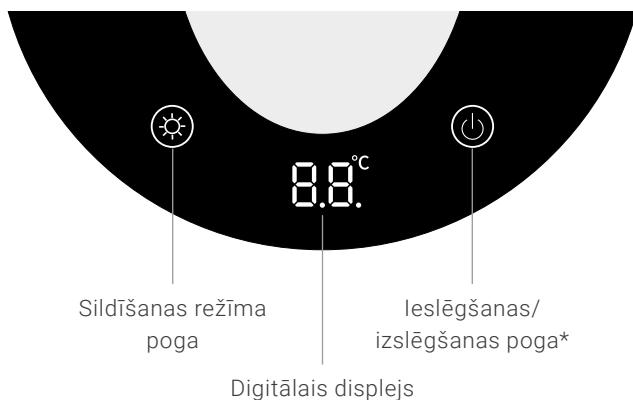
TĪRĪŠANA UN APKOPE

- Pirms ierīces tīrīšanas un apkopes atvienojiet to.
- Nenovietojiet ierīci uz ūdens un neapšļakstiet to, kas var radīt ierīces bojājumus.
- Ierīces virsmas slaucīšanai nelietojiet banānu eļļu, benzīnu, spiritu, mazgāšanas līdzekļus un metāla priekšmetus, kas var radīt virsmas krāsas maiņu.
- Noslaukiet virsmu ar mīkstu, sausu drānu. Ja ierīce ir īpaši netīra, samitriniet ar maigu mazgāšanas līdzekli un noslaukiet ar mīkstu drānu. Pēc tam noslaukiet ar sausu drānu.
- Lai tīrītu putekļus no gaisa ievades un izvades atveres, izmantojiet mīkstu birsti vai putekļsūcēju. Tīriet, kad uz tām ir neliels putekļu daudzums. Pārāk liels putekļu daudzums var samazināt ierīces efektivitāti.

DETAĻU APRAKSTS



VADĪBAS PANELIS



* var arī izmantot, lai kontrolētu gaisa daudzumu un šūpošanās funkciju

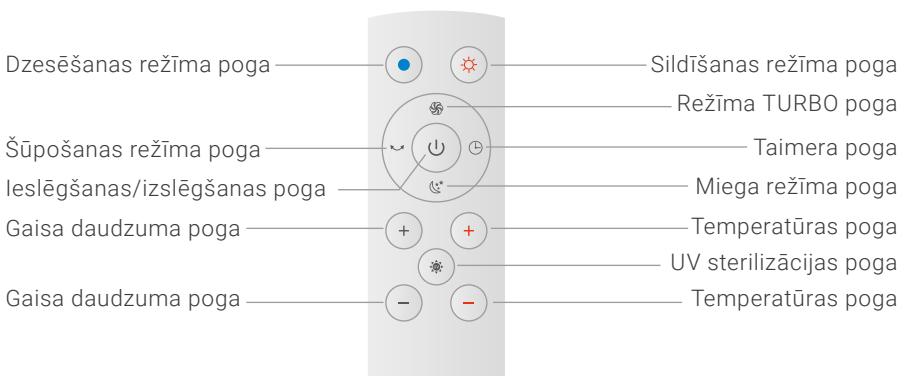
LIETOŠANA

- 1 Pievienojiet kontaktdakšu pie atbilstoša sienas kontaktligzdas. Pārslēdziet barošanas slēdzi pozīcijā "I". Ierīce ir gaidstāves režīmā.
- 2 Lai ieslēgtu un izslēgtu, rīkojieties, kā norādīts tālāk. Nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu uz vadības paneļa. Vienreiz atskan skaņas signāls, un ierīce ir gatava darbam. Nospiediet un 2 sekundes turiet nospiestu ieslēgšanas/izslēgšanas pogu. Divreiz atskan skaņas signāls, un ierīce pārtrauc darbību pēc tam, kad atlaižat roku.
- 3 Lai pārslēgtu sildīšanas režīmā, rīkojieties, kā norādīts tālāk. Pēc noklusējuma ierīce sāk darbību dzesēšanas režīmā; tā izvada atdzesētu gaisu. Nospiediet vadības paneļa sildīšanas režīma pogu, lai pārslēgtu sildīšanas režīmā; ierīce sāk izvadīt siltu gaisu. Digitālajā displejā ir redzama apkārtējās vides temperatūra. Nospiediet pogu velreiz, lai izslēgtu sildīšanas režīmu.
- 4 Lai iestatītu gaisa daudzumu, rīkojieties, kā norādīts tālāk. Kad ierīce darbojas, nospiediet vadības paneļa ieslēgšanas/izslēgšanas pogu, lai dzesēšanas režīmā pielāgotu gaisa daudzumu no 1 līdz 9; sildīšanas režīmā pielāgotu gaisa daudzumu no 1 līdz 4.
- 5 Lai iestatītu šūpošanas režīmu, rīkojieties, kā norādīts tālāk. Nospiediet un 1 sekundi turiet nospiestu vadības paneļa ieslēgšanas/izslēgšanas pogu. Atskan skaņas signāls, un ierīce sāk šūpošanas režīmu. Vēlreiz nospiediet un 1 sekundi turiet nospiestu ieslēgšanas/izslēgšanas pogu. Atskan skaņas signāls un ierīce pārtrauc šūpošanas režīmu.

TĀLVADĪBAS PULTS LIETOŠANA

Šai ierīcei ir tālvadības pulsts. Šai tālvadības pultij izmantojiet 2 x 1,5V AAA baterijas. Stingri ievietojiet baterijas tālvadības pultī. Ja tā netiks lietota ilgāku laika periodu, izņemiet baterijas no tālvadības pulsta.

Piezīme. Daudzas ierīces funkcijas var vadīt tikai ar tālvadības pulti. Japazaudējat tālvadības pulti vai tā ir bojāta, sazinieties ar vietējo klientu apkalpošanas dienestu. Tālvadības pulsts ir jāpavērš pret signāla uztvērēju digitālajā displejā, lai maksimāli palielinātu tālvadības pulsts signālu. Efektīvais attālums: 4 m.



Funkcija Iestatījums



Ieslēgšanas/izslēgšanas poga

Nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu, lai ieslēgtu ierīci. Vēlreiz nospiediet pogu, lai izslēgtu ierīci.



Miega režīma poga

Nospiediet miega režīma pogu. Digitālajā displejā redzams "LL", un gaisa plūsma klūst minimāla. Vēlreiz nospiediet pogu, lai izslēgtu režīmu. (Varat arī izslēgt režīmu, spiežot gaisa daudzuma pogu "+"/-".)



Režīma TURBO poga

Nospiediet maksimālā režīmā pogu. Digitālajā displejā redzams "HH", un gaisa plūsma tiek pārslēgta uz maksimālo daudzumu. Vēlreiz nospiediet pogu, lai izslēgtu režīmu. (Varat arī izslēgt režīmu, spiežot gaisa daudzuma pogu "+"/-".)



Šūpošanas režīma poga

Nospiediet šūpošanas režīma pogu, lai ieslēgtu šūpošanas funkciju. Vēlreiz nospiediet pogu, lai apturētu šūpošanas funkciju.



UV sterilizācijas poga

Nospiediet UV sterilizācijas pogu, lai ieslēgtu UV sterilizācijas funkciju. Digitālajā displejā būs redzams "U". Ierīces UV lampa var efektīvi likvidēt baktērijas/vīrusus gaisā. Vēlreiz nospiediet pogu, lai izslēgtu funkciju. Šī funkcija pēc 1 stundas tiek automātiski izslēgta. Pēc noklusējuma ierīce tiek ieslēgta UV režīmā.



Dzesēšanas režīma poga

Nospiediet dzesēšanas režīma pogu, lai ieslēgtu dzesēšanas režīmu. Šajā režīmā varat pielāgot gaisa daudzumu. Piezīme. Dzesēšanas režīms ir noklusējuma režīms, kad ierīce tiek ieslēgta.

Funkcija Iestatījums



Gaisa daudzuma poga

Tālvadības pulsts kreisajā pusē nospiediet pogu "+", lai palielinātu gaisa daudzumu. Tālvadības pulsts kreisajā pusē nospiediet pogu "-", lai samazinātu gaisa daudzumu. Dzesēšanas režīmā pieejami 9 līmeņa iestatījumi. Sildīšanas režīmā pieejami 4 līmeņa iestatījumi.



Sildīšanas režīma poga

Nospiediet sildīšanas režīma pogu, lai ieslēgtu sildīšanas režīmu.

Digitālajā displejā redzama apkārtējās vides temperatūra. Temperatūras rādījums nodziest aptuveni pēc 40 sekundēm. Šajā režīmā varat pielāgot gaisa daudzumu un temperatūru.* Piezīme. Sildīšanas režīmā nav pieejams maksimālā daudzuma režīms un miega režīms.



Temperatūras poga

Sildīšanas režīmā tālvadības pulsts kreisajā pusē nospiediet pogu "+/-", lai iestatītu temperatūru 1–30 °C / 33,8–86 °F.

Piezīme. Dzesēšanas režīmā pogas nedarbojas.



Taimera poga

Nospiediet taimera pogu, lai iestatītu darba laika taimeri no 1 līdz 8 stundām. Digitālā displeja labās pulses apakšējā stūrī mirgo mazs ":", norādot, ka taimeris ieslēgts iestatīšanas/darbības režīmā.

* Lai sildīšanas režīmu varētu ieslēgt, iestatītajai temperatūrai ir jābūt augstākai par apkārtējās vides temperatūru. Kad apkārtējās vides temperatūra sasniedz iestatīto temperatūru, sildīšanas režīma funkcija tiek apturēta. Ierīce aptuveni 40 sekundes pūš atdzesētu gaisu un pēc tam tiek pārslēgta gaidstāvē režīmā. Kad apkārtējās vides temperatūra ir zemāka par iestatīto temperatūru, sildīšanas režīma funkcija tiek automātiski aktivizēta.

Sildīšanas režīmā pēc noklusējuma iestatītā temperatūra ir 25 °C / 77 °F. Kad apkārtējās vides temperatūra ir zemāka par 0 °C / 32 °F, digitālajā displejā negatīvās temperatūras vērtības vietā redzams "01". Kad ierīce 9 stundas darbojusies sildīšanas režīmā, ierīce automātiski pārtrauc darbību. Restartējet to, nospiežot vadības paneļa vai tālvadības pulsts ieslēgšanas/izslēgšanas pogu. Piezīme. Temperatūru var iestatīt, tikai izmantojot tālvadības pulsti. Vadības panelis neatbalsta šo darbību.

IESPĒJAMĀS PARĀDĪBAS

- 1 Šī ierīce var reaģēt uz citas ierīces tālvadības pults darbību.
- 2 Izmantojot šīs ierīces tālvadības pulti, var reaģēt citas ierīces. Tas notiek tālvadības pults frekvenču pārklāšanās dēļ. Tā nav pašas ierīces kvalitātes problēma. Lai izvairītos no nepareizas darbības, lietošanas laikā turiet tālvadības pulti tālāk no citām elektriskajām ierīcēm.

Piezīme.

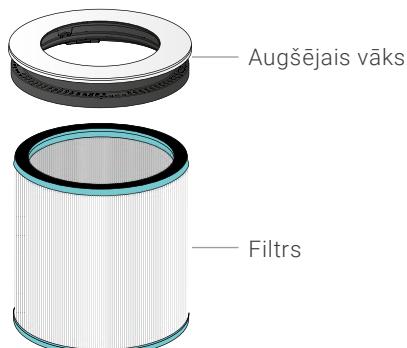
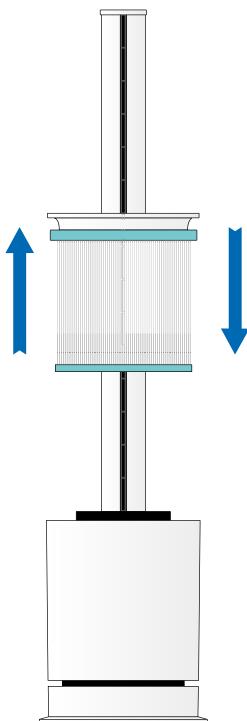
- 1 Digitālais displejs nodzisīs apmēram 20 sekundes pēc dīkstāves. Ja vēlaties veikt turpmākas darbības, vispirms nospiediet jebkuru tālvadības pults vai vadības paneļa pogu (izņemot ieslēgšanas/izslēgšanas pogu), lai ieslēgtu digitālo displeju, un pēc tam nospiediet vēlamās pogas, lai izvēlētos nepieciešamās funkcijas.
- 2 Ar tālvadības pults ieslēgšanas/izslēgšanas pogu ierīce tiek pārslēgta gaidstāves režīmā un netiek pilnībā izslēgta. Lai pilnībā izslēgtu ierīci, kad tā netiek izmantota, nospiediet galvenās ierīces barošanas slēdzi. Ja ierīce ilgāku laika posmu netiek izmantota, atvienojiet strāvas vadu.

FILTRA NOMAIŅA

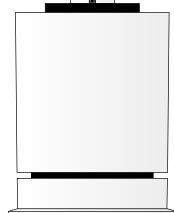
Šī ierīce ir aprīkota ar attīrītāja gaisa filtru, kas var attīrīt gaisu.

Nomaiņas metode

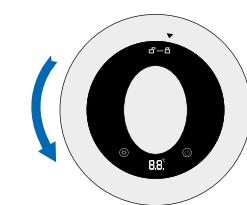
- 1 Grieziet augšējo vāku pretēji pulksteņrādītāju kustības virzienam un velciet filtru uz āru, lai atbloķētu to.
- 2 Atdaliet uzlikto augšējo vāku no filtra.
- 3 Uzlieciet jauno filtru uz augšējā vāka.
- 4 Ievietojiet salikto filtru atpakaļ ierīcē un grieziet to pulksteņrādītāju kustības virzienā, lai nofiksētu to.



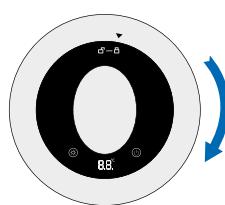
Atdalīšana vai izjaukšana



Filtra izņemšana
Filtra uzstādīšana

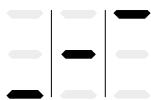


Rotācija pretēji pulksteņrā-
dītāju kustības virzienam
Atbloķējiet to, lai izvilktu



Rotācija pulksteņrādītāju
kustības virzienā
Bloķēt

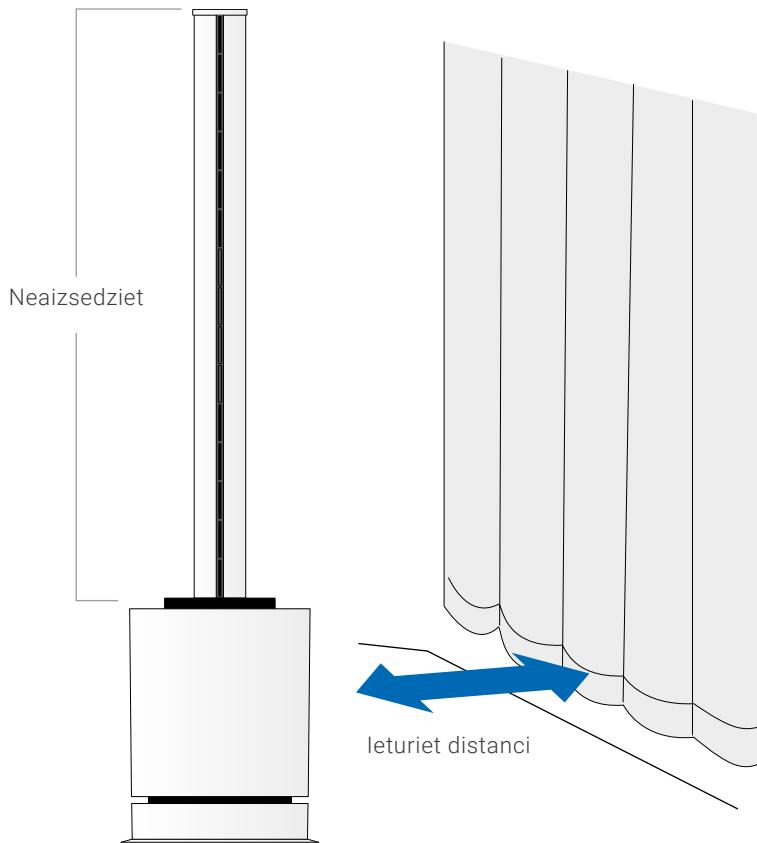
FILTRA BRĪDINĀJUMA TAIMERA ATIESTATĪŠANA



Ierīcei ir atmiņas funkcija. Pēc kopumā 720 stundu darbības, kad ierīce tiek ieslēgta, digitālais displejs (kā parādīts attēlā) iedegas apmēram 5 sekundes, un indikators mirgo. Pēc filtra nomaiņas nospiest un 5 sekundes turiet nospiestu ieslēgšanas/izslēgšanas pogu, lai atiestatītu filtra brīdinājuma taimeri un atkal tiek uzsākta filtra darbības atskaite.

ATRAŠANĀS VIETA

Novietojiet ierīci vertikālā pozīcijā. Neizmantojiet ierīci augstā temperatūrā un lielā mitrumā (vannas istabā, virtuvē).



Nenovietojiet neko 1 m attālumā.

KONFIGURĀCIJA UN LIETOTNE SMART LIFE



1 Lietotnes "Smart Life - Smart Living" instalēšana

Savā viedtālrunī instalējet bezmaksas lietotni "Smart Life - Smart Living". Izveidojiet lietotāja kontu un piesakieties.



Pārliecinieties, par tālāk norādīto.

- Ierīcei ir piešķirts maršrutētāja 2,4 GHz joslas bezvadu tīkls. Netiek atbalstīts 5 GHz joslas bezvadu tīkls.
- Maršrutētājs atbalsta 802.11b/g/n.
- Instalēta iOS versija 11.0 vai jaunāka vai Android versija 6.0 vai jaunāka. Ja nepieciešams, atjauniniet viedtālruņa vai planšetdatora operētājsistēmu.

2 WLAN aktivizēšana

Pārliecinieties, vai viedtālrunis vai planšetdators ir savienots ar mājas Wi-Fi tīklu, un pēc tam aktivizējet Bluetooth funkciju.

3 Tīklāja režīma aktivizēšana

Nospiediet un 5 sekundes turiet nospiestu ierīces ieslēgšanas/izslēgšanas pogu, līdz ierīce atskan skaņas signāls un displejā mirgo "F".

4 Wi-Fi iestatīšana

Kad ir lejupielādēta un instalēta lietotne "Smart Life - Smart Living", atveriet lietotni.

- Ja lietotnē redzama ierīce, pieskarieties "Add device" (Pievienot ierīci). Pretējā gadījumā pieskarieties Activate Bluetooth (Aktivizēt Bluetooth)
- Tiklīdz ierīce ir atpazīta, noklikšķiniet uz Add device (Pievienot ierīci).
- Atlaist savu WLAN un ievadiet WLAN paroli.
- Ierīce ir pievienota
- Kad ierīce ir sekmīgi pievienota, ierīcē atskan trīs skaņas signāli.

DATU AIZSARDZĪBA

Jūsu informāciju konfidenciāli apstrādās Venta Luftwäscher GmbH. Detalizētāku informāciju par to, kā aizsargāt savu konfidentialitāti, skatiet mūsu konfidentialitātes politiku vietnē www.venta-air.com

GARANTIJA

Pateicoties mūsu izstrādājumu augstajai kvalitātei, Venta-Luftwäscher GmbH garantē, ka šis izstrādājums būs bez defektiem divus gadus no iegādes datuma, ja tas tiek pareizi lietots. Ja jebkurā gadījumā rodas materiāla vai apstrādes defekts, sazinieties ar Venta servisa komandu vai savu izplatītāju. Ir spēkā arī Venta vispārīgie garantijas nosacījumi: www.venta-air.com/en_de/Service/Warranty/

PĀRSTRĀDE UN IZMEŠANA



"Pārsvītotās atkritumu tvertnes simbols" norāda, ka elektrisko un elektronisko iekārtu nolietotās (EEIA) un izlietotās baterijas ir jāizmet atsevišķi. Šāds aprīkojums var saturēt bīstamas un videi kaitīgas vielas.

Šīs ierīces ir jāizmet speciālās tam paredzētās savākšanas vietās elektriskā un elektroniskā aprīkojuma pārstrādei, un tās nedrīkst izmest nešķirotos sadzīves atkritumos. Nolietotās baterijas neizmetiet sadzīves atkritumos. Nogādājiet tās savākšanas vietās vai pie izplatītāja. Šādā veidā jūs palīdzat aizsargāt resursus un apkārtējo vidi. Lai saņemtu papildinformāciju, sazinieties ar vietējām varas iestādēm.

Bērni nekad nedrīkst spēlēties plastmasas maisiem un iepakojuma materiāliem, jo pastāv traumu un nosmakšanas risks. Uzglabājiet šo materiālu drošā veidā un izmēt to videi draudzīgā veidā. Filtrus drīkst izmest sadzīves atkritumos.

DESTINAȚIA APARATULUI

Acest produs este potrivit doar pentru spații bine izolate sau pentru utilizare ocazională

! INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ

Înainte de utilizare, asigurați-vă că citiți toate instrucțiunile de mai jos pentru a evita rănirea sau deteriorarea și pentru a obține cele mai bune rezultate de la aparat. Asigurați-vă că păstrați acest manual într-un loc sigur. Dacă dați sau transferați acest aparat altcuiva, asigurați-vă că includeți și acest manual.

În cazul deteriorărilor cauzate de nerespectarea de către utilizator a instrucțiunilor din acest manual, garanția va fi anulată. Producătorul/importatorul nu își asumă răspunderea pentru daunele cauzate de nerespectarea instrucțiunilor din manual, de utilizarea neglijentă sau de o utilizare neconformă cu cerințele acestui manual.

- 1 Acest aparat poate fi utilizat de către copii cu vîrstă peste 8 ani și de către persoane cu capacitate fizice, senzoriale sau mentale reduse sau fără experiență și cunoștințe, cu condiția ca aceștia să fie supravegheati sau să fi primit instrucțiuni privind utilizarea în siguranță a aparatului și să înțeleagă pericolele existente.
- 2 Copiii nu trebuie să se joace cu aparatul.
- 3 Curățarea și întreținerea de către utilizator nu pot fi efectuate de copii cu vîrstă sub 8 ani sau fără supraveghere.
- 4 Dacă cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de către producător, de agentul său de service sau de persoane cu calificări similare, pentru a evita pericolele.
- 5 Nu lăsați aparatul și cablul de alimentare la îndemâna copiilor cu vîrstă sub 8 ani.
- 6 Utilizarea necorespunzătoare poate deteriora aparatul și poate cauza răni fizice. Copiii cu vîrste cuprinse între 3 și 8 ani nu trebuie să conecteze, regleze și curețe aparatul sau să efectueze întreținerea de către utilizator.
- 7 **ATENȚIE – Unele părți componente ale acestui produs pot deveni foarte fierbinți și pot provoca arsuri. Trebuie acordată o atenție deosebită în cazurile în care sunt prezenți copii și persoane vulnerabile.**

- 8 AVERTISMENT:** Pentru a evita supraîncălzirea, nu acoperiți aparatul.
- 9** Aparatul nu trebuie amplasat imediat sub o priză.
- 10** Aparatul trebuie utilizat numai când este complet asamblat.
- 11** Nu utilizați acest aparat în imediata apropiere a unei băi, a unui duș sau a unei piscine.
- 12 AVERTISMENT:** Acest aparat nu este echipat cu un dispozitiv care să controleze temperatura camerei. Nu utilizați acest aparat în încăperi mici, când sunt ocupate de persoane care nu sunt capabile să părăsească singure încăperea, decât dacă este asigurată o supraveghere constantă.
- 13** Înainte de curățare sau de alte operații de întreținere, aparatul trebuie deconectat de la rețeaua de alimentare.
- 14** Simbolul  înseamnă „NU ACOPERIȚI”.
- 15** Nu utilizați acest aparat dacă a fost scăpat.
- 16** Nu-l utilizați dacă există semne vizibile de deteriorare a aparatului.
- 17** Utilizați acest aparat pe o suprafață orizontală și stabilă. Așezați aparatul pe o suprafață stabilă, plană și uscată.
- 18** Înainte de a introduce ștecherul în priză, asigurați-vă că tensiunea și frecvența sunt conforme cu specificațiile de pe plăcuța de identificare.
- 19** Deconectați ștecherul de alimentare de la priză atunci când aparatul nu este utilizat și înainte de curățare.
- 20** Asigurați-vă că cablul de alimentare nu atârnă peste muchii ascuțite și țineți-l departe de obiecte fierbinți și flăcări deschise.
- 21** Nu scufundați aparatul sau ștecherul în apă sau în alte lichide. Acest lucru pune în pericol viața prin electrocutare!
- 22** Pentru a scoate ștecherul din priză, trageți de ștecher. Nu trageți de cablul de alimentare.
- 23** Nu conectați sau deconectați aparatul de la priza electrică cu mâinile ude.
- 24** Aparatele electrice trebuie reparate numai de specialiști profesioniști. Reparațiile făcute de amatori pot duce la pericole considerabile pentru utilizatori.
- 25** Nu lăsați niciodată aparatul nesupravegheat în timpul utilizării.
- 26** Acest aparat nu este conceput pentru uz comercial.
- 27** Nu utilizați aparatul altfel decât este destinat a fi utilizat.

- 28** Nu înfășurați cablul în jurul aparatului și nu-l îndoiați.
- 29** Nu așezați obiecte pe admisia sau evacuarea aerului. Asigurați-vă că orificiile de ventilație nu prezintă praf, scame, păr și alte obstacole care ar putea afecta fluxul de aer.
- 30** Instalați aparatul astfel încât să nu poată fi răsturnat și să nu se împiedice nimici de el sau de cablu.
- 31** Nu puneți obiecte străine în aparat.
- 32** Țineți aparatul la cel puțin 1,5 metri distanță de surse de foc sau de materiale inflamabile și evitați lumina directă a soarelui.
- 33** Aparatul nu trebuie oprit prin deconectarea ștecherului de alimentare.
- 34** Nu utilizați aparatul dacă este amplasat adiacent cu priza sau sub priza. Aparatul trebuie poziționat astfel încât priza să fie în spatele său atunci când este utilizată funcția de încălzire.
- 35** Nu-l conectați la aceeași priză cu alte aparate de mare putere.
- 36** Acest produs trebuie să fie echipat cu o priză fixă aprobată CE, care este în concordanță cu curentul nominal de funcționare. Nu utilizați o priză mobilă multifuncțională.

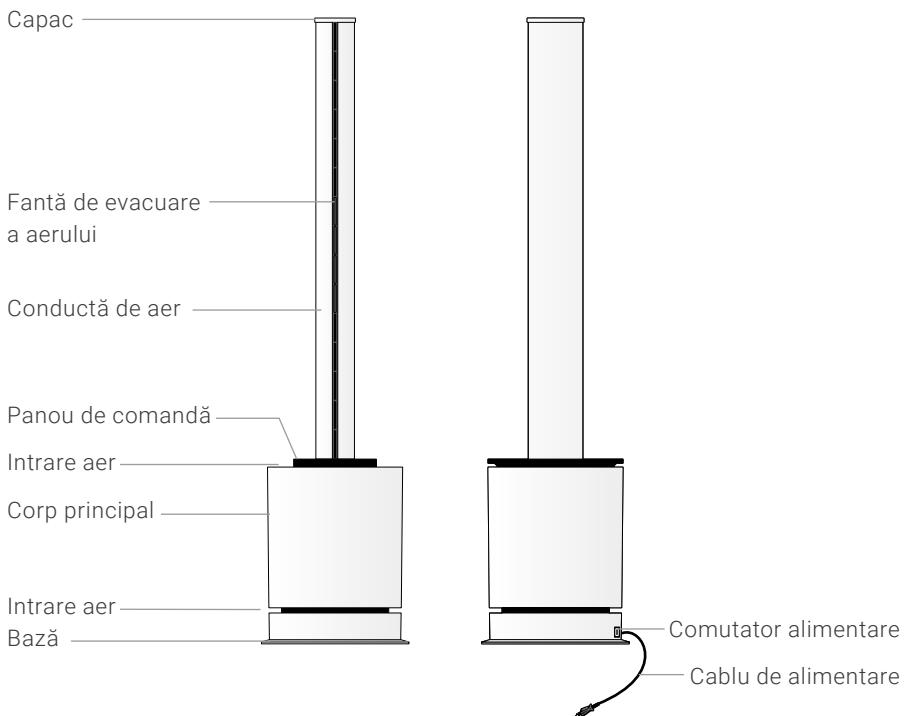
Sistem de siguranță

Acest aparat este echipat cu un senzor de protecție împotriva supraîncălzirii și un sistem automat de siguranță care întrerupe alimentarea unității în cazul în care aceasta se răstoarnă accidental sau se supraîncălzește. Dacă se declanșează acest senzor, deconectați aparatul și lăsați-l să se răcească. Verificați și îndepărtați orice lucru care creează blocaje înainte de a reporni aparatul și asigurați-vă că îl așezați pe o suprafață tare și plană.

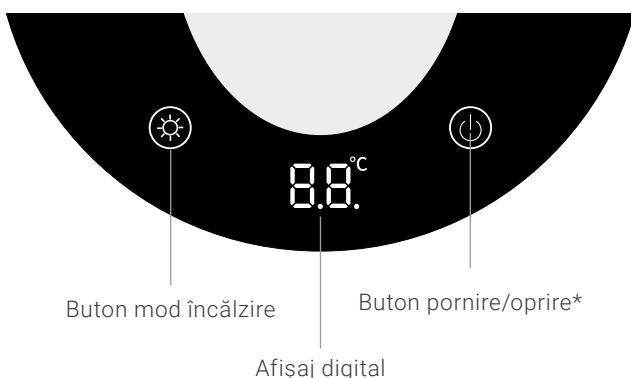
CURĂȚARE ȘI ÎNTREȚINERE

- Deconectați aparatul înainte de curățare și întreținere.
- Nu puneți aparatul în apă și nu-l stropiți, întrucât acest lucru poate duce la deteriorarea lui.
- Nu folosiți ulei de banane, benzină, alcool, înălbitor sau obiecte metalice pentru a șterge suprafața aparatului, întrucât acest lucru poate duce la decolorarea suprafeței.
- Ștergeți suprafața cu o lavetă moale și uscată. Dacă este foarte murdar, diluați cu un detergent delicat și ștergeți cu o lavetă moale. Apoi ștergeți cu o lavetă uscată.
- Utilizați o perie moale sau un aspirator pentru a curăța praful de pe intrarea și evacuarea aerului. Curățați aparatul când este mai puțin praf. Prea mult praf va reduce eficiența.

DESCRIEREA PĂRȚILOR COMPONENTE



PANOU DE COMANDĂ



* poate fi folosit și pentru a controla volumul de aer și funcția oscilare

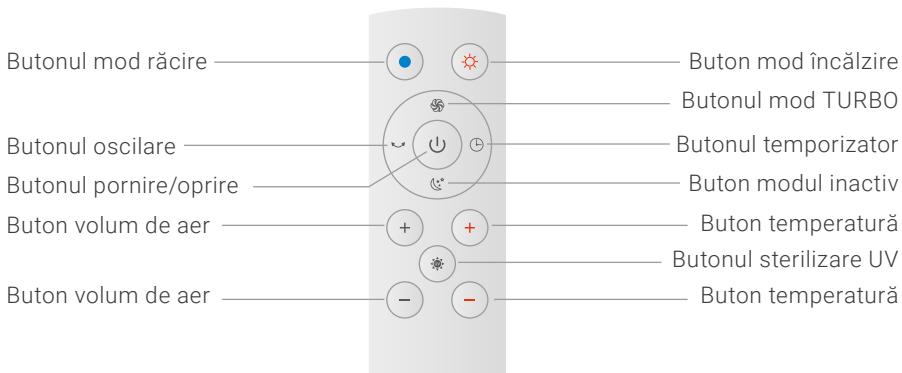
FUNCȚIONARE

- 1** Introduceți ștecherul într-o priză adecvată. Apăsați comutatorul de alimentare în poziția "I". Aparatul este în modul standby.
- 2** Pentru a-l porni și opri: Apăsați butonul de pornire/oprire de pe panoul de comandă, soneria va emite un singur bip și aparatul va începe să funcționeze. Mențineți apăsat butonul de pornire/oprire timp de 2 secunde, soneria va emite un bip de două ori, iar aparatul se va opri după ce eliberați butonul.
- 3** Pentru a comuta pe modul încălzire: În mod implicit, aparatul începe să funcționeze în modul de răcire, eliberând aer rece. Apăsați butonul modului încălzire de pe panoul de comandă pentru a intra în modul încălzire; aparatul începe să elibereze aer cald. Afişajul digital indică temperatura ambientală. Apăsați butonul din nou pentru a ieși din modul încălzire.
- 4** Pentru a seta volumul de aer: Când aparatul funcționează, apăsați butonul pornire/oprire de pe panoul de comandă pentru a regla volumul de aer de la 1 la 9 în modul răcire; reglați volumul de aer de la 1 la 4 în modul încălzire.
- 5** Pentru a seta funcția oscilare: Mențineți apăsat butonul de pornire/oprire de pe panoul de comandă timp de 1 secundă, soneria va emite un singur bip și aparatul va începe să realizeze funcția oscilare. Mențineți apăsat din nou butonul de pornire/oprire timp de 1 secundă, soneria va emite un singur bip, iar aparatul va dezactiva funcția oscilare.

UTILIZAREA TELECOMENZII

Această unitate are o telecomandă. Utilizați 2 baterii AAA de 1,5 V pentru această telecomandă. Introduceți strâns bateriile în telecomandă. Dacă nu utilizați o perioadă îndelungată de timp, scoateți bateriile din telecomandă.

Notă: Majoritatea funcțiilor aparatului pot fi controlate numai prin telecomandă. Dacă ați pierdut telecomanda sau dacă este deteriorată, contactați serviciul clienți. Telecomanda trebuie îndreptată către receptorul de semnal de pe afişajul digital pentru a maximiza semnalul telecomenzi. Distanța de funcționare: 4m.



Funcție Setare



Butonul pornire/oprire

Apăsați butonul pornire/oprire pentru a porni aparatul. Apăsați butonul din nou pentru a opri aparatul.



Butonul mod inactiv

Apăsați butonul pentru modul inactiv, iar afișajul digital va indica „LL” și viteza aerului va scădea la minim. Apăsați butonul din nou pentru a ieși din acest mod. (De asemenea, puteți ieși din acest mod apăsând butonul „+/-“ de volum de aer.)



Butonul mod TURBO

Apăsați butonul pentru modul de putere maximă, iar afișajul digital va indica „HH” și viteza aerului va crește la maxim. Apăsați butonul din nou pentru a ieși din acest mod. (De asemenea, puteți ieși din acest mod apăsând butonul „+/-“ de volum de aer.)



Butonul oscilare

Apăsați butonul oscilare pentru a activa funcția oscilare. Apăsați butonul din nou pentru a dezactiva funcția oscilare.



Butonul sterilizare UV

Apăsați butonul sterilizare UV pentru a activa funcția de sterilizare cu UV. Afișajul digital va indica „U”. Lampa UV din interiorul aparatului va ucide eficient bacteriile/virusurile din aer. Apăsați butonul din nou pentru a dezactiva funcția. Această funcție se va dezactiva automat după 1 oră. Dispozitivul pornește implicit în modul UV



Butonul mod răcire

Apăsați butonul pentru modul răcire pentru a intra în modul răcire. Puteți regla volumul de aer în acest mod. Notă: modul răcire este modul implicit când se pornește aparatul.

**Buton volum de aer**

Apăsați butonul „+” din partea stângă a telecomenții pentru a mări volumul de aer. Apăsați butonul „-“ din partea stângă a telecomenții pentru a micșora volumul de aer. Există 9 setări de nivel pentru modul răcire. Există 4 setări de nivel pentru modul încălzire.

**Buton mod încălzire**

Apăsați butonul pentru modul încălzire pentru a intra în modul încălzire. Afisajul digital va indica temperatura ambientală. Afisajul temperaturii se stinge după cca. 40 de secunde. Puteți regla volumul de aer și temperatură în acest mod.* Notă: în modul încălzire, nu sunt disponibile modul de putere maximă și modul inactiv.

**Buton temperatură**

În modul încălzire, apăsați butonul „+/-” din partea dreaptă a telecomenții pentru a seta temperatură între 1-30°C / 33,8-86°F. Notă: butoanele nu funcționează în modul răcire.

**Butonul temporizator**

Apăsați butonul temporizator pentru a seta durata de funcționare de la 1 la 8 ore. În colțul dreapta jos al afisajului digital va clipe un mic „.” pentru a indica faptul că temporizatorul este în curs de setare/funcționare.

* Temperatura setată trebuie să fie mai mare decât temperatura ambientală, astfel încât funcția mod încălzire să fie activată. Când temperatura ambientală ajunge la temperatura setată, funcția mod încălzire se va dezactiva. Aparatul va elibera o adiere rece timp de aprox. 40 de secunde și apoi trece în modul standby. Când temperatura ambientală este mai scăzută decât temperatura setată, funcția mod încălzire se va activa automat.

În modul încălzire, temperatura setată implicit este de 25°C / 77°F. Când temperatura ambientală este sub 0°C / 32°F, afisajul digital va indica doar „01” în locul valorii negative a temperaturii. După o funcționare de peste 9 ore în modul încălzire, aparatul se va opri automat. Reporniți-l apăsând butonul pornire/oprire de pe panoul de comandă sau folosind telecomanda. Notă: temperatura poate fi setată doar cu telecomanda. Panoul de comandă nu poate realiza această operație.

FENOMEN POSIBIL

- 1 Acest aparat poate răspunde la telecomanda altor dispozitive.
- 2 Dacă utilizați telecomanda acestui aparat, pot răspunde alte dispozitive. Acest lucru se datorează suprapunerii frecvențelor telecomenții. Nu denotă nicio problemă de calitate a produsului în sine. Pentru a evita utilizarea greșită, țineți telecomanda departe de alte dispozitive electrice în timpul funcționării.

Notă:

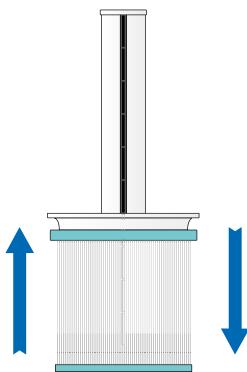
- 1 Afişajul digital se va stinge după aprox. 20 de secunde fără nicio operaţiune. Dacă dorîți să mai faceți și alte operaţiuni, mai întâi apăsați orice buton (cu excepția butonului pornire/oprire) de pe telecomandă sau butoanele de pe panoul de comandă pentru a porni afişajul digital, iar apoi apăsați butoanele dorite pentru a alege funcțiile dorite.
- 2 Butonul pornire/oprire de pe telecomandă va trece aparatul în modul standby, nu-l va opri complet. Apăsați comutatorul de alimentare de pe corpul principal pentru a opri complet acest aparat, atunci când nu este utilizat. Dacă acest aparat nu este utilizat o perioadă îndelungată de timp, deconectați cablul de alimentare.

ÎNLOCUIREA FILTRULUI

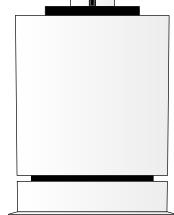
Acest aparat este echipat cu un filtru de aer purificator care poate purifica aerul.

Metodă de înlocuire:

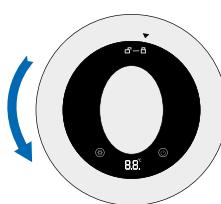
- 1 Rotiți capacul superior în sens invers acelor de ceasornic și scoateți filtrul după deblocare;
- 2 Separați capacul superior de filtru;
- 3 Asamblați împreună noul filtru și capacul superior;
- 4 Punetăți filtrul asamblat înapoi în aparat și rotiți-l în sensul acelor de ceasornic pentru a-l fixa.



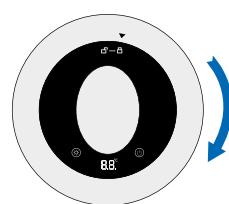
Pentru a separa sau asambla



Pentru a scoate filtrul
Pentru a instala filtrul
în jos

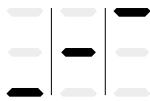


Rotație în sens invers acel-
lor de ceasornic
Deblocați pentru a trage în
sus



Rotație în sensul acelor
de ceasornic
Blocare

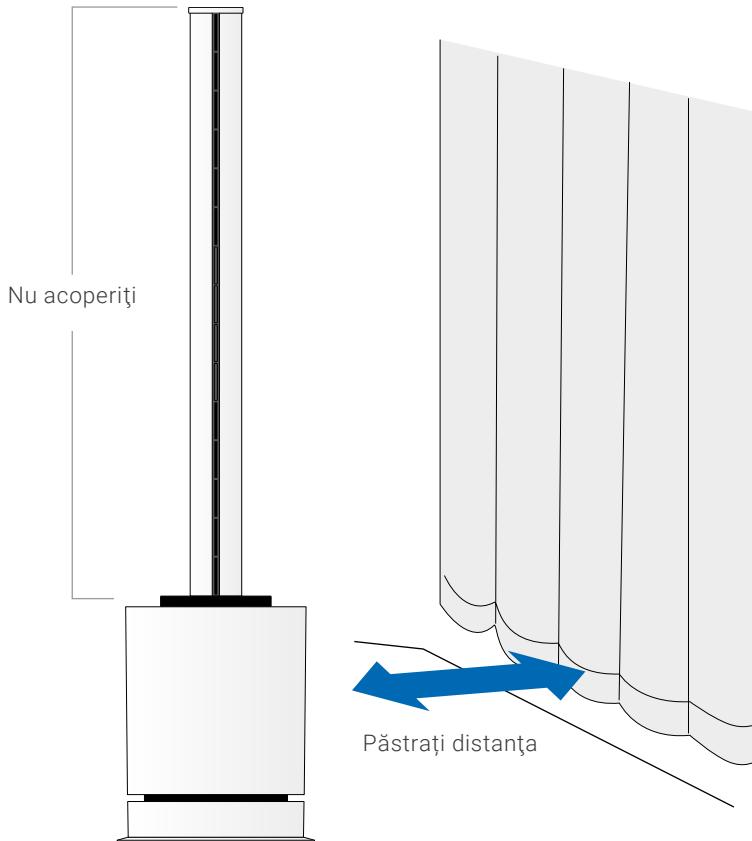
ÎNLOCUIREA FILTRULUI ALARMA



Aparatul are o funcție de memorare. După un total de 720 de ore de funcționare, afișajul digital (astfel cum se arată în figură) se va aprinde timp de aproximativ 5 secunde când aparatul este pornit, cu indicatorul luminos aprinzându-se într-o secvență. După înlocuirea filtrului, mențineți apăsat butonul pornire/oprire de pe telecomandă timp de 5 secunde pentru a șterge alarma și durata de funcționare a filtrului este resetată.

AMPLASARE

Așezați aparatul într-o poziție verticală. Nu utilizați aparatul în condiții de temperatură și umiditate ridicate (baie, bucătărie).



Nu amplasați nimic la mai puțin de 1 metru.

CONFIGURARE ȘI APLICAȚIA SMART LIFE



1 Instalați aplicația „Smart Life – Smart Living”

Instalați aplicația gratuită „Smart Life – Smart Living” pe smartphone.
Creați un cont de utilizator și conectați-vă.



Asigurați-vă că...

- dispozitivului i se atribuie o rețea wireless în banda de 2,4 GHz de către router. rețelele wireless în banda de 5 GHz nu sunt acceptate.
- Router-ul dvs. acceptă 802.11b/g/n.
- Este instalată versiunea iOS 11.0 sau una ulterioară sau versiunea Android 6.0 sau una ulterioară. Dacă este necesar, actualizați sistemul de operare al smartphone-ului sau al tabletei.

2 Activăți WLAN

Asigurați-vă că smartphone-ul sau tableta dvs. sunt conectate la rețeaua Wi-Fi de domiciliu și că funcția Bluetooth este activată.

3 Activăți modul hotspot

Mențineți apăsat butonul pornire/oprire de pe dispozitiv timp de 5 secunde până când dispozitivul emite un bip de trei ori și pe afișaj clipește un „F”.

4 Configurați WiFi-ul

După ce ați descărcat și instalat aplicația „Smart Life – Smart Living”, deschideți aplicația.

- Atingeți „Add device” (adăugare dispozitiv) dacă dispozitivul dvs. apare în aplicație. Altfel, atingeți Activate Bluetooth (activare Bluetooth)
- De îndată ce dispozitivul a fost recunoscut, faceți clic pe Add device (adăugare dispozitiv)
- Selectați rețeaua WLAN și introduceți parola WLAN.
- Dispozitivul a fost adăugat
- Dispozitivul emite un bip de trei ori când a fost adăugat cu succes.

PROTECȚIA DATELOR

Datele dvs. vor fi tratate confidențial de către Venta Luftwäscherei GmbH. Pentru informații suplimentare privind modul în care vă protejăm confidențialitatea, consultați politica noastră de confidențialitate pe www.venta-air.com

GARANȚIE

Datorită calității înalte a produselor noastre, Venta-Luftwäscher GmbH garantează că acest produs va rămâne fără defecte timp de doi ani de la data achiziției, cu condiția să fie utilizat corect. În cazul în care apare totuși un defect de material sau de prelucrare, contactați echipa de service Venta sau dealerul dvs. Se aplică și condiții generale de garanție ale Venta: www.venta-air.com/en_de/Service/Warranty/

RECICLARE ȘI ELIMINARE



Simbolul „**pubelei barate cu o cruce**” indică faptul că trebuie să aruncați separat deșeurile de echipamente electrice și electronice (DEEE) și deșeurile de baterii. Astfel de echipamente pot conține substanțe dăunătoare și periculoase pentru mediu. Aceste dispozitive trebuie eliminate la un punct de colectare adecvat pentru reciclarea dispozitivelor electrice și electronice și nu trebuie eliminate cu deșeurile menajere nesortate. Nu aruncați bateriile uzate la gunoiul menajer. Predați-le la puncte de colectare sau la comercianți cu amănuntul. În acest fel, contribuiți la protejarea resurselor și a mediului. Pentru informații suplimentare, contactați autoritățile locale.

Nu permiteți copiilor să se joace cu pungi de plastic și ambalaje, deoarece există pericol de vătămare sau sufocare. Depozitați astfel de materiale în siguranță sau eliminați-le într-un mod prietenos cu mediul. Filtrele pot fi eliminate împreună cu deșeurile menajere.

ZAMÝŠĽANÉ POUŽITIE

Tento výrobok je vhodný iba pre dobre izolované priestory alebo príležitostné použitie

! BEZPEČNOSTNÉ INŠTRUKCIE

Pred použitím si prečítajte všetky nižšie uvedené pokyny, aby ste sa vyhli zraniu alebo poškodeniu a dosiahli čo najlepšie výsledky so zariadením. Tento návod uschovajte na bezpečnom mieste. Ak tento spotrebič odovzdáte alebo prevediete na niekoho iného, nezabudnite priložiť aj tento návod.

V prípade poškodenia spôsobeného nedodržaním pokynov v tomto návode zo strany používateľa záruka zaniká. Výrobca/dovozca nenesie žiadnu zodpovednosť za škody spôsobené nedodržaním návodu, nedbalým použitím alebo použitím, ktoré nie je v súlade s požiadavkami tohto návodu.

- 1 Tento spotrebič môžu používať deti od 8 rokov a staršie a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a znalostí, ak sú pod dohľadom alebo boli poučené o bezpečnom používaní spotrebiča a rozumejú súvisiacim nebezpečenstvám.
- 2 Deti sa so spotrebičom nesmú hrať.
- 3 Čistenie a používateľskú údržbu nesmú vykonávať deti mladšie ako 8 rokov alebo bez dozoru.
- 4 Ak je prívodný kábel poškodený, musí ho vymeniť výrobca, jeho servisný zástupca alebo podobne kvalifikované osoby, aby sa predišlo nebezpečenstvu.
- 5 Udržujte spotrebič a jeho napájací kábel mimo dosahu detí mladších ako 8 rokov.
- 6 Nesprávne použitie môže poškodiť spotrebič a spôsobiť zranenie. Deti vo veku od 3 rokov do 8 rokov nesmú spotrebič zapájať, regulovať a čistiť ani vykonávať používateľskú údržbu.
- 7 **UPOZORNENIE – Niektoré časti tohto výrobku sa môžu veľmi zahriáť a spôsobiť popáleniny. Osobitnú pozornosť treba venovať tam, kde sú prítomné deti a zraniteľné osoby.**

- 8 UPOZORNENIE:** Aby nedošlo k prehriatiu, spotrebič nezakrývajte.
- 9** Spotrebič nesmie byť umiestnený bezprostredne pod zásuvkou.
- 10** Spotrebič sa smie prevádzkovať iba vtedy, ak je úplne zmontovaný.
- 11** Nepoužívajte tento spotrebič v bezprostrednej blízkosti vane, sprchy alebo bazénu.
- 12 UPOZORNENIE:** Tento spotrebič nie je vybavený zariadením na reguláciu teploty v miestnosti. Nepoužívajte tento spotrebič v malých miestnostiach, v ktorých sa nachádzajú osoby, ktoré nie sú schopné miestnosť samostatne opustiť, ak nie je zaistený neustály dohľad.
- 13** Pred čistením alebo inou údržbou musí byť spotrebič odpojený od elektrickej siete.
- 14** Značka  znamená „NEZAKRÝVAŤ“.
- 15** Ak tento spotrebič spadol, nepoužívajte ho.
- 16** Zariadenie nepoužívajte, ak sú na ňom viditeľné známky poškodenia.
- 17** Používajte tento spotrebič na vodorovnom a stabilnom povrchu. Umiestnite spotrebič na stabilný povrch, ktorý je rovný a suchý.
- 18** Pred zasunutím zástrčky do sieťovej zásuvky skontrolujte, či napätie a frekvencia zodpovedajú údajom na typovom štítku.
- 19** Vytiahnite sieťovú zástrčku zo zásuvky, keď spotrebič nepoužívate a pred čistením.
- 20** Zaistite, aby napájací kábel nevisel cez ostré hrany a udržujte ho mimo dosahu horúcich predmetov a otvoreného ohňa.
- 21** Neponárajte spotrebič ani sieťovú zástrčku do vody ani iných kvapalín. Hrozí ohrozenie života zásahom elektrickým prúdom!
- 22** Ak chcete vytiahnuť zástrčku zo zásuvky, vytiahnite zástrčku. Neťahajte za napájací kábel.
- 23** Nezapájajte ani neodpájajte spotrebič z elektrickej zásuvky mokrými rukami.
- 24** Elektrické spotrebiče by mali opravovať iba odborníci. Amatérské opravy môžu mať za následok značné nebezpečenstvo pre používateľov.
- 25** Nikdy nenechávajte spotrebič počas používania bez dozoru.
- 26** Tento spotrebič nie je určený na komerčné použitie.
- 27** Nepoužívajte spotrebič na iné než zamýšľané použitie.
- 28** Neomotávajte kábel okolo spotrebiča a neohýbajte ho.

- 29** Na vstup alebo výstup vzduchu nekladte žiadne predmety. Uistite sa, že vo ventilačných otvoroch nie je prach, vlákna, vlasy a iné prekážky, ktoré by mohli brániť prúdeniu vzduchu.
- 30** Spotrebič postavte tak, aby sa nemohol prevrhnúť a aby oň ani o kábel nikto nezakopol.
- 31** Do spotrebiča nevkladajte žiadne cudzie predmety.
- 32** Udržujte spotrebič vo vzdialosti najmenej 1,5 metra od zdroja ohňa alebo žiaru a zabráňte priamemu slnečnému žiareniu.
- 33** Spotrebič sa nesmie vypínať vytiahnutím sieťovej zástrčky.
- 34** Nepoužívajte spotrebič proti elektrickej zásuvke alebo pod elektrickou zásuvkou. Spotrebič by mal byť umiestnený tak, aby pri použití funkcie teplovzdušného ventilátora bola zásuvka za spotrebičom.
- 35** Nezdieľajte zásuvku s inými spotrebičmi s vysokým výkonom.
- 36** Tento výrobok musí byť vybavený pevnou zásuvkou so schválením CE, ktorá zodpovedá menovitému pracovnému prúdu. Nepoužívajte mobilnú viacúčelovú zásuvku.

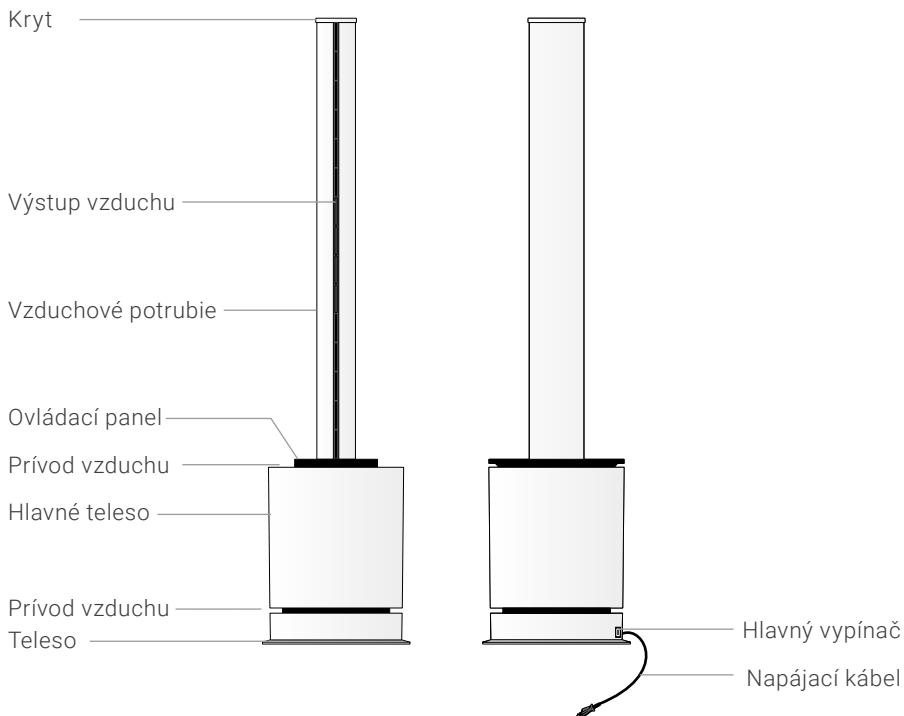
Bezpečnostný systém

Tento spotrebič je vybavený senzorom ochrany proti prehriatiu a automatickým bezpečnostným zariadením, ktoré preruší napájanie jednotky, ak sa nechtiac prevrhne alebo sa prehreje. Ak sa tento senzor spustí, odpojte prístroj a nechajte ho vychladnúť. Pred opäťovným spustením spotrebiča skontrolujte a odstráňte všetky prekážky a uistite sa, že ho umiestnite na tvrdý a rovný povrch.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

- Pred čistením a údržbou spotrebič odpojte.
- Neklaďte prístroj na vodu ani naň nestriejakajte, mohlo by dôjsť k poškodeniu prístroja.
- Na utieranie povrchu spotrebiča nepoužívajte banánový olej, benzín, alkohol, bieľidlo ani kovové predmety, ktoré môžu spôsobiť zmenu farby povrchu.
- Utrite povrch mäkkou suchou handričkou. Ak je obzvlášť znečistený, nariedťte jemným čistiacim prostriedkom a utrite mäkkou handričkou. Potom utrite suchou handričkou.
- Na čistenie prachu na prívode a výstupu vzduchu použite mäkkú kefu alebo vysávač. Prívody a výstupy vzduchu čistite už pri miernom nahromadení prachu. Príliš veľa prachu znižuje účinnosť.

OPIS DIELOV



OVLÁDACÍ PANEL



* Je tiež možné použiť na ovládanie množstva vzduchu a funkciu oscilácie.

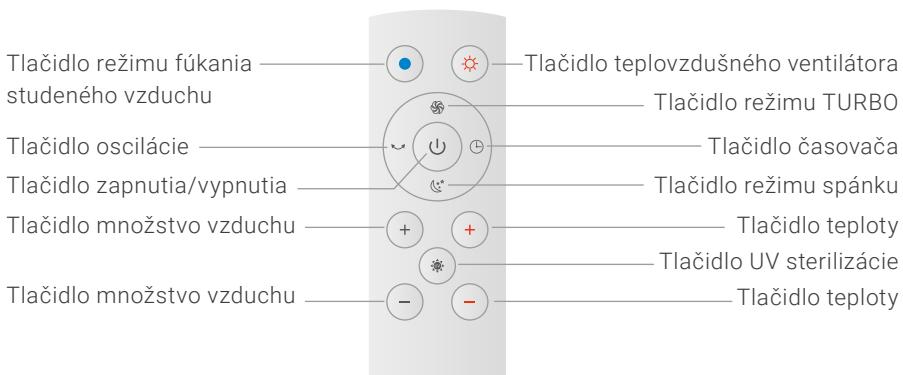
PREVÁDZKA

- 1** Zasuňte zástrčku do vhodnej elektrickej zásuvky. Stlačte hlavný vypínač do polohy „I“. Spotrebič je v pohotovostnom režime.
- 2** Zapnutie a vypnutie: Stlačte tlačidlo zapnutia/vypnutia na ovládacom paneli, bzučiak raz pípne a spotrebič sa spustí. Stlačte a podržte tlačidlo zapnutia/vypnutia na 2 sekundy, bzučiak dvakrát pípne a spotrebič sa zastaví, ihneď ako uvoľníte ruku.
- 3** Prepnutie do režimu teplovzdušného ventilátora: Spotrebič začne v predvolenom nastavení pracovať v režime fúkania studeného vzduchu; fúka studený vzduch. Stlačením tlačidla režimu teplovzdušného ventilátora na ovládacom paneli vstúpite do režimu teplovzdušného ventilátora; spotrebič začne fúkať teplý vzduch. Digitálny displej zobrazuje okolitú teplotu. Ďalším stlačením tlačidla opustíte režim teplovzdušného ventilátora.
- 4** Ak chcete nastaviť množstvo vzduchu: Keď je spotrebič v prevádzke, stlačte tlačidlo zapnutia/vypnutia na ovládacom paneli na nastavenie množstva vzduchu od 1 do 9 v režime fúkania studeného vzduchu; upravte množstvo vzduchu od 1 do 4 v režime teplovzdušného ventilátora.
- 5** Ak chcete nastaviť funkciu oscilácie: Stlačte a podržte tlačidlo zapnutia/vypnutia na ovládacom paneli na 1 sekundu, bzučiak raz pípne a spotrebič začne oscilovať. Znova stlačte a podržte tlačidlo zapnutia/vypnutia na 1 sekundu, bzučiak raz pípne a spotrebič prestane oscilovať.“

AK CHCETE POUŽIŤ DIAĽKOVÉ OVLÁDANIE

Táto jednotka má diaľkové ovládanie. Pre toto diaľkové ovládanie použite 2 x 1,5 V AAA batérie. Zasuňte batérie do diaľkového ovládania až na doraz. Ak diaľkové ovládanie dlhší čas nepoužívate, vyberte z neho batérie.

Poznámka: Väčšinu funkcií spotrebiča je možné ovládať iba diaľkovým ovládaním. Ak ste diaľkové ovládanie stratili alebo je poškodené, kontaktujte náš zákaznícky servis. Diaľkové ovládanie by malo byť namierené na prijímač signálu na digitálnom displeji, aby sa signál diaľkového ovládania maximalizoval. Efektívna vzdialenosť: 4 m.



Funkcia Nastavenie



Tlačidlo zapnutia/vypnutia

Stlačením tlačidla zapnutia/vypnutia zapnite spotrebič. Ďalším stlačením tlačidla spotrebič vypnete.



Tlačidlo režimu spánku

Stlačte tlačidlo režimu spánku, na digitálnom displeji sa zobrazí „LL“ a otáčky ventilátora sa znížia na minimum. Ďalším stlačením tohto tlačidla režim opustíte. (Režim môžete tiež opustiť stlačením tlačidla množstvo vzduchu „+“/„-“.)



Tlačidlo režimu TURBO

Stlačte tlačidlo maximálneho režimu, na digitálnom displeji sa zobrazí „HH“ a otáčky ventilátora sa zvýšia na maximum. Ďalším stlačením tohto tlačidla režim opustíte. (Režim môžete tiež opustiť stlačením tlačidla množstvo vzduchu „+“/„-“.)



Tlačidlo oscilácie

Stlačením tlačidla oscilácie zapnete funkciu oscilácie. Ďalším stlačením tohto tlačidla osciláciu zastavíte.



Tlačidlo UV sterilizácie

Stlačením tlačidla UV sterilizácie zapnete funkciu UV sterilizácie. Na digitálnom displeji sa zobrazí „U“. UV lampa vo vnútri spotrebiča účinne zabíja baktérie/vírusy vo vzduchu. Opäťovným stlačením tlačidla funkciu vypnete. Táto funkcia sa automaticky vypne po 1 hodine. Zariadenie sa štandardne spúšťa v UV režime

Funkcia Nastavenie



Tlačidlo režimu fúkania studeného vzduchu

Stlačením tlačidla režimu fúkania studeného vzduchu vstúpite do režimu fúkania studeného vzduchu. V tomto režime môžete upraviť množstvo vzduchu. Poznámka: režim fúkania studeného vzduchu je východiskový režim, keď je spotrebič zapnutý.



Tlačidlo množstvo vzduchu

Stlačením tlačidla „+“ na ľavej strane diaľkového ovládania zvýšite množstvo vzduchu. Stlačením tlačidla „-“ na ľavej strane diaľkového ovládania znížite množstvo vzduchu. V režime fúkania studeného vzduchu je k dispozícii 9 úrovň nastavenia. V režime teplovzdušného ventilátora sú k dispozícii 4 úrovne nastavenia.



Tlačidlo teplovzdušného ventilátora

Stlačením tlačidla režimu teplovzdušného ventilátora vstúpite do režimu teplovzdušného ventilátora. Na digitálnom displeji sa zobrazí okolitá teplota. Zobrazení teploty zhasne po cca 40 sekundách. V tomto režime môžete upraviť množstvo vzduchu a teplotu.* Poznámka: v režime teplovzdušného ventilátora nie sú k dispozícii maximálny režim a režim spánku.



Tlačidlo teploty

V režime teplovzdušného ventilátora stlačte tlačidlo „+“/„-“ na pravej strane diaľkového ovládania pre nastavenie teploty medzi 1 – 30 °C. Poznámka: v režime fúkania studeného vzduchu tlačidlá nefungujú.



Tlačidlo časovača

Stlačením tlačidla časovača nastavíte pracovný čas od 1 do 8 hodín. V pravom dolnom rohu digitálneho displeja bude blikať malé „“, čo znamená, že sa časovač nastavuje/je v prevádzke.“

* Nastavená teplota by mala byť vyššia ako okolitá teplota, aby sa zapla funkcia režimu teplovzdušného ventilátora. Keď okolitá teplota dosiahne nastavenú teplotu, funkcia režimu teplovzdušného ventilátora sa zastaví. Spotrebič bude fúkať studený prúd vzduchu cca 40 sekúnd a potom sa prepne do pohotovostného režimu. Keď je okolitá teplota nižšia ako nastavená teplota, funkcia režimu teplovzdušného ventilátora sa automaticky aktivuje.

V režime teplovzdušného ventilátora je východisková nastavená teplota 25 °C. Keď je okolitá teplota nižšia ako 0 °C, digitálny displej zobrazí iba „01“ namiesto zápornej hodnoty teploty. Po viac ako 9 hodinách prevádzky v režime teplovzdušného ventilátora sa spotrebič automaticky zastaví. Reštartujte stlačením tlačidla zapnutia/vypnutia na ovládacom paneli alebo pomocou diaľkového ovládania. Poznámka: teplotu je možné nastaviť iba pomocou diaľkového ovládania. Ovládaci panel túto operáciu nepodporuje.

MOŽNÝ JAV

- 1 Tento spotrebič môže reagovať na diaľkové ovládanie iných zariadení.
- 2 Ak použijete diaľkové ovládanie tohto spotrebiča, ostatné zariadenia môžu reagovať. To je spôsobené prekrývajúcimi sa frekvenciami diaľkového ovládania. V samotnom výrobku nie je žiadny problém s kvalitou. Aby ste predišli nesprávnemu použitiu, udržujte počas prevádzky diaľkové ovládanie mimo dosahu iných elektrických zariadení.

Poznámka:

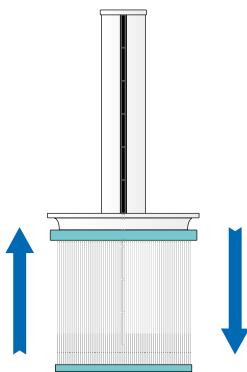
- 1 Digitálny displej zhasne za cca 20 sekúnd bez operácie. Ak chcete vykonať ďalšie operácie, najskôr stlačením ľubovoľného tlačidla (okrem tlačidla zapnutia/vypnutia) na diaľkovom ovládaní alebo tlačidiel na ovládacom paneli zapnite digitálny displej a potom stlačením požadovaných tlačidiel vyberte požadované funkcie.
- 2 Tlačidlo zapnutia/vypnutia na diaľkovom ovládaní prepne spotrebič do pohotovostného režimu, nie do úplného vypnutia. Ak spotrebič nepoužívate, stlačte hlavný vypínač na hlavnom telese, aby sa úplne vypol. Ak tento spotrebič dlhší čas nepoužívate, odpojte napájací kábel.

VÝMENA FILTRA

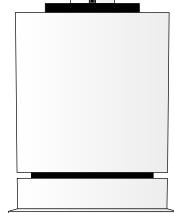
Tento spotrebič je vybavený filtrom na čistenie vzduchu, ktorý dokáže čistiť vzduch.

Spôsob výmeny:

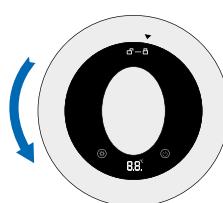
- 1 Otočte horný kryt proti smeru hodinových ručičiek a po odistení filter vytiahnite;
- 2 Oddelite zostavený horný kryt od filtra;
- 3 Zostavte nový filter s horným krytom;
- 4 Vložte zostavený filter späť do spotrebiča a otočte ho v smere hodinových ručičiek, aby ste ho zafixovali.



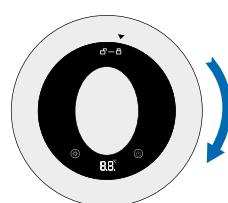
Postup oddeľenia alebo zostavenia



Vybranie filtra
Inštalácia filtra dole

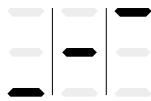


Otačanie proti smeru hodinových ručičiek
Odistite a vytiahnite



Otačanie v smere hodinových ručičiek
Zaistenie

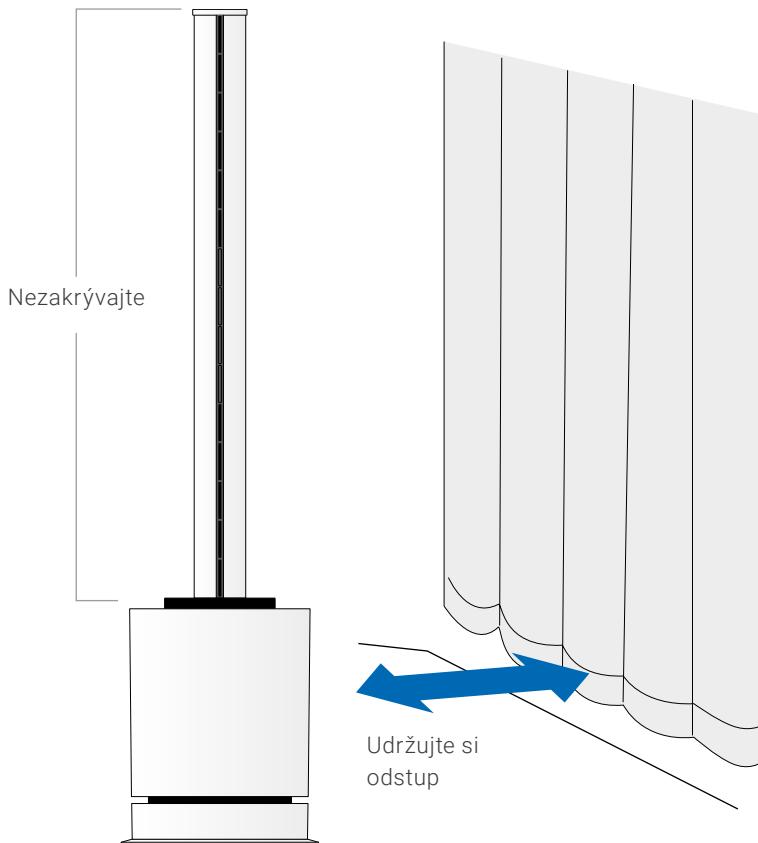
VÝMENA UPOZORNENÍ NA VÝMENU FILTRA



Spotrebič má pamäťovú funkciu. Po celkom 720 hodinách prevádzky sa po zapnutí spotrebiča na cca 5 sekúnd rozsvieti digitálny displej (ako je znázornené na obrázku) a kontrolka bude blikať. Po výmene filtra stlačte a podržte tlačidlo zapnutia/vypnutia na diaľkovom ovládani na 5 sekúnd, aby sa vynuloval alarm a prevádzkový čas filtra sa znova prepočítal.

UMIESTNENIE

Umiestnite spotrebič do zvislej polohy. Nepoužívajte prístroj pri vysokej teplote a vlhkosti (kúpeľňa, kuchyňa).



Neumiestňujte nič do vzdialenosť 1 metra.

KONFIGURÁCIA A APLIKÁCIA SMART LIFE



1 Nainštalujte si aplikáciu „Smart Life – Smart Living“.

Nainštalujte si do smartfónu bezplatnú aplikáciu „Smart Life – Smart Living“. Vytvorte si používateľský účet a prihláste sa.



Uistite sa, že...

- router priradil vášmu zariadeniu bezdrôtovú sieť v pásmi 2,4 GHz. Bezdrôtové siete v pásmi 5 GHz nie sú podporované.
- Váš router podporuje protokol 802.11b/g/n.
- Je nainštalovaný operačný systém iOS verzia 11.0 alebo vyššia alebo Android verzia 6.0 alebo vyššia. V prípade potreby aktualizujte operačný systém smartfónu alebo tabletu.

2 Aktivujte WLAN

Uistite sa, že je váš smartphone alebo tablet pripojený k domácej Wi-Fi sieti a že je aktivovaná funkcia Bluetooth.

3 Aktivujte režim hotspotu

Stlačte a podržte tlačidlo zapnutia/vypnutia na zariadení na 5 sekúnd, kým zariadenie trikrát nepípne a na displeji nezabliká „F“.

4 Nastavte WiFi

Keď si stiahnete a nainštalujete aplikáciu „Smart Life – Smart Living“, otvorte ju.

- Kliknite na „Pridať zariadenie“, ak sa vaše zariadenie zobrazí v aplikácii. V opačnom prípade kliknite na Aktivovať Bluetooth
- Keď bude zariadenie rozpoznané, kliknite na Pridať zariadenie
- Vyberte svoju WLAN a zadajte heslo WLAN
- Zariadenie je pridané
- Po úspešnom pridaní zariadenie trikrát pípne.

OCHRANA ÚDAJOV

Venta Luftwäscher GmbH bude s vašimi údajmi nakladať dôverne. Ďalší informácie o tom, ako chránime vaše súkromie, nájdete v našich zásadách ochrany osobných údajov na adrese www.venta-air.com

ZÁRUKA

Vzhľadom k vysokej kvalite našich výrobkov spoločnosť Venta-Luftwäscher GmbH zaručuje, že tento výrobok zostane bez chýb v období dvoch rokov od dátumu nákupu, ak sa bude správne používať. Ak by napriek tomu došlo k chybe materiálu alebo spracovania, kontaktujte servisný tím Venta alebo svojho predajcu. Platia tiež všeobecné záručné podmienky Venta: www.venta-air.com/en_de/Service/Warranty/

RECYKLÁCIA A LIKVIDÁCIA



Symbol „**prečiarknutého koša**“ označuje, že je nutné likvidovať vyslúžilé elektrické a elektronické zariadenia (OEEZ) a vyslúžilé batérie oddelene. Vyslúžilé zariadenie môže obsahovať nebezpečné látky a látky ohrozujúce životné prostredie. Tieto výrobky by sa mali odovzdať na príslušnom zbernom mieste na recykláciu elektrických a elektronických zariadení a nesmú sa vyhodiť do netriedeného domového odpadu. Použité batérie nevyhadzujte do domového odpadu. Odovzdajte ich na zberné miesta alebo u predajcov. Týmto spôsobom môžete prispieť k ochrane zdrojov a životnému prostrediu. Ďalšie informácie získate od miestnych úradov.

Deti sa nesmú hrať s plastovými vreckami a obalovým materiálom, pretože hrozí nebezpečenstvo poranenia alebo udusenia. Takéto materiály bezpečne skladujte alebo ich zlikvidujte spôsobom šetrným k životnému prostrediu. Filtre je možné likvidovať s domovým odpadom.

SERVICE AND SUPPORT

GERMANY

Venta-Luftwäscher GmbH
Weltestraße 5
88250 Weingarten
Tel.: +49 751 50 08 0
Fax: +49 751 50 08 20
info@venta-air.com
www.venta-air.com

BENELUX

Venta Benelux B.V.
Van Heemstraweg Oost 8
5301 KE Zaltbommel
Niederlande
Tel.: +31 4 18 54 13 43
info-nl@venta-air.com
www.venta-air.com

AUSTRIA

Stromayer
Elektro Service GmbH
Strohmayergasse 8
1060 Wien, Österreich
Tel.: +43 1 5961706
office@stromayer.at

FINLAND

Suomen Allergiakauppa
Länsiportti 14
13430 HÄMEENLINNA
Finnland
Tel.: +358400855000
myynti@allergiakauppa.fi
www.allergiakauppa.fi

JAPAN

Venta Japan Co., Ltd.
Nihonbashi Daiei Building 7F
1-2-6 Muromachi Nihonbashi
Chuo-ku, Tokyo 103-0022
090-4129-0399
venta_support@kikuyalogi.com
www.venta-air.jp

KROATIEN

MR servis d.o.o.
Dugoselska cesta 5
10370 Rugvica, Kroatien
Tel.: +385060535355
info@mrservis.hr
www.mrservis.hr

SERVICE AND SUPPORT

www.venta-air.com/Service/Service-Support/

VENTA WORLD WIDE

www.venta-air.com/en_de/Venta-worldwide/

SWITZERLAND

Venta-Luftwäscher AG
Binnenkanalstrasse 1247
9434 Au (SG), Schweiz
Tel.: +41 41 781 15 15
Fax: +41 41 781 15 50
info-ch@venta-air.com
www.venta-air.com

USA

Venta Air Technologies, Inc.
US Headquarters
1952 McDowell Rd, Suite 204
Naperville IL 60563
Tel.: +1-888-333-8218
info-us@venta-air.com
www.venta-air.com/en_us

LATVIA / LITHUANIA

SIA „BALTIJAS TIRDZNIETĀBAS UZŅĒMUMS“
Dārzaugļu iela 1-201,
Riga LV-1012, Latvia
Tel.: +371 67790720
info@btu.lv

MALAYSIA / SINGAPORE

PHILLIPINES / VIETNAM
GA MAKMUR SDN BHD
No. 27, Jalan PP 11/4,
Alam Perdana Industrial Park,
Taman Putra Perdana, 47130
Puchong, Selangor, Malaysia
Tel.: +603-8322 6628
Fax: +603-8322 6066
info@gasales.com.my

MONGOLIA

AERIS LLC, SUITE 316, Barilga
Architecture Building, Chinggis
Avenue, Oron Suuts Street,
2nd horoo, Khan-Uul district,
Ulaanbaatar, Mongolia 17032
Tel.: +976-99101185,
+976-99096696
sales@aeris.mn
www.aeris.mn

POLEN

QUADRA-NET Sp. z o.o.
ul. Jana Czochalskiego 8
61-248 Poznań, Polen
Tel.: +48 616 102 098
infolinia@quadra-net.com

RUSSIA

Venta Russia TSK IMPORT
(offizieller Importeur)
124683, Moskau, Selenograd,
1505, Raum III, Russland
Tel.: +7 499 733 10 10
Fax: +7 499 733 10 10
venta@venta.ru

SOUTH AFRICA

EUROCARE Wellness
5 Star Business Park, Unit 2,
Persimmon Close, Honeydew,
Johannesburg
Südafrika
Tel.: +27 11 888 3255
Fax: +27 11 888 9874
info@eurocarewellness.co.za

SOUTH KOREA

VENTA KOREA CO., LTD.
3/F, Seojin Bldg., 754,
Seolleung-ro, Gangnam-Gu,
Seoul 135-948, Korea
Tel.: +82 22 03 40 114
Fax: +82 22 03 40 119